

## နိုင်ငံတော်အဆင့် ပူးပေါင်းဆောင်ရွက်ခြင်း ပျော်ဟာ

၂၀၁၇ ခုနှစ် မတ်လ

မြန်မာနိုင်ငံ၊ ၂၀၁၇-၂၀၂၁

အားလုံးပါဝင်သော တိုးတက်မှုအတွက် အခြေခံအုတ်မြစ်များ  
တည်ဆောက်ခြင်း

ဤစာတမ်းအား ဒါရိုက်တာ ဘုတ်အဖွဲ့မှ အတည်ပြုရသေးမီတွင် ဖြန့်ဝေခြင်းအား ကန့်သတ်ထားသည်။ ADB  
သည် ဤစာတမ်းကို အတည်ပြုပြီးသည့်အခါတွင် ADB ၏ ပြည်သူ့ဆက်ဆံရေးမှတ်ဒေါဒ ၂၀၁၁ ခုနှစ် နှင့်အညီ  
အများပြည်သူတံ့သို့ ထုတ်ပြန်ကြော်သွားမည်ဖြစ်သည်။

Asian Development Bank



**ဒွေလဲလှယ်မျှနှင့်ထားများ**  
(၂၀၁၇ ခုနှစ် မတ်လ ၁ ရက်နေ့အရ)

ငွေကြေးယူနစ်	=	ကျပ်/များ (မြန်မာကျပ်ငွေ)
မြန်မာကျပ်ငွေ ၁.၀၀	=	အမေရိကန်ဒေါ်လာ ၀.၀၀၀၇၃
အမေရိကန်ဒေါ်လာ ၁.၀၀	=	မြန်မာကျပ်ငွေ ၁၃၆၅

**အတိုကောက်များ**

ADB	-	အာရုံဖြိုးရေးဘက်
CPS	-	နိုင်ငံတော်အဆင့် ပူးပေါင်းဆောင်ရွက်ခြင်း ပျော်
FY	-	ဘဏ္ဍာရေးနစ်
GDP	-	ပြည်တွင်းအသားတင်ထုတ်လုပ်မှု
GMS	-	မဟာမဲခေါင်ဒေသခွဲ
SDG	-	ရေရှည်တည်တဲ့သော ဖွံ့ဖြိုးရေး ရည်မှန်းချက်
SES	-	အလယ်တန်းနှင့် အထက်တန်း ပညာရေး ကဏ္ဍခွဲ
TA	-	နည်းပညာအထောက်အပံ့
TVET	-	နည်းပညာ၊ သက်မွေးပညာရေးနှင့် လောကျင့်ရေး

**မှတ်ချက်များ**

- (၁) မြန်မာနိုင်ငံတော်အစိုးရေးနှင့် (FY) သည် ဖြော်ပြုလ ၁ ရက်နေ့တွင် စတင်ပြီး မတ်လ ၃၁ ရက်နေ့တွင် အဆုံးသတ်သည်။ ပြက္ဗိုင်းနှစ်တစ်နှစ်၏ အရေ့ချို့ "FY" သည် ဘဏ္ဍာရေးနစ် စတင်သည့်နှစ်ကို ရည်ညွှန်းသည်။ ဥပမာ။ ။ FY၂၀၁၄ သည် ၂၀၁၄ ခုနှစ် ဖြော်ပြုလ ၁ ရက်နေ့တွင် စတင်ပြီး ၂၀၁၅ ခုနှစ် မတ်လ ၃၁ ရက်နေ့တွင် အဆုံးသတ်သည်။
- (၂) ကြိုအီလိုင်ခံစာတွင် "\$" သည် အမေရိကန်ဒေါ်လာကို ရည်ညွှန်းသည်။

<b>နတိယ ဥက္ကဋ္ဌ</b>	S. Groff, Operations 2
<b>ညွှန်ကြားရောများချုပ်</b>	J. Nugent, Southeast Asia Department (SERD)
<b>ညွှန်ကြားရောများ</b>	W. Wicklein, Myanmar Resident Mission (MYRM), SERD
<b>အဖွဲ့ောင်သူ</b>	P. Brimble, Principal Country Specialist, MYRM, SERD Y. Tamura, Principal Country Specialist, MYRM, SERD
<b>အဖွဲ့ဝင်များ</b>	S. Aman-Wooster, Principal Social Development Specialist (Safeguards), SERD C.N. Chong, Advisor (Procurement), SERD E. Honda, Principal Urban Development Specialist, SERD H. Kasahara, Senior Financing Partnerships Specialist, MYRM, SERD L. Levaque, Social Development Specialist (Gender and Development), SERD T. Myint, Economics Officer, MYRM, SERD M. Naing, Associate Project Analyst, MYRM, SERD C. Nguyen, Principal Regional Cooperation Specialist, SERD D. Nguyen, Financial Sector Economist, SERD Y. Oo, Programs Officer, MYRM, SERD P. Ramachandran, Senior Environment Specialist, SERD A. Roy, Disaster Risk Management Specialist (Climate Change Adaptation), Sustainable Development and Climate Change Department P. Safran, Principal Operations Coordination Specialist (Fragile Situations), Pacific Department (PARD) S. Schuster, Principal Financial Sector Specialist, SERD G. Servais, Senior Health Specialist, SERD C. Spohr, Principal Social Sector Specialist, MYRM, SERD S. Thaung, Senior Operations Assistant, MYRM, SERD E. Thomas, Social Development Specialist (Civil Society & Participation), SERD

	K. Thu, Infrastructure Specialist, MYRM, SERD
	L. Thwin, Operations Assistant, MYRM, SERD
	A. Veron-Okamoto, Transport Specialist, SERD
	D. Wiedmer, Senior Investment Specialist, Private Sector Operations Department
	S. Win, Associate Project Analyst, MYRM, SERD
	K. Wynn, Safeguards Officer, MYRM, SERD
	T. Zaw, External Relations Officer, MYRM, SERD
သုတေသနသူ ပညာရှင်များ	E. Ginting, Director, Economic Research and Regional Cooperation Department
	S. Sampath, Principal Public–Private Partnership Specialist, Office of Public–Private Partnership
	Thant Myint-U, Yangon Heritage Trust

နိုင်ငံအစီအစဉ် သို့မဟုတ် ဖျူးဟာများ ပြင်ဆင်ခြင်း၊ စီမံကိန်းများကို ငွေကြေးထောက်ပံ့ခြင်း သို့မဟုတ် ဤစာတမ်းတွင်ပါရှိသည့် သီးခြားပိုင်နယ်မြေ သို့မဟုတ် ပထဝီအနေအထားအရ နယ်မြေပံ့ကြမ်းဆွဲခြင်း သို့မဟုတ် ကိုးကားခြင်း အားလုံးတွင် အာရုံးဖြူးရေးဘဏ်သည် မည်သည့် ပိုင်နက်နယ်မြေ သို့မဟုတ် နယ်ပယ်ကိုမဆို ဥပဒေဆိုင်ရာ သို့မဟုတ် အခြား အဆင့်အတန်းများအား ဆုံးဖြတ်ချက်ချရန် ရည်ရွယ်ခြင်းမရှိပါ။

ပြည်သူ့အများ ဖတ်ရှုရာတွင် လွယ်ကြစေရန်အလိုက္ခာ ဤစာတမ်းအား မြန်မာဘာသာသို့ ပြန်ဆိုထားခြင်း ဖြစ်ပါ သည်။ ADB မှာဘာသာပြန်ဆိုခြင်းကို တိကျမှုရှိစေရန်အားထုတ်သော်ငြား အင်္ဂလိပ်ဘာသာသည် ADB ၏ရှုံးသုံး ဘာသာစကား ဖြစ်ပြီး ဤစာတမ်း၏မူရင်း အင်္ဂလိပ်ဘာသာသည်သာ အစစ်အမှန် (တရားဝင် နှင့် သက်ရောက်မှု ရှိသော) ဖြစ်ပါသည်။ ဖော်ပြထားသော မည်သည့် ရည်ညွှန်းကိုးကားချက်များကိုမဆို ဤစာတမ်း၏ အင်္ဂလိပ် ဘာသာမူရင်းကိုသာ ဖတ်ရှုရန် ဖြစ်ပါသည်။

## မာတိကာ

### တာမျက်နှာ

#### နိုင်ငံအချက်အလက်စာရင်း

၁။	နိုင်ငံတော်အဆင့် ပူးပေါင်းဆောင်ရွက်ခြင်း ဗျာဟာအကြောင်း အနှစ်ချုပ်	1
၂။	နိုင်ငံ၏ ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်မှုဆိုင်ရာ အခြေအနေ	3
၂၁	နောက်ခံသမိုင်း	3
၂၂	စီးပွားရေး နှင့် လူမှုရေးဆိုင်ရာ ပြုပြင်မှုပဲးပံ့မှု	4
၂၃	ဖွံ့ဖြိုးရေးဆိုင်ရာ စိန်ခေါ်မှုများ	5
၃။	နိုင်ငံတော်အဆင့် ဗျာဟာဆိုင်ရာ မူဘောင်	11
၃၁	ယခင်ဗျာမှ ရရှိသည့် သင်ခန်းစာများ	11
၃၂	အပိုးသား ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်ရေး ဗျာဟာ	13
၃၃	ဖွံ့ဖြိုးရေးမိတ်ဖက်များ၏ အခန်းကဏ္ဍ	14
၄။	အကြောင်းအရာအလိုက် ADB ၏ ဗျာဟာမြောက် ရည်မှန်းချက်များ နှင့် အများပြည်သူနှင့် ပုဂ္ဂလိကကဏ္ဍ လုပ်ငန်းလည်ပတ်မှုဆိုင်ရာ ဦးစားပေး လုပ်ငန်းများ	14
၄၁	အသိပညာဆိုင်ရာ အထောက်အပံ့များအတွက် ဦးစားပေးလုပ်ငန်းများ	25
၅။	ဗျာဟာ အကောင်အထည်ဖော်ဆောင်ရွက်ခြင်း	25
၅၁	အရင်းအမြစ်များအတွက် သတ်မှတ်ချက် အညွှန်းကိန်းများ	25
၅၂	အကောင်အထည်ဖော်ဆောင်ရွက်ရေးအတွက် ဦးစားပေးလုပ်ငန်းများ	26
၅၃	အကျိုးရလဒ်များအား စောင့်ကြည့်လေ့လာခြင်း	27
၅၄	အဆိုကြံနိုင်ခြေများ	29
	နောက်ဆက်တွေများ	
၁။	နိုင်ငံတော်အဆင့် ပူးပေါင်းဆောင်ရွက်ခြင်း ဗျာဟာ ရလဒ်များ မူဘောင်	30
၂။	နိုင်ငံဆိုင်ရာ အသိပညာ အစီအစဉ်	42
၃။	ဆက်စပ်စာရွက်စာတမ်းများစာရင်း	51



## နိုင်ငံအချက်အလက်စာရင်း

ပို့ဆေးရေး <sup>၁</sup>	၂၀၂၂ ခုနှစ်	၂၀၂၃ ခုနှစ်	၂၀၂၄ ခုနှစ်	၂၀၂၅ ခုနှစ်
GDP	၈၀.၀	၆၂.၁	၆၇.၃	၆၂.၆
(အမေရိကန်ဒေါ်လာ ဘီလုံပေါင်း၊ လက်ရှိ) <sup>၂</sup>				
တစ်ညိုးချင်း GDP	၁၅၇၉.၀	၁၂၁၄.၀	၁၂၇၅.၀	၁၁၉၃.၀
(အမေရိကန်ဒေါ်လာ၊ လက်ရှိ)				
GDP ဖွံ့ဖြိုးမှု (ကိန်းသေ တန်ဖိုး သတ်မှတ်ချက်များဖြင့်)	၇.၃	၈.၄	၈.၀	၇.၃
စိတ်ပို့ဆေး	၁.၇	၂.၆	၂.၈	၂.၄
စက်မှုလုပ်ငန်းများ	၈.၀	၁၁.၄	၁၂.၁	၈.၇
ဝန်ဆောင်မှုများ	၁၂.၀	၁၀.၃	၉.၁	၁၂.၁
စုစုပေါင်း ပြည်တွင်း ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု (GDP ၏ %)	၃၀.၉	၃၂.၀	၃၂.၁	၃၄.၉
စုစုပေါင်း ပြည်တွင်း စုဆောင်းမှု (GDP ၏ %)	၃၆.၆	၃၃.၈	၃၂.၆	၃၁.၈
ကုန်စွေးနှုန်း အထွန်းကိန်း (နှစ်စဉ် ပြောင်းလဲမှု %)	၁.၅	၅.၅	၅.၅	၁၀.၈
ငွေဖြစ်လွယ်မှု (M2) (နှစ်စဉ် ပြောင်းလဲမှု %)	၁၆.၂	၂၄.၈	၂၆.၂	၃၂.၉
စုစုပေါင်း အခွန်ဘဏ္ဍာ ပိုလုံမှု (လိုအပ်မှု) (GDP ၏ %)	(၄.၇)	(၅.၄)	(၁.၁)	(၆.၁)
ရောင်းကုန်	၁.၀	၀.၂	(၃.၃)	(၆.၁)
ကူးသန်းရောင်းဝယ်မှု ပမာဏ (GDP ၏ %)				

လက်ရှိ စာရင်းရှင် အပ်ဒွ (GDP ၷ၅ %)	(၁.၅)	(၀.၈)	(၂.၁)	(၆.၂)
ပြင်ပကြေးမြဲ ဝန်ဆောင်မှု (ကုန်စည် နှင့် ဝန်ဆောင်မှုများ တင်ပါ မှု %)	၂.၂	၃.၃	၂.၆	၄.၁
ပြင်ပကြေးမြဲ (GDP ၷ၅ %)	၁၇.၁	၁၆.၄	၁၃.၃	၁၅.၅
<b>ဆင်းရွှေ့မှုများ</b>		<b>အတော်ပိုင်းနှစ်များ</b>		<b>နှောင်းပိုင်းနှစ်များ</b>
လူဦးရေ (သန်းပေါင်း)	၅၂.၁၀ [၂၀၁၁]		၅၂.၅၀ [၂၀၁၅]	
လူဦးရေ ဖွံ့ဖြိုးမှု (နှစ်စဉ် ပြောင်းလဲမှု %)	၀.၇၆ [၂၀၁၁]		၀.၈၈ [၂၀၁၅]	
မိခင်သေဆုံးမှု အချိုး (အသက်ရှင်လျက် မွေးဖွားသူ ၁၀၀၀၀၀၀ လျှင် သေဆုံးသည့် ဦးရေ)	၅၃၀.၀၀ [၁၉၉၀]		၂၇၂.၀၀ [၂၀၁၄]	
ကလေးထုတ် သေဆုံးမှု အချိုး (တစ်နှစ်အောက်/အသက်ရှင်လျက် မွေးဖွားသူ ၁၀၀၀ လျှင် သေဆုံးသည့် ဦးရေ)	၇၇.၅၀ [၁၉၉၀]		၄၀.၀၀ [၂၀၁၅]	
မွေးဖွားချိန်မှတ်၍ မျှော်မှန်းသက်တမ်း (နှစ်)	၅၉.၆၀ [၁၉၉၀]		၆၆.၈၀ [၂၀၁၄]	
အရွယ်ရောက်သူ စာတတ်မြောက်မှုနှစ်း (%)	၈၉.၉၀ [၂၀၀၀]		၉၂.၈၀ [၂၀၁၃]	
စုစုပေါင်း မူလတန်းကော်ငါး အပ်နှုံးမှု (%)	၈၇.၇၀ [၂၀၁၀]		၉၄.၅၀ [၂၀၁၄]	
ဆင်းရွှေ့မှုများ မျှော်းအောက်ရှိ လူဦးရေ (%)	...		...	
သန့်စင်သည့် ရေ သုံးစွဲနိုင်သည့် လူဦးရေ (%)	၇၈.၁၀ [၂၀၁၀]		၈၀.၆၀ [၂၀၁၅]	
မိဘာစနစ် သုံးစွဲနိုင်သည့် လူဦးရေ (%)	၇၆.၆၀ [၂၀၁၀]		၇၉.၆၀ [၂၀၁၅]	
<b>သဘာဝပတ်ဝန်းကျင်</b>				
ကာွ့နှုန်းချင်းစီလျှင် ကာွ့နှုန်း (တန်ခို့ သန်းပေါင်း)		၅၂၈.၄၀ [၂၀၁၂]		
လူတစ်ဦးချင်းစီလျှင် ကာွ့နှုန်းချင်းစီလျှင် ထုတ်လွှတ်မှုနှစ်း (တန်ခို့ပေါင်း)		၀.၂၀ [၂၀၁၁]		
သစ်တော့ ဧရိယာ (ဟက်တာ သန်းပေါင်း)		၂၃.၀၀ [၂၀၁၅]		
မြို့ပြ လူဦးရေ (စုစုပေါင်း လူဦးရေ၏ %)		၃၄.၃၀ [၂၀၁၅]		

ADB ၏ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံများ (လက်ရှိ ချေးငွေများ)	၂၀၁၆ ခုနှစ် ဒီဇင်ဘာလ ၃၁ ရက်အရ
ချေးငွေထုတ်ပေးသည့် အရေအတွက် စုစုပေါင်း	၁၃
အစိုးရဆိုင်ရာ ချေးငွေများ	၈
အစိုးရနှင့်မဆိုင်သည့် ချေးငွေများ	၅
စုစုပေါင်း ချေးငွေ ပမာဏ (အမေရိကန်ဒေါ်လာ မီလုံပေါင်း)	၉၃၃
အစိုးရဆိုင်ရာ ချေးငွေ ပမာဏ	၅၀၆
အစိုးရနှင့်မဆိုင်သည့် ချေးငွေများ	၄၂၇
ငွေထုတ်ပေးခြင်းများ	
ငွေထုတ်ပေးသည့် ပမာဏ (အမေရိကန်ဒေါ်လာ မီလုံပေါင်း၊ ၂၀၁၅ ခုနှစ်)	၄၂၉၄
ငွေထုတ်ပေးသည့် အချို့ (%)	၁၁

... = မရရှိသေးပါ ( ) = အနှစ်၊ [ ] = အချက်အလက်များ ရရှိနိုင်သည့် နောက်ဆုံးနှစ်၊ ADB = အာရုံးဖြိုးရေးဘဏ်၊ ADF = အာရုံးဖြိုးရေး ရန်ပုံငွေ၊ GDP = ပြည်တွင်းအသားတင်ထုတ်လုပ်မှု၊ M2 = ငွေကြေးအမျိုးအစား အမျိုးမျိုး၊ OCR = သာမန်ငွေကြေးအရင်းအမြစ်များ။

က ခုနှစ်များသည် ဘဏ္ဍာရေးနှစ်များဖြစ်ကြသည်။ ယင်းတို့သည် အဆိုပါနှစ်၏ နောက်နှစ် မတ်လ ၃၁ ရက်နေ့တွင် အဆုံးသတ်ကြသည်။ ဥပမား၊ ၂၀၁၄ ဘဏ္ဍာရေနှစ်သည် ၂၀၁၅ ခုနှစ် မတ်လ ၃၀ ရက်နေ့တွင် အဆုံးသတ်သည်။ ၂၀၁၆ ခုနှစ်အတွက် ခန်းမှန်းတန်ဖိုးများရရှိလိုပါက တောင်းဆိုနိုင်ပါသည်။

ခ ၂၀၁၂ ခုနှစ်တွင် မြန်မာနိုင်ငံပုဂ္ဂိုလ်မှ ငွေလဲနှုန်းကိန်းရှင် သတ်မှတ်ကျင့်သုံးခဲ့ခြင်း၏ ရလဒ်အဖြစ် GDP ၏ အမေရိကန်ဒေါ်လာ တန်ဖိုးများ အပြောင်းအလဲဖြစ်ခဲ့သည်။

အရင်းအမြစ် - ပြည်ထောင်စုသမ္မတမြန်မာနိုင်ငံ၊ နိုင်ငံတကာ ငွေကြေးရန်ပုံငွေ၊ အာရုံးနှင့် ပစ္စိတ်ဒေသ အတွက် စီးပွားရေးနှင့် လူမှုရေးကော်မရှင်၊ ကမ္ဘာ့ဘဏ်၊ Knocema နှင့် အာရုံးဖြိုးရေးဘဏ်၏ စာတမ်းများနှင့် ခန်းမှန်း ချက်များ။



## ၁။ နိုင်ငံတော်အဆင့် ပူးပေါင်းဆောင်ရွက်ခြင်း ဗျာဟာအကြောင်း အနှစ်ရှုပ်

၁။ အခွင့်အလမ်းများ - မြန်မာနိုင်ငံသည် ဒီမီကရေးစာရင်းနှင့် ပြိုမြေးချမ်းရေးနှင့် တည်ဖို့ပေးတို့အတွက် သမိုင်းဝင် အသွင်ကူးပြောင်းမှုများ လုပ်ဆောင်လျက်ရှိနေပါသည်။ ၂၀၁၆ ခုနှစ်တွင် လူထု၏ နိုင်မာအားကောင်းသည့် ထောက်ခံမှုများနှင့် နိုင်ငံတာကာ၏ ချစ်ကြည်ရင်းနှီးမှုများ ရရှိထားသည့် အစိုးရသစ်တစ်ရပ် တက်လာပြီး အားလုံးပါဝင်၍ ရေရှည်တည်တဲ့သော ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်မှုရရှိရေးကို ရည်သန်ကာ ကြိုးပမ်းဆောင်ရွက်လျက် ရှိပါသည်။ အဆိုပါ ကြိုးပမ်းမှုများသည် မြန်မာနိုင်ငံအနေဖြင့် အာရုံတိုက်၏ ဗျာဟာမြောက် တည်နေရာတစ်ခုတွင် တည်ရှိနေခြင်း အပါအဝင် အားသာချက်များနှင့် မြင့်မားသည့် ဖွံ့ဖြိုးရေး အလားအလာများကို မြင့်တင်နိုင်မည်ဖြစ်ပါသည်။ အာရုံဖွံ့ဖြိုးရေးဘက် (ADB) အနေဖြင့် မြန်မာနိုင်ငံဆိုင်ရာ နိုင်ငံတော်အဆင့် ပူးပေါင်းဆောင်ရွက်ခြင်း ဗျာဟာ (CPS) ၂၀၁၇-၂၀၂၁ တွင် ဖော်ပြထားသကဲ့သို့ ယခုကဲ့သို့ သော တည်ဆောက်ရေးကာလတွင် မြန်မာနိုင်ငံအား ပုံပိုးကူညီနိုင်ရေးအတွက် ထူးခြားသည့် အခွင့်အလမ်း တစ်ရပ် ရှိနေပါသည်။

၂။ ဖွံ့ဖြိုးရေးဆိုင်ရာ စိန်ခေါ်မှုများ - မြန်မာနိုင်ငံအနေဖြင့် ကြိုးမားသည့် အလားအလာကောင်းများ ရှိနေသော်လည်း (၁) လူမှုရေး နှင့် စီးပွားရေးဆိုင်ရာ ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်မှုကို မြင့်တင်ရန် အခြေခံအဆောက်အအိုနှင့် လူစွမ်းအား အရင်းအမြတ်းဆိုင်ရာ အားနည်းချက်များကို ဖြည့်ဆည်းရေး (၂) စိန်ခေါ်မှုများရှိနေသည့် နိုင်ငံတာကာ စီးပွားရေး ဝန်းကျင်အတွင်း မက်ခရှိစီးပွားရေး နှင့် ဘဏ္ဍာရေးဆိုင်ရာ တည်ဖို့ပေးကြုံမှုကို ထိန်းသိမ်းထားနိုင်ရေး (၃) ဖွဲ့စည်းပုံနှင့် အင်စတိကျိုးရှင်းဆိုင်ရာ ပြောင်းလဲမှုများ လုပ်ဆောင်နိုင်ရေး၊ စီးပွားရေးဝန်းကျင်ကို အဆင့်မြှင့်တင်ရေး၊ စွမ်းရည်နှင့်အုပ်ချုပ်ရေးဆိုင်ရာ စံချိန်စံနှုန်းများတိုးတက်စေရေးနှင့် သဘာဝပတ်ဝန်းကျင်ဆိုင်ရာ ပြဿနာ များ နှင့် ရာသို့တု ပြောင်းလဲမှုတို့ကို ရင်ဆိုင်ရေးတို့အတွက် ပြုပြင်ပြောင်းလဲရေး လုပ်ငန်းစဉ်ကို အရှိန်အဟုန် မြှင့်တင်ရေးတို့အပါအဝင် ရရှိပြရန် လိုအပ်နေသည့် အရေးကြီးသော ဖွံ့ဖြိုးရေးဆိုင်ရာ စိန်ခေါ်မှုများ ရှိနေပါသည်။

၃။ ADB ၏ ထိတွေဆက်ဆံမှု - ADB သည် ၂၀၁၂ ခုနှစ်တွင် မြန်မာနိုင်ငံသို့ ပြန်လည်ဝင်ရောက် လာပြီး သည့်နောက်တွင် ယာယို CPS<sup>1</sup> တစ်ခုကို အကောင်အထည်ဖော်ခဲ့ပြီး စွမ်းရည်မြှင့်တင်ရေး ပကာမလုပ်ငန်းများ နှင့် အသိပညာဆိုင်ရာ လုပ်ငန်းအမျိုးမျိုးကို လုပ်ဆောင်ခဲ့ကာ စွမ်းအင် သယ်ယူပို့ဆောင်ရေး၊ ပညာရေးနှင့် သင်တန်းပို့ချမှုများ၊ မြို့ပြန်င့် ကျေးလက် ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်ရေး လုပ်ငန်းများတွင် ရင်းနှီးမြှုပ်နှံခဲ့သည်။ ADB ၏ အသိ

<sup>1</sup> ADB ၂၀၂၂ ခုနှစ်၏ နိုင်ငံတော်အဆင့် ပူးပေါင်းဆောင်ရွက်ခြင်း ယာယိုဗျာဟာ - မြန်မာနိုင်ငံ၊ ၂၀၁၂-၂၀၁၄ ခုနှစ်။ မနီလာမြို့။ ADB သည် ဤဗျာဟာအား ၂၀၁၆ ခုနှစ်အထိ သက်တစ်ဦးတို့ချွဲခဲ့သည်။ ၂၀၁၄ ခုနှစ်။ နိုင်ငံတော်တွင်း လုပ်ငန်းလည်ပတ်မှုများ လုပ်ငန်းအစီအစဉ် - မြန်မာနိုင်ငံ၊ ၂၀၁၅-၂၀၁၇ ခုနှစ်။ မနီလာမြို့။

ပညာနှင့် စွမ်းရည်မြှင့်တင်ရေး အထောက်အပံ့များသည် အစိုးရ၏ ပြုပြင်ပြောင်းလဲမှုများ နှင့် ဖူးဘာများကို အထောက်အကူဖြစ်စေခဲ့သည်။ ADB ၏ မြန်မာနိုင်ငံဆိုင်ရာ ဌာနနှင့် ကိုယ်စားလှယ်များသည် ထိရောက်သော

ဖွံ့ဖြိုးရေးဆိုင်ရာ ရလဒ်များ ရရှိနိုင်ရေးအတွက် အစိုးရ၊ ဖွံ့ဖြိုးရေး မိတ်ဖက်များနှင့် အခြားအရေးပါသည့် အကျိုးစီးပွား ပတ်သက်ဆက်နွယ်သူများနှင့် ပူးပေါင်းဆောင်ရွက်မှုများ လုပ်ဆောင်ခဲ့ကြသည်။

၄။ ဖူးဘာ - CPS ၂၀၁၇-၂၀၂၁ သည် ရေရှည်တည်တံ့ပြီး အားလုံးပါဝင်သော စီးပွားရေး တိုးတက်မှု အတွက် အခြေခံအုတ်မြစ်များ တည်ဆောက်ရေးနှင့် ဆင်းရွက်မီးပါးမှု လျှော့ချေရေးအတွက် အလုပ်အကိုင်များ ဖန်တီးရေးတို့တွင် အစိုးရအား အထောက်အပံ့ပေးနိုင်ရန် ရည်ရွယ်သည်။ ADB ၏ လုပ်ငန်းလည်ပတ်မှုများ သည် (၁) ကျေးလက်နှင့် မြို့ပြ နယ်ပယ်များအား ဈေးကွက်များနှင့် ချိတ်ဆက်ရာတွင် လက်လုမ်းမီမှု နှင့် ကွန်ရက် ချိတ်ဆက်နိုင်မှုတို့ကို မြှင့်တင်ခြင်းနှင့် မြန်မာနိုင်ငံအား ဒေသတွင်နှင့် နိုင်ငံတကာ ဈေးကွက်များနှင့် ချိတ်ဆက် ခြင်း (၂) ကျမ်းကျင်သည့် လုပ်သားထုများ တိုးပွားလာစေရေးနှင့် အလုပ်အကိုင် ရရှိမှု တိုးတက်စေရေးအတွက် လူစွမ်းအားအရင်းအမြစ်များ နိုင်မာအားကောင်းစေခြင်းနှင့် စီးပွားရေးတိုးတက်မှု၏ အကျိုးကျေးဇူးများကို ဆင်းရွက်မီးပါးသူများနှင့် ချို့ဝှက်ရရှိမှု စီးပွားရေးနှင့် စေစီးပွားရေးနှင့် ခေတ်မီတိုးတက်လာစေရေးကို အထောက်အကူဖြစ်စေရန် ဖွံ့ဖြည့်ပုံနှင့် အင်စတီကျူးရှင်းဆိုင်ရာ ပြုပြင်ပြောင်းလဲမှုများအား မြှင့်တင်ခြင်းတို့တွင် အာရုံးစုံစိုက်လုပ်ဆောင်သွားမည်ဖြစ်သည်။ အဆိုပါ ဦးစားပေး လုပ်ငန်းများကို အကောင်အထည်ဖော်ရာတွင် ADB ၏ လုပ်ငန်းလည်ပတ်မှုများအား (စွမ်းအင်၊ သယ်ယူပို့ဆောင်ရေးနှင့် မြို့ပြုဖွံ့ဖြိုးရေး) အခြေခံအဆောက်အအုံများတွင် ပဟိုပြု၍ ဆောင်ရွက်သွားမည်ဖြစ်သည်။ အားလုံးပါဝင်မှုကို တိုးမြှင့်နိုင်ရန်အတွက် ကျေးလက်အောင် ဖွံ့ဖြိုးရေး ပညာရေးနှင့် သင်တန်းပို့ချေခြင်းများ လုပ်ဆောင်ခြင်းဖြင့် အဆိုပါ အာရုံးစုံစိုက်မှုကို အားဖြည့်ဆောင်ရွက်သွားမည်ဖြစ်သည်။ ADB သည် မြန်မာနိုင်ငံ၏ အသွင်ကူးပြောင်းရေး လုပ်ငန်းစဉ်ကို အရှိန်အဟန်မြှင့်တင်ရာတွင် အထောက်အကူပြုနိုင်ရန်အတွက် စွမ်းရည်မြှင့်တင်ရေးနှင့် အုပ်ချုပ်ရေး၊ ပုဂ္ဂလိကကဏ္ဍာ ဖွံ့ဖြိုးရေး၊ သဘာဝပတ်ဝန်းကျင်၊ ရာသီဥတုပြောင်းလဲမှုနှင့် သဘာဝဘေးအွန်ရာယ်များဆိုင်ရာ အဆိုးကြံ့နိုင်ခြေ စီမံခန့်ခွဲမှု၊ ဒေသတွင် ပူးပေါင်းဆောင်ရွက်မှုနှင့် ကျေး/မ တန်းတူညီမှုရေးတို့တွင် ပိုမိုအာရုံးစုံစိုက် လုပ်ဆောင်သွားမည်ဖြစ်သည်။

၅။ ADB ၏ တန်ဖိုးတိုးမြှင့် လုပ်ငန်းများ - ADB ၏ သာမန်ငွေကြေးအရင်းအမြစ်များအား အစိုးရထဲ ဈေးငွေ ထုတ်ပေးခြင်းနှင့် ယင်း၏ ပုဂ္ဂလိကကဏ္ဍာ လုပ်ငန်းများအတွက် ဈေးကွက်အခြေပြု ရန်ပုံငွေများသည် နိုင်ငံ၏ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု လိုအပ်ချက်များကို ဖြေရှင်းရာတွင် အထောက်အကူပြုပြီး နိုင်ငံခြား ပုံပိုးမှု နှင့် စီးပွားရေးဆိုင်ရာ ပူးတွဲငွေကြေးပုံပိုးမှုတို့ကို မြှင့်တင်ပေးမည်ဖြစ်သည်။ ADB သည် ယင်း၏ ဘဏ္ဍာရေးဆိုင်ရာ စွမ်းရည်နှင့် ကဏ္ဍာဆိုင်ရာ အသိပညာများကို အခြေခံကာ ဆန်းသစ်သည့် ကျမ်းကျင်မှုဆိုင်ရာ ဖြေရှင်းချက်များကိုလည်း ထောက်ပုံပေးမည်ဖြစ်ပြီး မူဝါဒဆိုင်ရာ ပြုပြင်ပြောင်းလဲမှုများကို ပုံပိုးကူညီ၍ အမျိုးသားအဆင့်နှင့် ဒေသအဆင့် အချိတ်အဆက်များကိုမြှင့်တင်ပေးကာ ပဋိပက္ခအခြေအနေဆိုင်ရာထိနိုက်လွယ်မှုများအားထည့်သွင်း တွက်ချက်

ထားသည့် ချဉ်းကပ်မှုများကို ဖော်ဆောင်မည်ဖြစ်သည်။ ADB သည် နိုင်ငံတွင်ရှိ အခိုင်အမှာ တည်ထောင်ထားသည့် အစိတ်အပိုင်းများနှင့် ကွန်ရက်များကို အသုံးချကာ ပြုပြင်ပြောင်းလဲရေး အစီအစဉ်များနှင့် သက်ဆိုင်သည့် ဖွံ့ဖြိုးရေးဆိုင်ရာ အကျိုးစီးပွားပတ်သက်ဆက်နွယ်သူများကို လုံးဆော်ရန် အတွက် ဘက်မလိုက်သည့် ကြားနေအဖွဲ့အစည်းတစ်ရပ်အဖြစ် ညီနှိုင်းဆောင်ရွက်ပေးသွားမည်ဖြစ်သည်။

## ၂။ နိုင်ငံ၏ ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်မှုဆိုင်ရာ အကြောင်း

### က။ နောက်ခံသမိုင်း

၆။ အခြေအနေ - မြန်မာနိုင်ငံသည် ချုပ်ကိုင်မှုများ ဖြေလျော့ပေးသည့် ၂၀၁၁ ခုနှစ်မှ စတင်ကာ - ဆယ်စုံ နှစ်များစွာ စစ်တပ်မှ တိုက်ရှိက်အုပ်ချုပ်သည့်စနစ်မှ ဒီမိုကရေးနည်းကျ ရွေးချယ်တင်ပြောက်ထားသည့် အစိုးရ သို့၊ အစိုးရမှ ထိန်းချုပ်သည့် စီးပွားရေးစနစ်မှ လွှတ်လပ်သည့် ရေးကွက်စီးပွားရေးစနစ်သို့ သမိုင်းဝင် အခြေခံ ကျသည့် အသွင်ကူးပြောင်းမှတ်စုကို လုပ်ဆောင်နိုင်ခဲ့ပြီး တိုင်းရင်းသားများနေထိုင်သည့် ပြည်နယ်များတွင် ပဋိပက္ခများ ဖြစ်ပွားနေရာမှ အနိမ့်ဆုံးအနေဖြင့် နိုင်ငံ၏အချို့သော အပိုင်းများတွင် အောင်မြင်သည့် ဌိမ်းချမ်းရေး လုပ်ငန်းစဉ်ကို ဆောင်ရွက်နိုင်ခဲ့ကာ အထိက်အလျောက် တည်ပြီးအေးချမ်းမှ ရရှိခဲ့သည်။ ဖွံ့ဖြိုးရေး ပိတ်ဖက်များသည်လည်း နိုင်ငံတွင်ရှိ လုပ်ငန်းလည်ပတ်မှုများကို ပြန်လည်စတင်နိုင်ခဲ့ကာ နိုင်ငံတာကာ ပိတ်ဆိုအရေးယူ မှုများကိုလည်း ဖယ်ရှားခဲ့ပြီးဖြစ်သည်။ ကျယ်ပြန်သည့် စီးပွားရေး လူမှုရေးနှင့် အုပ်ချုပ်ရေးဆိုင်ရာ ပြုပြင်ပြောင်းလဲမှုများကိုလည်း အစိုးရမှ စတင်ဆောင်ရွက်ခဲ့ပါသည်။ ယင်းတို့ကြောင့် စီးပွားရေး တိုးတက်မှုကို လုံးဆော်နိုင်ခဲ့ပြီး ပိုမိုကောင်းမွန်သည့် လူမှုရေး အညွှန်းကိန်းများနှင့် တရားဥပဒေ စိုးစိုးမှတို့ဖြင့် စီးပွားရေးစနစ်အား ပြန်လည်ပြုပြင်တည်ဆောက်ရေးကို ဦးတည်စေခဲ့သည်။ သဘာဝ သယံကဗျာများ ပေါကြုံယူမှု၊ ငယ်ရွယ်ပျို့မှုပြုသော လူဦးရေများစွာရှိမှုနှင့် ကြိုးမားကျယ်ပြန်ပြီး များစွာအသုံးမပြုရသေးသည့် ရေးကွက်တစ်ခုတို့ အပါအဝင် အစိုးရထုတွင် နိုင်ငံ၏ အားသာချက်များကို ထိရောက်စွာ အသုံးချိန်မည့် အခွင့်အလမ်းတစ်ရပ်ရှိနေဖါသည်။ မြန်မာနိုင်ငံအနေဖြင့် အာရုံတိုက်၏ လမ်းဆုံးတွင် တည်ရှိနေခြင်းနှင့် ကမ္မားလူဦးရေ၏ ၄၀% နေထိုင်သည့် အိမ်နီးချင်းနိုင်ငံများရှိခြင်းသည် မြန်မာနိုင်ငံနှင့် ဒေသတစ်ခုလုံးအတွက် အကျိုးကျေးဇူးများစွာ ရရှိစေသည်။

၇။ ADB ၏ မြန်မာနိုင်ငံနှင့် ပြန်လည်ထိတွေဆက်ဆံမှု - ADB သည် နှစ်ပေါင်းများစွာ ဝေးကွာနေခဲ့ရာမှ ၂၀၁၂ ခုနှစ်တွင် မြန်မာနိုင်ငံသို့ ပြန်လည်ဝင်ရောက်လာခဲ့သည်။ ယာယိ CPS ၂၀၂၂ - ၂၀၁၄ (အောက်ခြေမှတ်ချက် ၁) ၏ အောက်တွင် ADB သည် အစိုးရ၊ အရပ်ဘက်လူမှုအဖွဲ့အစည်း၊ ပုဂ္ဂလိကကဗ္ဗာ နှင့် အား ဖွံ့ဖြိုးရေးမိတ်ဖက်များနှင့် ဆက်ဆံရေး တည်ဆောက်ခြင်းနှင့် ဆွေးနွေးညီနှိုင်းခြင်းများကို အာရုံစုံစိုက် လုပ်ဆောင်ခဲ့ပြီး အသိပညာနှင့် စွမ်းရည်မြှင့်တင်ရေး အထောက်အပံ့များ ပေးခဲ့ကာ ရေးငွေထုတ်ပေးသည့် လုပ်ငန်းများကို

ပြန်လည်စတင်ခဲ့ပြီး သိသိသာသာ လုပ်ငန်းလည်ပတ်နိုင်သည့် အစီအစဉ်တစ်ခုကို တည်ဆောက်ခဲ့ကာ အစိုးရ နှင့် အစိုးရမဟုတ်သည့် ဈေးငွေထုတ်ပေးခြင်းနှင့် ဈေးငွေထုတ်ပေးခြင်းမဟုတ်သည့် လုပ်ငန်းများ အပါအဝင်

လုပ်ငန်းလည်ပတ်မှု အစီအစဉ်တစ်ရပ် ဈေးဆွဲခဲ့၍ ADB ၏ မြန်မာနိုင်ငံဆိုင်ရာ ဌာနနေ ကိုယ်စားလှယ်ရုံးများကို နေပြည်တော်နှင့် ရန်ကုန်မြို့၊ များတွင် ဖွင့်လှစ်ခဲ့ပါသည်။ ယခုအခါဘွင် ADB အနေဖြင့် မြန်မာနိုင်ငံ၏ အသွင် ကူးပြောင်းရေးကို အရှိန်အဟန် မြှေ့နှင့်တင်ကာ အားလုံးပါဝင်ပြီး ရေရှည်တည်တုံသော တိုးတက်မှုအတွက် အခြေခံအုတ်မြှုပ်များ တည်ဆောက်ရာတွင် အထောက်အပံ့ပေးနိုင်မည့် သမိုင်းဝင် အခွင့်အလမ်းတစ်ရပ် ရှိနေပါသည်။

### **၁။ စီးပွားရေးနှင့် လုပ်ငန်းဆိုင်ရာ ပြုပြင်မွမ်းမံမှု**

**၁။ စီးပွားရေး** - မြန်မာနိုင်ငံ၏ စီးပွားရေးသည် အခြေခံအားနည်းပြီး စီးပွားရေး တိုးတက်မှုကို သဘာဝသယံဇာတ်များ ပြည်ပသို့တင်ပို့ခြင်း (အများအားဖြင့် သဘာဝဓာတ်ငွေ)၊ ဆောက်လုပ်ရေးနှင့် ခရီးသွားလာရေးတို့ဖြင့် မောင်းနှင့်သည်။ စိုက်ပိုးရေးသည် စီးပွားရေးစနစ်ကို လွမ်းမိုးထားပြီး ပြည်တွင်း အသားတင်ကုန်ထုတ်လုပ်မှု (GDP) ၏ ၂၉%၊ အလုပ်အကိုင်များ၏ ၅၂% နှင့် ပို့ကုန်များ၏ ၂၀% တို့တွင် ပါဝင်သည်။ ကုန်ထုတ်လုပ်ရေး လုပ်ငန်းများသည် GDP ၏ ၂၀% ပါဝင်ပြီး အစိက ပို့ကုန်များအဖြစ် အဝတ်အထည်များ နှင့် သစ်ထုတ်လုပ်မှုတို့သည် အများစုဖြစ်သည်။ တရားမဝင်စီးပွားရေးသည် ဆက်လက် ကြီးမားနေဆဲဖြစ်သည်။ အသွင်ကူးပြောင်းရေး နှင့် ပြုပြင်ပြောင်းလဲရေး ဖြစ်စဉ်များကြောင့် GDP သည် ၂၀၁၁ ဘဏ္ဍာရေးနှစ်တွင် ၅.၆% ရှိရာမှ ၂၀၁၃ မှု၂၀၁၅ ဘဏ္ဍာရေးနှစ်အတွင်း ပျမ်းမျှအားဖြင့် ၈.၀% ကော်အထိ ဖြည့်ဖြည်းမှန်မှန် တိုးတက်လာသည်။ စီးပွားရေး တိုးတက်မှုအား ကဏ္ဍနှင့် ဈေးနှင့် ရှိန်ညီမှုများ၊ ဒေသတွင်း နှင့် နိုင်ငံတကာ စီးပွားရေးနှင့် ကုန်ဈေးနှင့်များ အပါအဝင် အကြောင်းအရင်း အမျိုးမျိုးမှ သက်ရောက်မှု ရှိသော်လည်း လက်ရှိလုပ်ဆောင်နေဆဲ ပြုပြင်ပြောင်းလဲမှုများ၊ ပုဂ္ဂလိကကဏ္ဍ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုများ တိုးတက်လာခြင်း နှင့် အခြေခံအဆောက်အဦး စီမံကိန်းသစ်များ၏ ရလဒ်အနေဖြင့် မြန်မာနိုင်ငံ၏ စီးပွားရေး တိုးတက်မှုသည် အလယ်အလတ်ကာလမှ ရေရှည်ကာလတွင် လုပ်မြန်စွာ ဆက်လက် တိုးတက်နေရိုးမည် ဖြစ်သည်။ မက်ခရို စီးပွားရေး တည်ပြုမှုသည် ဦးစားပေးလုပ်ငန်းတစ်ရပ် ဖြစ်နေဆဲဖြစ်ပြီး ငွေကြေး ဖောင်းပွဲမှု၊ ဘဏ္ဍာရေး လိုငွေနှင့် နိုင်ငံဌား ငွေပေးငွေယူရှင်းတမ်း၊ နိုင်ငံ၏ စုစုပေါင်းငွေများ အပါအဝင် နိုင်ငံဌားကုန်သွယ်မှု အခြေအနေ တို့အပေါ် ဆက်လက်အာရုံးစိုက်ရန် လိုအပ်နေသည်။ အစိုးရသည် ဘဏ္ဍာရေး ဆိုင်ရာ စီမံခန့်ခွဲမှု၊ ဘက်လုပ်ငန်း ကြီးကြပ်မှု၊ ငွေကြေးအရင်းအနှီး ထိန်းချုပ်မှုနှင့် ငွေကြေး မူဝါဒ ကိရိယာများကို တိုးတက်စေခဲ့ပြီး စီးပွားရေးဝန်းကျင်ကို အဆင့်မြှေ့နှင့်တင်ရန်အတွက် အရေးပါသည့် ဥပဒေနှင့် စည်းမျဉ်းစည်းကမ်းဆိုင်ရာ ပြုပြင်ပြောင်းလဲမှုများ လုပ်ဆောင်ခဲ့သည်။

၉။ လူမှုရေး နှင့် ကျား/မ ရေးရာ - မြန်မာနိုင်ငံသည် လူမှုရေးဆိုင်ရာ ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်မှုကို မြှင့်တင်ခြင်းနှင့် ဝင်ငွေနှင့်သက်ဆိုင်ပြီး ပိုမိုကျယ်ပြန့်သည့် ဆင်းရွှေမီးပါးမှု ပုံစံများကို လျှော့ချိခြင်းဖြင့် အရေးကြီးသည့် တိုးတက်မှု အခြေအနေတစ်ရပ်ကို ရရှိခဲ့သည်။ အားကောင်းသည့် ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်မှုရှိခြင်းသည် လူနေမှု အဆင့်အတန်း မြင့်မားစေရေးအတွက် အထောက်အကူဖြစ်စေပြီး မြန်မာနိုင်ငံအနေဖြင့် ထောင်စုစု ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်ရေး ရည်မှန်းချက်များ<sup>2</sup> အောင်မြှင့်စေရေးအတွက် တိုးတက်မှု အချို့ ရှိလာခဲ့သည်။ သို့ရာတွင် မြန်မာနိုင်ငံ သည် (၂၀၁၅ ဘဏ္ဍာရေးနှစ်တွင်) ခန်းမှန်းခြေ လူတစ်ဦးချင်းစီ၏ ဝင်ငွေသည် ၁၁၉၃ ဒေါ်လာရှိပြီး လူ ၄ ဦးလျှင် ၁ ဦးသည် အမျိုးသားအဆင့် ဆင်းရွှေမီးပါးမှုမျဉ်း၏ အောက်တွင် ရှိနေပြီး လူဦးရေ အတော်များများသည် အဆိုပါ မျဉ်း၏ အပေါ်တွင် ရှိသည်ဆိုရှိမှုသာ ရှိနေသည်။ လူအများစုသည် ဝင်ငွေ မဟုတ်သည့် ဆင်းရွှေမီးပါးမှု ပုံစံ အမျိုးမျိုးကို ရင်ဆိုင်နေရသေးသည်။ အထောက်အထားအချို့၊ အရ ဝင်ငွေကွာဟာမှုသည် အထူးသဖြင့် မြို့ပြ နှင့် ကျေးလက်နေ ပြည်သူများအကြားတွင် တိုးပွားလာနေသည်။ ထို့အပြင် ရွှေ့ပြောင်းအခြေချိခြင်းသည်လည်း ဝင်ငွေကွာဟာမှုကို ပိုမိုမြှင့်မားလာစေသည်။ အမျိုးသမီးများ၏ စာတတ်မြောက်မှု ပညာရေးဆိုင်ရာ ပြီးမြောက် အောင်မြှင့်မှုနှင့် အလုပ်အကိုင်ရရှိမှုတို့အပါအဝင် အမျိုးသမီးများအတွက် လူမှုရေးနှင့် စီးပွားရေးဆိုင်ရာ အညွှန်း ကိန်းများတွင် သိသိသာသာတိုးတက်လာသည်ကို တွေ့မြင်ရပြီး အမျိုးသမီးများအနေဖြင့် စိုက်ပိုးရေး မဟုတ်သည့် အလုပ်အကိုင်များ ရရှိမှုသည်လည်း တဖြည်းဖြည်း တိုးတက်လာခဲ့သည်။ မည်သို့ပင်ဆိုစေကာမူ ပညာရေး စနစ်၏ အရည်အသွေး၊ ဆီလျော်မှု နှင့် ကျား/မ ရေးရာ အကြောင်းအရာ အခြေအနေများ ထည့်သွင်းစဉ်းစားခြင်း၊ အမျိုးသမီးလုပ်သားထု ပါဝင်မှု နိမ့်ကျခြင်း၊ ကျား/မ ကွဲပြားမှုပေါ်အခြေခံ၍ အလုပ်အကိုင်များ ကွဲပြားခြင်း နှင့် လစာကွာဟာမှုများ၊ မြေယာ၊ ချေးငွေနှင့် တိုးချွဲ့ရေး လုပ်ငန်းများ အပါအဝင် ကုန်ထုတ်လုပ်မှုအတွက် အရင်းအနှစ်းများကို အမျိုးသမီးများအနေဖြင့် လက်လုမ်းမီမှ နည်းပါးခြင်းဆိုင်ရာ အခက်အခဲများ၊ အမျိုးသမီးများနှင့် မိန်းကလေးထွက်များအပေါ် ဝင်ငွေမရရှိသည့် ပြုစောင့်ရောက်ရေး လုပ်ငန်းများ၏ ဝန်ထုပ်ဝန်ပိုး၊ အိမ်တွင်း အကြမ်းဖက်မှု၊ လိပ်ပိုင်းဆိုင်ရာ အကြမ်းဖက်မှုနှင့် လူမှုရေးဆိုင်ရာ ဝန်ဆောင်မှုများ မျှတွေ့ မရရှိနိုင်မှုတို့အပေါ် စိုးရိမ်ပုပန်မှုများ ဆက်လက်ရရှိနေဆဲဖြစ်သည်။<sup>3</sup>

## ၈။ ဖွံ့ဖြိုးရေးဆိုင်ရာ စိန်ခေါ်မှုများ

၁၀။ အကြခံအဆောက်အညွှန်း ဆက်သွယ်ရေး - အကြခံအဆောက်အည် မလုပ်လောက်ခြင်းသည် မြန်မာနိုင်ငံအား ရေးကွဲက်များနှင့် လူမှုရေးဆိုင်ရာ ဝန်ဆောင်မှုများ လက်လုမ်းမီမှုကို အဟန့်အတား ဖြစ်စေပြီး

<sup>2</sup> အာရာဖွံ့ဖြိုးရေးဘဏ်၊ အာရာနှင့်ပစ္စိတ်ဒေသအတွက် ကုလသမဂ္ဂ စီးပွားရေးနှင့် လူမှုရေး ကော်မရှင်၊ နှင့် ကုလသမဂ္ဂ ဖွံ့ဖြိုးရေးအားအစဉ်။ ၂၀၁၅။ အကောင်အထည်ဖော်ဆောင်ခြင်း - အာရာတိုက် နှင့် ပစ္စိတ်ဒေသရရှိတည်တဲ့သော ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်မှုအတွက် နည်းပညာ၊ ဘဏ္ဍာရေးနှင့် စာရင်းအင်းများ၊ မနီးလာမြို့။ မြန်မာနိုင်ငံရှိ ရေရှည်တည်တဲ့သော ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်ရေး ရည်မှန်းချက်များ (SDG များ) တိုးတက်မှုအကြအနေဆိုင်ရာ UNDP ၏ အစီရင်ခံစာအား လက်ရှိတွင် ပြင်ဆင်နေဆဲဖြစ်သည်။

<sup>3</sup> ADB et al. ၂၀၁၆ ခုနှစ်။ မြန်မာနိုင်ငံရှိ ကျား/မ မျှတွေ့ နှင့် အမျိုးသမီးအခွင့်အရေးများ - အကြအနေများ စိစစ်လေ့လာချက် တစ်ခု၊ မနီးလာမြို့။

သယ်ယူပို့ဆောင်ရေး ကုန်ကျစရိတ်များကို တိုးမြင့်စေသည်။ ယင်းသည် စီးပွားရေး ဝန်ကျင်ကို တိနိဂုံကြပြီး ဆင်းရွှေမြဲမြှေးပါးမှုနှင့် အေသာက်မြှေး မညီမှုမှုကို ဖြစ်စေသည့် အဓိက အကြောင်းအရင်းတစ်ရပ် ဖြစ်သည်။ မြန်မာနိုင်ငံ တွင် ကျေးလက်အေသာ လမ်းကွန်ရက်၏ ၄၀% ကိုသာ လမ်းခင်းထားနိုင်ပြီး လူဦးရေ သန်း ၂၀ (ကျေးလက်နေ ပြည်သူများ၏ ထက်ဝက်) သည် ရာသီဥတ္တမရွေးသွားလာနိုင်သော လမ်းများကို အသုံးပြုနိုင်ခြင်း မရှိပေး ယင်းသို့ ဖြစ်နေခိုန်တွင် ကုန်းတွင်းပိုင်းရေကြောင်းသွားလာရေးနှင့် မြစ်ဆိပ်ကမ်းအခြေခံအဆောက်အအီများသည်လည်း လုံလောက်မှုမရှိပေး မြန်မာနိုင်ငံ၏ စွမ်းအင်ကဏ္ဍသည် အရှေ့တောင်အာရုတွင် ဖွံ့ဖြိုးမှုအနိမ့်ဆုံးတွင် ပါဝင်ပြီး လူဦးရေ၏ ၃၄% သာ လျှပ်စစ်ဓာတ်အားရရှိကာ လက်ရှိ စွမ်းအင် အခြေခံအဆောက်အအီများသည် လက်ရှိ လိုအပ်ချက်၏ ထက်ဝက်ခန်းကိုသာ ဖြည့်ဆည်းပေးနိုင်သည်။ အခြေခံ မြို့ပြ အခြေခံအဆောက်အအီများနှင့် ဝန်ဆောင်မှုများသည် မြို့ပြစင်တာများအနေဖြင့် စီးပွားရေး တိုးတက်မှုအတွက် အထောက်အကူးဖြစ်နိုင်သည် အထိ လုံလောက်မှုမရှိဘဲ အခြေခံအဆောက်အအီ အရည်အသွေးနိမ့်ကျမှုနှင့် လက်လုမ်းမီမှုမရှိခြင်းသည် ကျေးလက်အေသာ နယ်ပယ်များတွင် ပိုမိုဆိုးရွားသည်။ မြို့ပြ စီမံကိန်းရေးဆွဲရာတွင် အားနည်းချက်များရှိနေခြင်းသည် အခြေအနေကို ပိုမိုဆိုးရွားစေသည်။ သို့ရာတွင် ဖွံ့ဖြိုးများအတွက် လျှင်မြန်သည့်အဆင့်မြှင့်တင်မှုများ လုပ်ဆောင်နိုင်စေရန်အတွက် ခေတ်မိနည်းပညာများကို အသုံးချိန်မည့် အခွင့်အလမ်းတစ်ရပ်ရှိနေသည်။ ယင်းသို့လုပ်ဆောင်နိုင်ခြင်းကို ဆက်သွယ်ရေးကဏ္ဍတွင် အားကောင်းစွာ မြင်တွေ့ခဲ့ပြီးဖြစ်သည်။ နှစ်အနည်းငယ်ခန့်အတွင်း၌ ရေးနှုန်းချို့သာပြီး ဒေတာအသုံးချမှုများပါဝင်သည့် ကြီးမဲ့တယ်လီဖုန်းများသည် လူထု၏ ၈၅% အတွက် အလွယ်တကူ ရရှိနိုင်ပြီဖြစ်ပြီး ယင်းသည် အသက်မွေးဝမ်းကျောင်းမှုများအပေါ်တွင် အရေးပါသည့် အကျိုးသက်ရောက်မှုများဖြစ်စေခဲ့သည်။ ၂၀၁၇-၂၀၂၀ အတွက် သယ်ယူပို့ဆောင်ရေး စွမ်းအင်နှင့် ဆက်သွယ်ရေးကဏ္ဍများအတွက် အခြေခံအဆောက်အအီ လိုအပ်ချက် အမေရိကန်ဒေါ်လာ ၁၂၀ ဘီလုံခွန်နှင့်ဟု ခန်းမှုန်းထားပြီး မြို့ပြ အခြေခံအဆောက်အအီကိုပါက ထိုထက်ပိုများ နိုင်ပါသည်။<sup>4</sup>

၁၁။ လူစွမ်းအားအရင်းအမြစ် - လူစွမ်းအားအရင်းအမြစ် ဖွံ့ဖြိုးမှု နိမ့်ကျခြင်းသည် မြန်မာနိုင်ငံ၏ ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်ရေးကို ကြိုးစွာ အဟန့်အတားဖြစ်စေသည်။ ပညာရေးစနစ်တွင် အားနည်းချက်များစွာ ရှိနေခြင်း နှင့် ယင်း၏ အကျိုးဆက်ဖြစ်သည့် ကျမ်းကျင်မှု အားနည်းခြင်းများသည် ပြည်သူအများစု (အထူးသဖြင့် ဆင်းရွှေမြဲမြှေးပါးသူများနှင့် ချို့တဲ့သည့် အုပ်စုများ) အား စီးပွားရေး တိုးတက်မှုတွင် အပြည့်အဝ ပါဝင်နိုင်ရန်နှင့် စီးပွားရေး တိုးတက်မှု၏ အကျိုးကျေးဇူးကို ရရှိခံစားနိုင်ရန် အကောက်အသတ် ဖြစ်စေသည်။ အစိုးရသည် ပညာရေးကဏ္ဍ ပြန်လည်နိုင်မာ အားကောင်းလာစေရန်အတွက် ပညာရေးဘက်ဂျက်ကို တိုးမြှင့်ခဲ့ပြီး အေားအရေးပါသည့် အဆင့်များကိုလည်း လုပ်ဆောင်ခဲ့ပြီးဖြစ်သည်။ မည်သို့ပင်ဆိုစေကာမူ ယခုအခါတွင် လူငယ်များ၏ ၈၀% ကျော်သည် မှုလတန်းပညာရေးကို ပြီးမြောက်ကြသော်လည်း ငါးပုံးနှစ်ပုံးမျှသည်သာ အလယ်တန်းပညာရေးကို ပြီးမြောက်ကြသည်။ ကျား/မ၊ တည်နေရာ (မြို့ပြနှင့် ကျေးလက်) နှင့် လူမှုစီးပွား အခြေအနေပေါ်မှုတည်၍ (၁) အလယ်တန်းနှင့်

<sup>4</sup> ADB၊ ၂၀၁၄ ခုနှစ်။ မြန်မာနိုင်ငံ - အခွင့်အလမ်းများအား တံခါးစွဲပေးခြင်း - နိုင်ငံဆိုင်ရာ စိစစ်လေ့လာချက်။ မနီလာမြို့။

အထက်တန်းတွင် သိသိသာသာ ကျယ်ပြန်လာသည့် ပညာရေးကို လက်လှမ်းမီမှ နှင့် (၂) လုပ်ငန်းခွင် ရလဒ်များ တွင် သိသာသည့် မညီမှုများ ရှိနေသည်။ မြန်မာနိုင်ငံတွင် စီးပွားရေးလုပ်ငန်းများမှ အမှတ်ပေးသတ်မှတ်ရာတွင် ယင်းတို့ အားလုံး သည် လူစွမ်းအားအရင်းအမြစ်ကို ထိပ်ဆုံးအခက်အခဲများတွင် တစ်ညီတစ်ညွတ်တည်း ထည့်သွင်းသတ်မှတ်ကြ ပြီး လူငယ်များအနေဖြင့် အလုပ်အကိုင်များအတွက် ပြင်ဆင်ထားမှုအားနည်းကြောင်း တင်ပြကြသည်။ လက် လှမ်းမီမှု အခက်အခဲများအပြင် ခေတ်မိမိစီးပွားရေးစနစ်တစ်ခုတွင် (ဖြတ်ထိုးစဉ်းစားခြင်းမှ အသက်မွေးဝမ်း ကျောင်းမှုဆိုင်ရာ ကျမ်းကျင်မှုများ ရှိသည့်) ကျမ်းကျင်လုပ်သားများ လုံလောက်မှုမရှိခြင်းသည် ကျမ်းကျင်မှုကို အလေးမပေးဘဲ စာမေးပွဲများနှင့် ဒီပလိုမာလတ်မှတ်များကို အလေးပေးသည့် ပညာရေးစနစ်ကြောင့် ပညာရေး အရည်အသွေးနှင့် ဆီလျှော်မှု အားနည်းခြင်းကို ထင်ဟပ်နေသည်။ ပညာရေး ပြပြင်ပြောင်းလဲမှုများ အတူးသဖြင့် နည်းပညာ၊ သက်မွေးပညာရေးနှင့် လေ့ကျင့်ရေး (TVET) အပါအဝင် မူလတန်းလွန် ပညာရေးတွင် ပြပြင် ပြောင်းလဲမှုများ လုပ်ဆောင်ရေးသည် ကျမ်းကျင်သည့် လုပ်သားများ ပြစ်ပျိုးထောင်ရေး၊ ကုန်ထုတ်လုပ်မှုနှင့် ယဉ်ပြုင်နိုင်စွမ်းမြှင့်တင်ရေးနှင့် တိုးတက်မှုတွင် အားလုံးပိမိပါဝင်နိုင်ရေးအတွက် အရေးကြီးသည့် အခန်းကဏ္ဍ တွင် ပါဝင်သည်။

၁၂။ ကျေးလက်ဒေသ ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်ရေး - လူဦးရေ၏ ၇၀% နီးပါးနှင့် ဆင်းခဲ့စွမ်းပါးသူများနှင့် ချို့တဲ့သူ အများစုသည် ကျေးလက်နယ်ပယ်များတွင် နေထိုင်ကြသည်။ ထို့ကြောင့် ကျေးလက်ဒေသနှင့် စိုက်ပျိုးရေး ကဏ္ဍ များအား ဦးစားပေး အာရုံစိုက်ရန် လိုအပ်နေပြီး အားလုံးပါဝင်သား စီးပွားရေး တိုးတက်မှု ရရှိနိုင်ရေး အတွက် အခွင့်အလမ်းများစွာရရှိနိုင်သည်။<sup>5</sup> ကျေးလက်ဒေသနေပြည်သူများ၏ထက်ဝက်ခန့်သည် မြေယာပိုင်ဆိုင်မှုမရှိဘဲ မိရိုးဖလာ လုပ်ငန်းများနှင့် စီးပွားရေး လုပ်ငန်းကယ်များမှလွှဲ၍ ဝင်ငွေရရှိနိုင်သည့် အရင်းအမြစ် အကန့်အသတ်ရှိ နေပြီး ကျေးလက်နေ အိမ်ထောင်စုများ၏ ၄၀% ခန့်မှာ ၂၂ ဟက်တာအောက်နည်းသည့် မြေယာပိုင်ဆိုင်မှုများ ရှိကြသည်။ ဈေးကွက်တွင် ယဉ်ပြုင်နိုင်စွမ်းမရှိသည့် လုပ်အားနှင့် မြေယာဆိုင်ရာ အကျိုးအမြတ်များ၊ ကျေးလက် အခြေခံအဆောက်အအီ လိုအပ်ချက်များ၊ ဈေးကွက်များသို့ လက်လှမ်းမီမှုနှင့် စိုက်ပျိုးရေးစနစ်များ အပျိုးပျိုး ကွဲပြားစေခြင်းအတွက် လက်လှမ်းမီမှု အကန့်အသတ်ရှိခြင်းနှင့် စိုက်ပျိုးရေးဆိုင်ရာ လုပ်ငန်းများအတွက် သင့် လျော်သည့် ငွေကြေး ထုတ်ကုန်များ လက်လှမ်းမီမှုတို့ကြောင့် စိုက်ပျိုးရေးဆိုင်ရာ သွင်းအားစု ကွင်းဆက်များသို့ ပိမိကျယ်ပြန့်စွာ ပေါင်းစည်းနိုင်ရေးနှင့် မြို့ပြု၏ တိုးပွားလာနေသည့် လိုအပ်ချက်များကို တုန်းပြန်နိုင်ရန်အတွက် ကျေးလက်ဒေသတွင် စိုက်ပျိုးရေးမဟုတ်သည့် စီးပွားရေး ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်ရေး အခွင့်အလမ်းများအား အများအား ဖြင့် အသုံးမရှုရသေးပေါ်

<sup>5</sup> အားလုံးပါဝင်ပြီး ရေရှည်တည်တဲ့သော ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်ရေး သုံးသပ်ချက် (နောက်ဆက်တွဲ ၃ ရှိ ဆက်စပ်ဘရွှေ့က်စာတမ်း များ စာရင်းတွင် ရရှိနိုင်သည်။)

၁၃။ ဖွဲ့စည်းပုံနှင့် အင်စတီကျူးရှင်းဆိုင်ရာ ပြုပြင်ပြောင်းလဲမှုများ - ဗဟိုမှ ထိန်းချုပ်ကွပ်ကဲပြီး စိုက်ပျိုးရေးကို ကြိုးစွာ အခြေပြုထားသည့် စီးပွားရေးစနစ်မှ ရေးကွက်စီးပွားရေး စနစ်သို့ ကူးပြောင်းရေးကို စီမံခန့်ခွဲရာတွင် ဖွဲ့စည်းပုံနှင့် အင်စတီကျူးရှင်းဆိုင်ရာ ပြောင်းလဲမှုများစွာ လုပ်ဆောင်ရန် လိုအပ်သည်။ ယင်းအပြောင်းအလဲ များတွင် (၁) စိုက်ပျိုးရေးလုပ်ငန်းမှ ကုန်ထုတ်လုပ်မှုလုပ်ငန်းနှင့် ဝန်ဆောင်မှုများသို့ လုပ်သားများအား ပြောင်း ရွှေ့ခြင်း (၂) စီးပွားရေးလုပ်ငန်းများ အမျိုးအစားစုံလင်စွာ ကွဲပြားစေခြင်း နှင့် သယံဇာတ် ထုတ်ယူခြင်းအပေါ် မို့ခိုနေရမှုကို လျှော့ချုပ်ခြင်း (၃) တန်းတူညီမှုမှာ ယဉ်ပြုပြုမှုနှင့် ပွင့်လင်းမြင်သာမှုတို့ကို တိုးမြှင့်ကာ အစိုးရပိုင် စီးပွား ရေးလုပ်ငန်းများ၊ စစ်တပ်နှင့် ဆက်စပ်နေသည့် စီးပွားရေးလုပ်ငန်းများနှင့် လူတစ်စုံမှ အုပ်စိုးထားသည့် စီးပွားရေး လုပ်ငန်းများ၊ ပါဝင်ပတ်သက်နေသည့် လက်ဆင့်ကမ်းလာခဲ့သော ပြဿနာများအား ဖြေရှင်းခြင်း (၄) အခြေခံ အဆောက်အအို လိုအပ်ချက်များကို လျှော့ချုပ်ခြင်း (၅) ဒေသတွင်းနှင့် နိုင်ငံတကာ ရေးကွက်များအတွင်းသို့ ပြန် လည်ပေါင်းစည်းဝင်ရောက်ခြင်းနှင့် (၆) အင်စတီကျူးရှင်းများအား နိုင်မာအားကောင်းစေခြင်း နှင့် အများပြည်သူ နှင့် ပုဂ္ဂလိကကဏ္ဍများ၏ စွမ်းရည်မြှေ့ငြှင့်တင်ခြင်းတို့ ပါဝင်သည်။

၁၄။ ပုဂ္ဂလိကကဏ္ဍာ - မြန်မာနိုင်ငံ၏ ပုဂ္ဂလိကကဏ္ဍာတွင် တရားမဝင် စီးပွားရေးလုပ်ငန်းများနှင့် အလွန်သေး တော်သော စီးပွားရေးလုပ်ငန်းများနှင့် လယ်ယာလုပ်ငန်းများသာ လွှမ်းမိုးနေပြီး အချုပ်အစား ကြီးမားပြီး ကော်မာ သည့် စီးပွားရေးလုပ်ငန်း အနည်းငယ်သာရှိသည်။ ပုဂ္ဂလိကကဏ္ဍာတွင် စီးပွားရေးလုပ်ငန်း အမျိုးအစား စုံလင်ကွဲပြားမှုကို အထောက်အပံ့ပေးနိုင်မည့် တိုးတက်ပြောင်းလဲနိုင်သည့် အလားအလာရှိသော အလတ်စား စီးပွားရေးလုပ်ငန်းများ လိုအပ်နေသည်။ ပုဂ္ဂလိကကဏ္ဍာ ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်ရေးအတွက် ဦးစားပေးလုပ်ငန်းများ လုပ်ကိုင်ရန် လိုအပ်ချက်များနှင့်အညီ (များစွာ ကော်နောက်ကျေနေသည့်) ဥပဒေ နှင့် စည်းမျဉ်းစည်းကမ်းဆိုင်ရာ မူဘောင်ကို ပြင်ဆင်မွမ်းမဲ့ရေး (၂) ကုန်သွယ်မှု နှင့် ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု၊ ကုန်ထုတ်လုပ်နိုင်စွမ်းနှင့်ယဉ်ပြုပြုနိုင်စွမ်းတို့ကို မြှေ့ငြှင့်တင်နိုင်မည့်မှတ်မှတ်ချက်များရေးဆွဲရေး (၃) အခြေခံ အဆောက်အအိုနှင့် ဆက်သွယ်ရေးတို့ကို အဆင့်မြှေ့ငြှင့်တင်ရေး (၄) ကျန်းမာရေး၊ ပညာရေးနှင့် သင်တန်းများ ကဲ့သို့သော အရေးပါသည့် ဝန်ဆောင်မှုများကို ပိုမိုအလေးပေး ဆောင်ရွက်ခြင်းဖြင့် လူစွမ်းအားအရင်းအမြစ်ကို မြှေ့ငြှင့်တင်ရေး (၅) ဘဏ္ဍာရေးကဏ္ဍာ နိုင်မာအားကောင်းစေရေးနှင့် (၆) အစိုးရပိုင် စီးပွားရေးလုပ်ငန်းများအား နိုင်ငံ တကာတွင် ကျင့်သုံးသည့် အကောင်းဆုံး စံချိန်စံနှုန်းများနှင့်အညီ ပြုပြင်ပြောင်းလဲရေးတို့ ပါဝင်သည်။

၁၅။ စွမ်းရည်နှင့် အုပ်ချုပ်ရေး - အများပြည်သူခိုင်ရာကဏ္ဍာသည် စွမ်းဆောင်ရည် နှစ်ကျေနေပြီး အခြေခံ ဝန်ဆောင်မှုများ ပေးအပ်နိုင်ရေးအပေါ် ကြီးမားသည့် စိန်ခေါ်မှုများ ဖြစ်စေသည်။ မြန်မာနိုင်ငံသည် အကျင့်ပျက် ခြေားမှုနှင့် တရားစီရင်ရေးမဏ္ဍားရိုင်၏ လွတ်လပ်မှုတို့အပါအဝင် နိုင်ငံတကာ အုပ်ချုပ်ရေးဆိုင်ရာ အညွှန်းကိုန်းများ တွေ့ အဆင့်သတ်မှတ်ချက် နိမ့်ကျေနေသည်။ အုပ်ချုပ်ရေးနှင့် ပွင့်လင်းမြင်သာမှုတို့ကို အဆင့်မြှေ့ငြှင့်တင်ရန်အတွက် နိုင်မာအားကောင်းပြီး ရေရှည်တည်တုံးသည့် ပြုပြင်ပြောင်းလဲမှုများ လုပ်ဆောင်ရန်လိုအပ်ပြီး အကျင့်ပျက်ခြေားမှု တို့ကို အုပ်ချုပ်ရေး အစိုးအမှုများကို အင်တိုက်အားတို့ကို အကောင်အထည်ဖော်ရန် လိုအပ်နေသည်။ ပြည်သူ

ဘဏ္ဍာတိမဲခန့်ခွဲရေးနှင့် ပစ္စည်းဝယ်ယူစုဆောင်းရေးတို့တွင် တိုးတက်မှုများ ရှိနေသော်လည်း အင်စတီကျိုးရှင်းဆိုင်ရာ ဖွဲ့စည်းမှုများ၊ အမိကကျသည့် ငွေကြေးစွမ်းဆောင်ရည် အတိုင်းအတာများ၊ အရင်းအမြစ် ခွဲဝေသတ်မှုများနှင့် ဝန်ဆောင်မှုများ ပေးအပ်ခြင်းတို့တွင် အားနည်းချက်များ ရှိနေသေးသည်။ အထူးသဖြင့် ပါမံကိန်းအကောင်အထည်ဖော်ခြင်းနှင့် ဆက်စပ်နေသည့် ဆောက်လုပ်ရေးလုပ်ငန်းများ လုပ်ဆောင်သည့် စွမ်းရည်များတွင် အဆင့်မြှင့်တင်မှုများ ပြုလုပ်ရန်လိုအပ်နေသေးသည်။ ဥပဒေရေးရာ ပြောင်းလဲမှုများကို လုပ်ဆောင်လျက်ရှိနေပြီဖြစ်သော်လည်း ဆောက်လုပ်ရေးဆိုင်ရာ လုပ်ငန်းများလုပ်ဆောင်ရာတွင် လွှတ်လပ်မှုရှိကြောင်း သေချာစေရန်နှင့် ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ပတ်ဝန်းကျင်တို့ကို နိုင်မာအားကောင်းသည့် အကောင်အထည်ဖော်ဆောင်မှုများ လုပ်ဆောင်ရန်လိုအပ်နေသည်။ မြန်မာနိုင်ငံ၏ စီးပွားရေး နှင့် လူမှုရေးဆိုင်ရာ ကိန်းဂဏာန်းများသည် လက်ရှိ ဖွံ့ဖြိုးရေးဆိုင်ရာ အထောက်အပုံးများနှင့်အတူ တိုးတက်လျက်ရှိသော်လည်း အရည်အသွေး၊ အချိန်နှင့်တပြီးညီဖြစ်မှုနှင့် လက်လုမ်းမီ အသုံးချိန်မှုတို့သည် အင်စတီကျိုးရှင်းဆိုင်ရာ စွမ်းရည်နှင့် လူစွမ်းအား အရင်းအမြစ်များ အားနည်းခြင်းကြောင့် ဆက်လက် နိမ့်ကျေနေဆဲဖြစ်ပြီး အဟန်အတားဖြစ်နေသေးသည်။

၁၆။ သဘာဝပတ်ဝန်းကျင်၊ ရာသီဥတုပြောင်းလဲမှုနှင့် သဘာဝဘေးကျေရောက်နိုင်ခြေ - မြန်မာနိုင်ငံရှိ အသက်မွေးဝမ်းကျောင်းလုပ်ငန်းများ အထူးသဖြင့် ကျေးလက်အေသာ့ရှိ အသက်မွေးဝမ်းကျောင်းလုပ်ငန်းများစွာ သည် သဘာဝသယံဇာတနှင့် သဘာဝပတ်ဝန်းကျင်ပေါ်တွင် မူတည်နေသည်။ သို့ရာတွင် လူဦးရေ တိုးပွားလာခြင်း၊ စီးပွားဖြစ် အသုံးချိခြင်း၊ ရာသီဥတုပြောင်းလဲမှုနှင့် သဘာဝဘေးအွန်ရာယ်များကြောင့် စိုးရိမ်ဖွယ်အခြေအနေရောက်ရှိနေသည်<sup>၆</sup>။ ရေရှည်တည်တဲ့မှု မရှိသည့် မြေယာနှင့် ရေစီမံခန့်ခွဲမှု အလေ့အထားသည် သစ်တောအကာအကွယ်များ လျော့ကျေခြင်း၊ စိုက်ပျိုးထုတ်လုပ်မှုနှင့်များ ကျဆင်းခြင်းနှင့် ရေထာရည်အသွေး ညွှေ့ဖြင့်ပြောင်းတို့ကို ဖြစ်စေသည်။ မြို့ပြနယ်ပယ်များတွင် ပြည်သူများသည် ရေရရှိမှု၊ ရေနှုတ်ပြောင်း၊ မိုလှာရေနှင့် အစိုင်အခဲ စွန့်ပစ်ပစ္စည်းများ စွန့်ပစ်ရန် မလုံလောက်ခြင်းတို့ကို တွေ့ကြုံခံစားနေရသည်။ မြန်မာနိုင်ငံသည် သဘာဝဘေးများကြောင့် ဘေးအွန်ရာယ်များကျရောက်ရာတွင်လည်း ထိနိုက်လွှာယ်မှု မြင့်မားနေပြီး နှစ်စဉ်ပျမ်းမျှ အားဖြင့် GDP ၅၂% ခန့် ဆုံးရုံးနေပြီး နောက်ဆက်တွဲ အကျိုးသက်ရောက်မှုများကာ အထူးသဖြင့် ကျေးလက်အေသာ့ရှိ ဆင်းရွက်မ်းပါးသည့် အိမ်ထောင်စုများ၊ လုပ်ငန်းထုတ်များ၊ တောင်သူများနှင့် ဖယ်ကြော်ခံစားရသည့် အုပ်စုများအပေါ် ဆုံးကျိုးများစွာ သက်ရောက်နေသည်။<sup>7</sup> မြန်မာနိုင်ငံသည် ပင်လယ်ရေမျက်နှာပြင် မြင့်တက်

<sup>6</sup> မြန်မာနိုင်ငံသည် (၁) ပထဝီအနေအထားအရ တည်နေရန်နှင့် သဘာဝဘေးအွန်ရာယ်များ ရှိနေခြင်း (၂) ပြည်သူများနှင့် ပိုင်ဆိုမှုများနှင့် သဘာဝဘေးအွန်ရာယ်များ၏ ထိတွေ့မှု နှင့် (၃) လက်ရှိ လူဦးပွားလာခြင်း၊ ထိနိုက်လွှာယ်မှုများကြောင့် သဘာဝဘေးများဆိုင်ရာ ဘေးအွန်ရာယ်များ နှင့် ရာသီဥတုပြောင်းလဲမှု၏ အလားအလာရှိသည့် အကျိုးသက်ရောက်မှုများ ကျရောက်နိုင်သည့် အဆုံးကြိုနိုင်ခြေ မြင့်မားစွာရှိနေသည်။

<sup>7</sup> ကုလသမဂ္ဂ။ ၂၀၁၅ ခန့်။ နိုင်ငံတကာ သုံးသပ်ချက် အစီရင်ခံစာ။ ၂၀၁၅ ခန့်။ နယ်းယောက်မြို့။ မြန်မာနိုင်ငံသည် အလွန်ပြင်းထန်သည့် ရာသီဥတုပြောင်းရာ ဖြစ်ရပ်များတွင် အတိနိုက်လွှာယ်ဆုံး နိုင်ငံ ၃ နိုင်ငံအနေ တစ်နိုင်ငံဖြစ်သည်။

ခြင်း၊ ပင်လယ်ရေ မျက်နှာပြင်ရှိ အပူချိန် မြင့်တက်ခြင်း၊ မြစ်ဝကျွန်းပေါ်ဒေသများသို့ ဆားငန်ရေ ဝင်ရောက်ခြင်း၊ ကာလကြာမြင့်စွာ ဖိုးခေါင်ခြင်းနှင့် စိုက်ပိုးရေးအပေါ် ရာသီဥတုပုံံစံ အကူးအပြောင်းများ၏ အကျိုးသက်ရောက်မှု များ အပါအဝင် ရာသီဥတုပြောင်းလဲမှုများတွင်လည်း ထိနိက်လွယ်မှု မြင့်မားနေသည်။ ရာသီဥတု ပြောင်းလဲမှု၏ အဆိုးကြံနိုင်ခြေများကိုလျှော့ချရနှင့်အကျိုးသက်ရောက်မှုများကိုလျှော့ပါးသက်သာစေရန်အတွက် နည်းပညာ ဥပဒေနှင့် ဘဏ္ဍာရေးဆိုင်ရာစွမ်းရည်များကို နိုင်မာအားကောင်းလာစေရန် ကြိုးပမ်းဆောင်ရွက်မှုများ လုပ် ဆောင်လျက်ရှိပါသည်။

**၁၇။ ပဋိပက္ခများ -** မြန်မာနိုင်ငံရှိ ဆင်းရဲ့နှုံးပါးမှုများသည် ပဋိပက္ခများနှင့် အပြန်အလှန် ချိတ်ဆက်နေ ကြောင်းကို ပြုပြုထွင်းပဋိပက္ခများသည် ၁၉၄၈ ခုနှစ် တိုင်းပြည်လွှတ်လပ်ရေး ရရှိချိန်မှစ၍ အဆက်မပြတ် ဖြစ်ပွားလျက်ရှိခဲ့သည်။ ပဋိပက္ခဖြစ်ပွားနေသည့် နယ်ပယ်များနှင့် ယင်းနယ်ပယ်များ၏ အနီး တစ်စိုက်ရှိ တိုင်းရင်းသားပြည်သူများသည် အခြေခံ ဝန်ဆောင်မှုများ သို့မဟုတ် ရေးကွက်များသို့ လက်လှမ်းမိမှု အကန့်အသတ်ရှိပြီး ဖယ်ကျဉ်ခံတားရသည်ဟု ခံတားရကာ သမိုင်းကြောင်း အစဉ်အလာအားဖြင့် အစိုးရအပေါ် ယုံကြည်မှု နည်းပါး သို့မဟုတ် လုံးဝမရှိကြပေါ်။ နယ်ပယ်များစွာတွင် လုပ်ထုံးလုပ်နည်းအရ အစိုးရမှ ပေးရမည့် ဝန်ဆောင်မှုများအား အစိုးရမဟုတ်သည့် လူပုံရှားသူများမှ ဖော်ဆောင်ပေးကြသည်။ ဘာသာရေး၊ လူမျိုးရေး သို့မဟုတ် သယံကာတများ လက်လှမ်းမိမှုတို့အပေါ် အခြေခံသည့် လူပိုးရေး တင်းမာမှုများနှင့် ပဋိပက္ခများသည် မြင့်တက်လာခဲ့သည်။ ရေရှည်တည်တဲ့သည့် ဌိမ်းချမ်းမှုရရှိရေးနှင့် လူနည်းစုများ၏ အခွင့်အရေးများကို အကာ အကွယ်ပေးရေးသည် တိုင်းရင်းသားများ နေထိုင်သည့် နယ်ပယ်များ တွင် အားလုံးပါဝင်သော ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်မှု ရရှိရေးအတွက် အလွန်အရေးပါသော်လည်း ယင်းသို့ ဖြစ်လာရန်မှာ နှစ်ပေါင်း များစွာ ကြာမြင့်မည်ဖြစ်သည်။ ဤကိစ္စနှင့်စပ်လျဉ်း၍ ADB အနေဖြင့် ADB ၏ စီမံကိန်းများတွင် ပဋိပက္ခဆိုင်ရာ အခြေအနေများကို ထည့်သွင်းတွက်ချက်ထားသည့် အခြေခံမှုများ ပါဝင်ကြောင်းနှင့် အားလုံးပါဝင်ရေးကို အာရုံစုံစိုက်ကြောင်း သေချာစေရန် သိသာသည့် ကြိုးပမ်းမှုများ လုပ်ဆောင်ခဲ့ပြီးဖြစ်သည်။

## ၃။ နိုင်ငံတော်အဆင့် ဖူးဟာဆိုင်ရာ မူဘောင်

### က။ ယခင်ဖူးဟာမှ ရရှိသည့် သင်ခန်းစာများ

၁၈။ နိုင်ငံတော်အဆင့် ပူးပေါင်းဆောင်ရွက်ခြင်း ယာယိမူဘောင် - CPS ကို ရေးဆွဲခဲ့ရာတွင် (၂၀၁၆ ခုနှစ် အထိသို့ သက်တမ်းတိုးခဲ့သည့်) မြန်မာနိုင်ငံအတွက် ယာယီ CPS ၂၀၁၂-၂၀၁၄ မှ ရရှိခဲ့သည့် သင်ခန်းစာများကို အခြေခံထားသည်။ ယာယီ CPS သည် ADB ၏ မြန်မာနိုင်ငံနှင့် ပြန်လည်ထိတွေဆက်ဆံမှုကို တဖြည်းဖြည့် ပြန်လည်စတင်ရာတွင် မူဘောင်တစ်ခုကို ထောက်ပံ့ပေးခဲ့သည်။ ယာယီ CPS သည် လူစွမ်းအားအရင်းအမြစ်များ တည်ဆောက်ခြင်းနှင့် စွမ်းရည်မြှင့်တင်ခြင်း၊ ပြောင်းလဲတိုးတက်သည့် စီးပွားရေး ဝန်းကျင်တစ်ခုကို အားပေးခြင်း နှင့် လက်လှမ်းမိမှုနှင့် ဆက်သွယ်ရေးတို့တွင် အာရုံစုံစိုက်သည်။ ယာယီ CPS အား အကောင်အထည်ဖော် ဆောင်ခဲ့ရာတွင် အောင်မြင်မှုရရှိခဲ့သည့်ဟု ယူဆပါသည်။<sup>8</sup>

၁၉။ သင်ခန်းစာများ - ယာယီ CPS မှ ရရှိသည့် အဓိကသင်ခန်းစာများတွင် အောက်ပါတို့ပါဝင်သည်။ (၁) ပြန်လည်ထိတွေဆက်ဆံသည့် အဆောင်းများတွင် အသိပညာဆိုင်ရာ ဝန်ဆောင်မှုများနှင့် မိတ်ဖက် ညီးနှင့်ဆောင်ရွက်ခြင်းတို့ကို ခိုင်နိုင်မာမာ အလေးပေးဆောင်ရွက်သင့်သည်။ (၂) ကျယ်ပြန့်သည့် ဖူးဟာမြောက် ပကာမ ချဉ်းကပ်မှုနည်းလမ်းသည် ADB ၏ နှင့်ယုဉ် အားသာချက်များရရှိသည့် နယ်ပယ်များကို သတ်မှတ် ဖော်ထုတ်ရာတွင် ထောက်ခံမှုများ ရရှိခဲ့သည်။ (၃) အချို့နယ်ပယ်များတွင် မိတ်ဖက်အဖွဲ့အစည်း များမှ ပြင်ပ အထောက်အပံ့များပေးနေပြီး ADB ၏ အရင်းအမြစ်များသည် အကန္ဒာသတ်ရရှိသည့်အတွက် အာရုံစုံစိုက်သည့် နယ်ပယ်ကို တိုးချုပ်နှင့် လက်ရှိလုပ်ဆောင်နေမှုများသည် အရေးကြီးပါသည်။ (၄) လုပ်ငန်းများ ဆောင်ရွက်ရာ တွင် ပထမီအနေအထားအရ ညီးနှင့်ဆောင်ရွက်ခြင်းနှင့် ပဋိပက္ခဆိုင်ရာ အခြေအနေများကို ထည့်သွင်းစဉ်းစား ခြင်း၊ အကျိုးစီးပွားပတ်သက်ဆက်စွယ်သူများနှင့် ထိတွေဆက်ဆံခြင်းကဲ့သို့ သော အရေးကြီး ကိစ္စရပ်များအား စနစ်တကျ ဖြေရှင်းခြင်းဖြင့် သိသာသည့် အကျိုးကော်မူးများ ရရှိသည်။ (၅) ရေရှည်တည်တဲ့သော စွမ်းရည် မြှင့် တစ်ခြင်းသည် တဖြည်းဖြည့်ချင်း ရေရှည်ဆောင်ရွက်ရမည့် လုပ်ငန်းစဉ်တစ်ခြေဖြစ်ပြီး ယင်းသို့ဆောင်ရွက်ရာ တွင် ကဏ္ဍအလိုက် စီမံကိန်းတစ်ခုချင်းစီရှိ ချဉ်းကပ်မှုနည်းလမ်းများနှင့် နိုင်ငံတော်အဆင့် စနစ်များ ဖွံ့ဖြိုးတိုး တက်ရေး လုပ်ငန်းများမှ အတွေအကြံများကို ထည့်သွင်းအသုံးပြုသင့်သည်။ အဆိုပါ သင်ခန်းစာများကို အခြေခံက ယာယီ CPS ပြန်လည်သုံးသပ်မှုနှင့် အတည်ပြုမှုအရ အဆိုပြုထားသည့် CPS သည် - (၁) ကဏ္ဍအလိုက် အာရုံစုံ စိုက်မှုကို ပိုမိုအလေးပေးရမည်။ (၂) ဦးစားပေးကဏ္ဍ ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်ရေးအတွက် ရေရှည် ချဉ်းကပ်မှုပုံစံ တစ်ခုကို ထည့်သွင်းစဉ်းစားရမည်။ (၃) စွမ်းရည် မြှင့်တင်ရေးအတွက် အထောက်အပံ့များကို ပိုမိုအဆင့်မြှင့်

<sup>8</sup> ADB၊ ၂၀၁၅ ခုနှစ် မြန်မာနိုင်ငံအတွက် နိုင်ငံတော်အဆင့် ပူးပေါင်းဆောင်ရွက်ခြင်း ယာယီဖူးဟာ၊ ၂၀၁၂-၂၀၁၄ ခုနှစ် - အပြီးသတ်သုံးသပ်ချက်။ မနီလာမြို့။ ADB၊ ၂၀၁၅ ခုနှစ်။ ခုနှစ်။ မြန်မာနိုင်ငံအတွက် နိုင်ငံတော်အဆင့် ပူးပေါင်းဆောင်ရွက်ခြင်း ယာယီဖူးဟာ၊ ၂၀၁၂-၂၀၁၄ ခုနှစ် - အပြီးသတ် သုံးသပ်ချက်အား အတည်ပြုခြင်း၊ မနီလာမြို့။

တင်ရမည်။ (၄) အခြေခံအဆောက်အအိ ဝန်ဆောင်မှုများအား ပုဂ္ဂလိကမှ ဖော်ဆောင်ခြင်းအတွက် အထောက်အပံ့များ ပိုစိပေးအပ်ရမည်။ (၅) စကြံးလမ်း ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်ရေးအတွက် စုစုပေါင်းသည့် ချဉ်းကပ်မှုနည်းလမ်းများကို အားပေးရမည်။ (၆) ADB ၏ ဦးဘေးပေးလုပ်ငန်းများတွင် ပါဝင်သည့် စီမံကိန်းများအား လက်ရှိဆောင်ရွက်နေသည့် ဗဟိုချုပ်ကိုင်မှု လျှော့ချရေး ကြိုးပမ်းမှုများနှင့် ချိတ်ဆက်ချိန်ညိုရမည်။ (၇) စီမံကိန်း စက်ဝန်းကျင်လောက် ပဋိပက္ခဆိုင်ရာ အခြေအနေများကို ထည့်သွင်းစဉ်းစားခြင်းနှင့် အကျိုးစီးပွားပတ်သက် ဆက်နွယ်သူများနှင့် ထိတွေဆက်ဆံ ခြင်းတို့ကို ဆက်လက်ဆောင်ရွက်ရမည်။ (၈) အား ဖွံ့ဖြိုးရေးမိတ်ဖက်အဖွဲ့အစည်းများနှင့် ညီနှင့်ဆောင်ရွက်ရေးအတွက် လုပ်ဆောင်ချက်များကို နစ်ဆပြန်လည် တိုးမြှင့်ရမည်။

၂၀။ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုဆိုင်ရာ ဆောင်ရွက်ချက် - မြန်မာနိုင်ငံတွင် ADB ၏ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုများသည် အတော်ပိုင်း အဆင့်တွင် ရှိနေပြီး ပထမဆုံး ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု စီမံကိန်းအား ၂၀၁၃ ခုနှစ် ဒီဇင်ဘာလတွင် အတည်ပြုခဲ့သည်။ မြိုင်၍ဆုံးရသော် အစိုးရ၏ လုပ်ထုံးလုပ်နည်းများသည် ရှုပ်ထွေး၊ ရှင်းလင်းမှုမရှိ သို့မဟုတ် မှတ်တမ်းတင်ထားမှု မရှိခြင်း၊ အစိုးရဝန်ထမ်းများ၏ စွမ်းဆောင်ရည် အကန့်အသတ်၊ နိုင်ငံတွင်းရှိ အတိုင်ပင်ခံများ၊ ကန်ထရိက်တာ များ၊ ပစ္စည်းပေးသွင်းသူများနှင့် ထုတ်လုပ်သူများအနေဖြင့် ADB ၏ မူဝါဒများနှင့် လုပ်ထုံးလုပ်နည်းများအား ရင်းနှီးကျွမ်းဝင်မှုမရှိခြင်းနှင့် ADB ၏ ဝန်ထမ်းများအနေဖြင့် လုပ်ငန်းလည်ပတ်သည့် ပတ်ဝန်းကျင်နှင့် ရင်းနှီးကျွမ်းဝင်မှုမရှိခြင်းတို့ကြောင့် စီမံကိန်းများနှင့် နည်းပညာအထောက်အပံ့ (TA) များ အကောင်အထည် ဖော်ရာ တွင် အတော်အသင့် ကြန့်ကြာမှုများ ရှိခဲ့သည်။ ADB သည် ဦးတည်ချက်ဖြင့် စွမ်းရည် မြှင့်တင်ကာ စီမံကိန်းအကောင်အထည်ဖော်ဆောင်ရေး အခက်အခဲများအား ဖြေရှင်းနိုင်ရေးအတွက် အစီအမံများကို နိုင်မာအား ကောင်းစေခဲ့သည်။ ထိုအပြင် စီမံကိန်း အကောင်အထည်ဖော်ဆောင်ရာတွင် အဖြစ်များသော ပြဿနာများကို ဖြေရှင်းရန်အတွက် အစိုးရနှင့် လက်တွေဆောင်ရွက်ရန် ၂၀၁၅ ခုနှစ်တွင် စတင်ခဲ့သည့် နှစ်စဉ် နိုင်ငံတော်အဆင့် ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုများ ပူးပေါင်း ပြန်လည်သုံးသပ်ရေးလုပ်ငန်းစဉ်မှတစ်ဆင့် ဂျပန်နိုင်ငံ နိုင်ငံတကာပူးပေါင်း ဆောင်ရွက်ရေး အေဂျင်စီး ကမ္ဘာ့ဘက်တို့နှင့် ပူးပေါင်းဆောင်ရွက်ခဲ့သည်။<sup>9</sup>

<sup>9</sup> အကောင်အထည်ဖော်ဆောင်ရေးဆိုင်ရာ စိန်ခေါ်မှုများ ဖြေရှင်းရေးအတွက် ပူးပေါင်း လုပ်ငန်းအစီအစဉ်သည် လုပ်ငန်းလည်ပတ်မှုဆိုင်ရာ လုပ်ထုံးလုပ်နည်းများ၊ ပစ္စည်းဝယ်ယူစုံဆောင်ရေး၊ ဘဏ္ဍာရေးဆိုင်ရာ စီမံခန့်ခွဲမှု နှင့် စာရင်းစဉ်ခြင်း၊ လူမှုရေး နှင့် သဘာဝတိဝန်းကျင်ဆိုင်ရာ ဘေးကင်းပုံမှန်အစီအမံများ၊ စောင့်ကြည့်လေ့လာခြင်းနှင့် အကဲဖြတ် သုံးသပ် ခြင်းစသည့် နယ်ပယ်များတွင် အာရုံစုံစိုက်သည်။

## ၁။ အမျိုးသားဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်ရေး ပူဗ္ဗာ

၂၁။ ၂၀၁၆ ခုနှစ် ဖြော်လတွင် အာကာရရှိခဲ့သည့် အစိုးရသစ်သည် ယင်း၏ မူဝါဒဆိုင်ရာ ဦးစားပေးလုပ်ငန်းများကို ထုတ်ပြန်ကြညာခဲ့ပြီး ပိုမိုပြည်စုံသည့် စီးပွားရေးနှင့် ကက္ခာဆိုင်ရာ ပူဗ္ဗာများနှင့် အစီအစဉ်များကို ရေးဆွဲရန် ဆောင်ရွက်လျက်ရှိသည်။<sup>10</sup> အစိုးရ၏ မူဝါဒများ ရေးဆွဲရာတွင် လမ်းညွှန်နိုင်ရန်အတွက် အမိက ဦးစားပေးလုပ်ငန်းများတွင် (၁) အမျိုးသားပြန်လည်သင့်မြှတ်ရေး (၂) ပြည်တွင်းပိုမိုးရေး (၃) ဒီဇိုကရေစီ နည်းလမ်းတကျ ဖက်ဒရယ်ပြည်ထောင်စုတစ်ရပ် ပေါ်ပေါက်လာစေမည့် အခြေခံဥပဒေတစ်ရပ် ထွက်ပေါ်လာ စေရေး (၄) ပြည်သူများ၏ ဘဝအရည်အသွေး တိုးတက်ကောင်းမွန်လာစေရေးတို့ ပါဝင်သည်။ စီးပွားရေး မျှော် မှန်းချက်သည် အမျိုးသားပြန်လည်သင့်မြှတ်ရေး မျှတာသည့် ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်မှုရရှိရေး၊ သဘာဝသယံကာတာ များကို ထိန်းသိမ်းကာကွယ်ရေးနှင့် အလုပ်အကိုင်များဖန်တီးရေး စသည့် ရည်မှန်းချက်များ အပါအဝင် အားလုံးပါဝင်ပြီး ရေရှည်တည်တုံးသော စီးပွားရေး ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်မှုရရှိရေး ဖြစ်သည်။ စီးပွားရေး မူဝါဒဆိုင်ရာ ဦးစားပေး လုပ်ငန်းများတွင် ဘဏ္ဍာဂျာရေးဆိုင်ရာ ကြိုတင်ခန့်မှန်းတွက်ချက်မှုများ အစိုးရပိုင် စီးပွားရေးလုပ်ငန်းများ ပြပြင်ပြောင်းလဲ ရေး လူစွမ်းအားအရင်းအမြစ် ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်ရေး၊ အခြေခံအဆောက်အအုံများ အဆင့်မြှင့်တင်ရေး၊ အလုပ်အကိုင် အခွင့်အလမ်းများ ဖော်ဆောင်ရေး၊ စိုက်ပျိုးရေးကဏ္ဍ ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်ရေး၊ ရေရှည်တည်တုံးသော မြို့ပြများ ဖော် ဆောင်ရေး၊ အခွန့်ဆိုင်ရာ ပြပြင်ပြောင်းလဲမှုများ အကောင်အထည်ဖော်ဆောင်ရေး၊ မြေယာ အဆောက်အအုံ ဆိုင်ရာ အခွင့်အရေးများ နိုင်မာအားကောင်းစေရေးနှင့် အရှေ့တောင်အာရုနိုင်ငံများ အစည်းအရုံး၏ စီးပွားရေး အသိက်အဝန်းတွင် ပါဝင်ယူဉ်ပြုင်နိုင်မှ တိုးတက်စေရေးတို့ပါဝင်သည်။ အစိုးရသစ်သည် သယ်ယူပို့ဆောင်ရေး၊ စွမ်းအင်၊ ပညာရေး၊ စိုက်ပျိုးရေး နှင့် ကျေးလက်ဒေသဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်ရေး၊ ပုဂ္ဂလိကကဏ္ဍ ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်ရေး၊ ကျား/မ ရေးရာနှင့် သဘာဝဘေးအွန်ရာယ်ကျေရောက်နိုင်ခြေ လျှော့ချရေး စသည့် အမိကနယ်ပယ်များတွင် ပူဗ္ဗာများနှင့် အစီအစဉ်များစွာ ရေးဆွဲထားသည်။ အစိုးရသစ်သည် ရေရှည်တည်တုံးသော ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်ရေး ရည်မှန်းချက်များ (SDG များ) ကို ဖော်ဆောင်ရန် ကတိကဝတ် ပြထားပြီး အမိက အညွှန်းကိန်းများ ရေးဆွဲရေး အတွက် အစီအစဉ်ခွင့်ခြင်း စတင်ဆောင်ရွက်ခဲ့သည်။

၂၂။ အစိုးရသည် မြန်မာနိုင်ငံထံသို့ ပေးအပ်သည့် ဖွံ့ဖြိုးရေးအထောက်အပံ့များ၏ အပြန်အလုန် ချိတ်ဆက်မှု နှင့် ထိရောက်မှုတို့ကို ပိုမိုတိုးတက်စေရေးအတွက် နိုင်ငံတော်အတိုင်ပင်ခံပုဂ္ဂိုလ် ဦးဆောင်သည့် ဖွံ့ဖြိုးမှု အကူ အညီများညီးနှင့်ရေးအဖွဲ့ကို ဖွဲ့စည်းခဲ့သည်။ ဖွံ့ဖြိုးမှုအကူအညီများ ညီးနှင့်ရေးအဖွဲ့၏တာဝန်မှာ ဖွံ့ဖြိုးရေး အထောက်အပံ့များအတွက် ဦးစားပေးနယ်ပယ်များ ခွဲ့စွားသတ်မှတ်ရေး၊ ဖွံ့ဖြိုးရေး အထောက်အပံ့များအတွက်

<sup>10</sup> အမျိုးသားဒီဇိုကရေစီအဖွဲ့ချုပ်၊ ၂၀၁၅ ခုနှစ်၊ အမျိုးသားဒီဇိုကရေစီအဖွဲ့ချုပ်၏ ၂၀၁၅ ခုနှစ် ရွေးကောက်ပွဲ ကြညာစာ တမ်း၊ နေပြည်တော်နှင့် ရန်ကုန်၊ မြန်မာနိုင်ငံတော်အတိုင်ရာ၊ ၂၀၁၆ ခုနှစ်၊ ပြည်ထောင်စုသမ္မတ မြန်မာနိုင်ငံ၏ စီးပွားရေးအဖွဲ့အဖွဲ့ဝင်များ၏ မူဝါဒဆိုင်ရာမိန္ဒာန်းများနှင့် နိုင်ငံတော်အတိုင်ပင်ခံပုဂ္ဂိုလ် နှင့် အခြားအစိုးရအဖွဲ့ဝင်များ၏ မူဝါဒဆိုင်ရာမိန္ဒာန်းများနှင့် ထုတ်ပြန်ကြညာချက်များ။

အမျိုးသားအဆင့် မူဝါဒတစ်ခု ရေးဆွဲရေး၊ ကဏ္ဍအဆင့်ညီနှင့်ဆောင်ရွက်ရေး ဖွဲ့စည်းပုံကို ပြန်လည်ချိန်ညီရေး၊ ဖွံ့ဖြိုးရေး ချေးငွေများနှင့် TA စီမံကိန်း များအား ပြန်လည်သုံးသပ်ရေးနှင့် စီမံကိန်း ဖော်ဆောင်ရာတွင် အထောက် အပံ့ပေးရေးတို့ဖြစ်သည်။

### I) ဖွံ့ဖြိုးရေးမိတ်ဖက်များ၏ အဓန်းကဏ္ဍ

J2) ဖွံ့ဖြိုးရေးမိတ်ဖက်များသည် နိုင်ငံ၏ ဖြေလျော့ပေးမှုများအပေါ် ပြည်ပုံပုံးမှုများ အလျင်အမြန် တိုးမြှင့်ခြင်း၊ နိုင်ငံတော်အဆင့် ဈဗ္ဗာအသစ်များ ရေးဆွဲခြင်း သို့မဟုတ် ပြန်လည်မွေ့မှုးပံ့ခြင်းနှင့် နိုင်ငံဆိုင်ရာ ရုံးအသစ်များ တည်ထောင်ကာ ဝန်ထမ်းအင်အားများစွာ တိုးမြှင့်ခန့်အပ်ခြင်းတို့ဖြင့် တုန်ပြန်ခဲ့ကြသည်။ ADB သည် အစိုးရ မှ ဦးဆောင်သည့် အကုအညီများ စီမံခန့်ခွဲရေး စနစ်အတွက် တက်ကြစွာ ဆက်လက် ထောက်ပုံ ပေးသွားမည်ဖြစ်ကာ ပူးပေါင်းဆောင်ရွက်ရေး မိတ်ဖက်များ အဖွဲ့တွင် ပါဝင်၍ လျှပ်စစ်စွမ်းအင်နှင့် သယ်ယူပို့ဆောင်ရေးကဏ္ဍ လုပ်ငန်းအဖွဲ့များတွင် ပူးတွဲဦးဆောင်သည့် ဖွံ့ဖြိုးရေးမိတ်ဖက်အဖြစ် ဆောင်ရွက်မည်ဖြစ်ပြီး အေားကဏ္ဍအလိုက် လုပ်ငန်းအဖွဲ့များတွင်လည်း အဓိက အဖွဲ့ဝင်အဖြစ် ဆောင်ရွက်သွားမည် ဖြစ်သည်။ ADB သည် ပုံပုံးမှုများ အပြန်အလှန်ချိတ်ဆက်ရေး လုပ်ငန်းများ ခိုင်မာအားကောင်းစေခြင်းနှင့် ပုံပုံးမှုများ၏ ထိရောက်မှုကို တိုးမြှင့်နိုင်ရေး အတွက် အစီအမံများရေးဆွဲခြင်းတို့တွင် အစိုးရနှင့်ဖွံ့ဖြိုးရေး မိတ်ဖက်အသိုင်းအစိုင်းများအား ဆက်လက် ထောက်ပုံပေးသွားမည်ဖြစ်သည်။ CPS ကိုအေားဖွံ့ဖြိုးရေးမိတ်ဖက်များနှင့် ညီနှင့်ကာပြင်ဆင်ခဲ့ခြင်း ဖြစ်သည်။<sup>11</sup>

H2) ADB ၏ ဈဗ္ဗာမြောက် ကဏ္ဍအလိုက် ရည်မှန်းချက်များနှင့် အများပြည်သူနှင့် ပုဂ္ဂလိကကဏ္ဍ လည်ပတ်မှုဆိုင်ရာ ဦးစားပေးလုပ်ငန်းများ

### II) နိုင်ငံတော်အဆင့် ဈဗ္ဗာ

J3) ဈဗ္ဗာ - CPS သည် ရေရှည်တည်တုံးပြီး အားလုံးပါဝင်သော စီးပွားရေး တိုးတက်မှု ရရှိစေရေးနှင့် ဆင်းရွက်မှုပါးမှု လျှော့ချရေးအတွက် အလုပ်အကိုင်များ ဖန်တီးရေးတို့တွင် အစိုးရအား အထောက်အပံ့ပေးသွားမည်ဖြစ်သည်။ ADB ၏ လုပ်ငန်းလည်ပတ်မှုများသည် ဈဗ္ဗာမြောက် နယ်ပယ် ၃ ခုတွင် အာရုံစုံတိုက် ဆောင်ရွက်သွားမည်ဖြစ်သည်။ ယင်းတို့မှာ - (၁) မြန်မာနိုင်ငံ၏ အရေးကြီးသည့် အခြေခံအဆောက်အအေး ဆိုင်ရာ လိအပ်ချက်များကို ဖြေရှင်းရန်၊ ကျေးလက်နှင့် မြို့ပြနယ်ပယ်များအား ဧရားကွက်များနှင့် ချိတ်ဆက်ရန်နှင့် မြန်မာနိုင်ငံ၏ စီးပွားရေးလုပ်ငန်းများအား အိမ်နီးချင်နိုင်များ၊ နိုင်ငံတော် ဧရားကွက်တို့နှင့် ချိတ်ဆက်ရန် လက်လှမ်းမီမှုနှင့် ဆက်သွယ်ရေးတိုးခွဲခြင်း (၂) ကျွမ်းကျင်သည့် လုပ်သားထုတစ်ခု ပေါ်ပေါက်လာရေးကို အား

<sup>11</sup> ဖွံ့ဖြိုးရေးအတွက် ညီနှင့်ဆောင်ရွက်မှုများ လယား (နောက်ဆက်တွေ ၃ ရှိ ဆက်စပ်စာရွက်စာတမ်းများစာရင်းတွင် ရရှိနိုင်သည်။)

ပေးရန်အတွက် လူစွမ်းအားအရင်းအမြစ်များ ခိုင်မာအားကောင်းစေခြင်း၊ အမျိုးသားများနှင့် အမျိုးသမီးများ အတွက် အလုပ်အကိုင်များ ပိုမိုရရှိစေခြင်းနှင့် ဆင်းရွက်မ်းပါးသူများနှင့် ချို့တဲ့သူများအား စီးပွားရေး တိုးတက်မှု၏ အကျိုးကျေးဇူးများ ရရှိခံစားနိုင်စေရန် ဖော်ဆောင်ပေးခြင်း အပါအဝင် စီးပွားရေးတိုးတက်မှုတွင် အားလုံးပိုမို ပါဝင်လာစေခြင်းနှင့် (၃) ကျေးလက်နှင့် မြို့ပြ စီးပွားရေးစနစ်များ အသွင်ပြောင်းလဲရေးနှင့် စောင်မိတိုးတက် စေရေး၊ အများပြည်သူနှင့် ပုဂ္ဂလိက အင်စတီကျူးရှင်းများ ခိုင်မာအားကောင်းစေရေး နှင့် ရည်ရွယ်ချက် ပြည့်ဝသည့် မူဝါဒ ပြပြင်ပြောင်းလဲမှုများ အကောင်အထည်ဖော် ဆောင်ရွက်မှုကို မြှင့်တင်ရေးတို့အတွက် ဖွဲ့စည်းပုံနှင့် အင်စတီကျူးရှင်းဆိုင်ရာ ပြပြင်ပြောင်းလဲမှုများ လုပ်ဆောင်ခြင်း တို့ပါဝင်သည်။

**၂၅။ အာရုံစုံစိုက်မှ -** အခြေခံအဆောက်အအို (စာတ်အားပေးပို့မှုနှင့် ဖြန်ဖြူးမှု၊ သယ်ယူပို့ဆောင်ရေး အခြေခံအဆောက်အအို အဆင့်မြှင့်တင်မှုနှင့် မြို့ပြ အခြေခံအဆောက်အအိုများ) ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်ရေးသည် ADB ၏ လုပ်ငန်းလည်ပတ်မှုများ၏ ဗဟိုချက်ဖြစ်လိမ့်မည်ဖြစ်သည်။ အားလုံးပါဝင်မှုကို တိုးမြှင့်ရန်အတွက် အခြေခံအဆောက်အအိုဆိုင်ရာ အာရုံစုံစိုက်မှုအား ပညာရေးနှင့် သင်တန်းပို့ချခြင်း (အလယ်တန်းနှင့် အထက်တန်းပညာရေးနှင့် TVET) နှင့် ကျေးလက်ဒေသ ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်ရေး (စိုက်ပျိုးရေးဆိုင်ရာ ဆည်ရေပေးခြင်းနှင့် စီးပွားရေး စကြံလမ်းများတစ်လျှောက်ရှိ တန်ဖိုးကွင်းဆက်များ) ကို ရေရှည် အထောက်အပံ့ပေးခြင်းဖြင့် အားဖြည့်ဆောင်ရွက်သွားမည်ဖြစ်သည်။ အဆိုပါ အာရုံစုံစိုက်သည့် နယ်ပယ်များ သည် ကောင်းမွန်သည့် သယ်ယူပို့ဆောင်ရေး ကွန်ရက်များ၊ လျှပ်စစ်စာတ်အားနှင့် မြို့ပြ အခြေခံအဆောက်အအိုများ အသုံးချနိုင်ရန် လိုအပ်နေသည့် နိုင်ငံ ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်မှုအတွက် မရှိမဖြစ် အရေးပါပြီး စောင်မြှုပြုခြင်း စီးပွားရေးစနစ်တစ်ခု တည်ဆောက်ရန်၊ ကျေးလက်ကဏ္ဍာကို အသွင်ကူးပြောင်းရန်၊ ဖွဲ့စည်းပုံဆိုင်ရာ ပြောင်းလဲမှုကို အထောက်အပံ့ပေးရန်၊ ကုန်ထုတ်လုပ်မှု မြှင့်တင်ရန်၊ အရည်အသွေးကောင်းမွန်သည့် အလုပ်အကိုင်များ ဖန်တီးရန်နှင့် နောက်ဆုံးအနေဖြင့် အသက်မွေးဝမ်းကောင်းမှုလုပ်ငန်းများ တိုးတက်စေရန်အတွက် ကျမ်းကျင်သည့် လုပ်သားထုတစ်ရပ် ပေါ်ပေါက်လာစေရန် အရေးကြီးသည်။ CPS သည် ဒေသတွင်း နိုင်ငံတွင်းနှင့် ဒေသဗ္ဗာရအဆင့်များတွင် ဆက်သွယ်ရေးတိုးမြှင့်ရန်နှင့် ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်မှုကို အထောက်အပံ့ပေးရန် ADB ၏ ဒေသခွဲပူးပေါင်းဆောင်ရွက်ရေး ကြိုးပမ်းမှုများနှင့် ဆက်စပ်နေသည့် ဒေသဆိုင်ရာ အာရုံစုံစိုက်မှုတစ်ခုကို ပေါင်းစပ်ထည့်သွင်းမည်ဖြစ်သည်။ ADB သည် အသွင်ကူးပြောင်းရေး နည်းပညာများ၊ နိုင်ငံတာကာ အကောင်းဆုံး အလေ့အထများဆိုင်ရာ ချဉ်းကပ်မှုများနှင့် လုပ်ငန်းစဉ်ဆိုင်ရာ ဆန်းသစ်တိတွင်မှုများ အပါအဝင် ယင်း၏ လုပ်ငန်းလည်ပတ်မှုများတွင် ဆန်းသစ်တိတွင်မှုကို တိုးမြှင့်ရန်အတွက် အခွင့်အလမ်းများ၊ ရှာဖွေသွားမည်ဖြစ်သည်။ ပျော်ဘာသည် မြန်မာနိုင်ငံ၏ လွန်စွာရှုပ်ထွေးပြီး အလျင်အမြန် ပြောင်းလဲနေသည့် ဖွံ့ဖြိုးရေး အကြောင်းအရာများတွင် ပေါ်ပေါက်လာနေသည့် လိုအပ်ချက်များနှင့် ဦးစားပေးလုပ်ငန်းများအား တုန်းပြန်နိုင်ရန် အတိုင်းအတာ တစ်ခုအထိ ပြောင်းလွှာယ် ပြင်လွှာယ်ရှိသည်။

၆။ အားလုံးပါဝင်ရေးနှင့် ရေရှည်တည်တဲ့မှ - ADB သည် အောက်ပါနယ်ပယ်များတွင် ရင်းနှီးမြှုပ်နှံများ နှင့် အသိပညာဆိုင်ရာ အထောက်အပံ့များ ပေးခြင်းဖြင့် မြန်မာနိုင်ငံတွင် အားလုံးပါဝင်ပြီး ရေရှည်တည်တဲ့သော ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်မှ ရရှိစေရန် အထောက်အပံ့ပေးမည်ဖြစ်သည်။ (အောက်ဖြေမှတ်ချက် ၅) (၁) ဦးဗျားရေး အခွင့် အလမ်းများနှင့် အခြေခံ ဝန်ဆောင်မှုများ လက်လှမ်းမီရရှိမှုကို မြှင့်တင်ပေးသည့် သယ်ယူပို့ဆောင်ရေး၊ လျှပ်စစ် ဓာတ်အား ပေးပို့ရေးနှင့် ဖြန်ဖြူးရေးနှင့် မြို့ပြ ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်ရေး (၂) လူစွမ်းအား အရင်းအမြှုပ်များ မြှင့်တင်ပေးပြီး အထူးသဖြင့် ချို့တဲ့သည့် အုပ်စုများအတွက် ပိုမိုကောင်းမွန်သည့် အလုပ်အကိုင်ရရှိမှုဆိုင်ရာ အကျိုးရလဒ်များ ရရှိစေသည့် ပညာရေးနှင့် သင်တန်းပို့ချခြင်း (၃) ရုတ်တရက် ထိခိုက်မှုများ ဖြစ်ပွားသည့် ထိခိုက်လွယ်မှုကို လျှော့ချရန်နှင့် ပြည်သူများအားအလွန်အမင်းဆုံးမှုများဖြစ်ပွားစေနိုင်သည့် အဆိုးကြံနိုင်ခြေများကို လျှော့ချရန် သဘာဝသေးအွန်ရာယ်ဆိုင်ရာ အဆိုးကြံနိုင်ခြေ လျှော့ချရေးတို့ဖြစ်ပါသည်။ လူဦးရေ၏ အများစုနှင့် ဆင်းရွက်ပိုးသူများသည် ကျေးလက်ဒေသတွင် နေထိုင်သောကြောင့် ADB သည် ကျေးလက်ဒေသ ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်ရေး နှင့် စိုက်ပိုးရေးဆိုင်ရာ အမျိုးအစားစုလင်စေခြင်း၊ စိုက်ပိုးမြေအတွင်းနှင့် စိုက်ပိုးမြေပြင်ပ နှစ်ခုစုလုံးတွင် ထုတ်လုပ်မှုများ အဆင့်မြှင့်တင်ခြင်းအတွက် အထောက်အပံ့များပေးရေးတို့ကို အားလုံးပါဝင်သော ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်မှု အတွက် အမိုက် မောင်းနှင့်သည့်အရာများအဖြစ် ဦးစားပေးလုပ်ဆောင်မည် ဖြစ်သည်။ ADB သည် အစိုးရအား SDG များ အထောက် အောင်မြှင့်နိုင်ရေးတွင် ပုံပိုးပေးသွားမည်ဖြစ်ပြီး အခြေအနေအကြောင်းအရာကို ထည့်သွင်းစဉ်းစားထားသည့် ချို့ကပ်မှုနည်းလမ်းတစ်ခုမှတစ်ဆင့် အမိုက် အကျိုးဦးဗျားပတ်သက်ဆက်နွယ်သူများနှင့် ဆွေးနွေး တိုင်ပင်မှုများကို အခြေခံထားသည်။ ဗျိုဟာအား ရေးဆွဲရာတွင် ယခင်က ရရှိခဲ့သည့် ဦးဗျားရေးနှင့် ကဏ္ဍဆိုင်ရာ အသိပညာများ၊ တည်ထောင်ခဲ့သည့် ကွန်ရက်များနှင့် မိတ်ဖက်လုပ်ငန်းများကို အခြေခံထားပြီး အမိုက် အထောက်အပံ့ နယ်ပယ်များတွင် ယင်းတို့ကို ပိုမိုဆိုင်မှော်ရန် ဆောင်ရွက်သွားမည် ဖြစ်သည်။ ဗျိုဟာတွင် ဒေသွွှေ့ရ အခြေအနေများကို ဂရုတစ်ကို အလေးပေးထည့်သွင်းထားမှ စိစစ်လေ့လာချက်နှင့် အစိုးအမံများ ဆောင်ရွက်ရန် သတ်မှတ်ထားသည်။

၇၇။ ချို့ကိုက်မှု - ဗျိုဟာသည် အမျိုးသားအဆင့် ဦးစားပေးလုပ်ငန်းများ၊ မူဝါဒများနှင့် ချို့သားကိုက်ပြီး ADB ၏ မူဝါဒများ၊ ဗျိုဟာများ<sup>12</sup>နှင့် တစ်ညီတစ်ညွတ်တည်းဖြစ်ကာ အစိုးရာ အခြားဖွံ့ဖြိုးရေးမိတ်ဖက်များ၊ အရပ်ဘက်လူမှုအဖွဲ့အစည်း၊ ဦးဗျားရေးလုပ်ငန်းများနှင့် အခြား အကျိုးဦးဗျားပတ်သက်ဆက်နွယ်သူများနှင့် ဆွေးနွေး တိုင်ပင်မှုများကို အခြေခံထားသည်။ ဗျိုဟာအား ရေးဆွဲရာတွင် ယခင်က ရရှိခဲ့သည့် ဦးဗျားရေးနှင့် ကဏ္ဍဆိုင်ရာ အသိပညာများ၊ တည်ထောင်ခဲ့သည့် ကွန်ရက်များနှင့် မိတ်ဖက်လုပ်ငန်းများကို အခြေခံထားပြီး အမိုက် အထောက်အပံ့ နယ်ပယ်များတွင် ယင်းတို့ကို ပိုမိုဆိုင်မှော်ရန် ဆောင်ရွက်သွားမည် ဖြစ်သည်။ ဗျိုဟာတွင် ဒေသွွှေ့ရ အခြေအနေများကို ဂရုတစ်ကို အလေးပေးထည့်သွင်းထားပြီး ADB ၏ လုပ်ငန်းလည်ပတ်မှုများ အားလုံးတွင် အခြေအနေအကြောင်းအရာများ ထည့်သွင်းစဉ်းစားမှ စိစစ်လေ့လာချက်နှင့် အစိုးအမံများ ဆောင်ရွက်ရန် သတ်မှတ်ထားသည်။

<sup>12</sup> ADB ၂၀၀၈ ခုနှစ်။ ဗျိုဟာ ၂၀၂၀ - အာရုံဖွံ့ဖြိုးရေးဘက်၏ ရေရှည်ဗျိုဟာမြောက် မူဘောင်၊ ၂၀၀၈-၂၀၂၀။ မနီလာမြို့။ ဗျိုဟာ ၂၀၂၀ အတွက် အလယ်အလတ်ကာလ ပြန်လည်သုံးသင်ချက် - အသွင်ကုံးပြောင်းလျက်ရှိသည့် အာရုံနှင့် ပစိမိတ် ဒေသရှိစိန်းမှုများအား ရင်ဆိုင်ဖြေရှင်းခြင်း၊ မနီလာမြို့။

## ၂။ ဦးစားပေးကဏ္ဍများ

၂။ အခြေခံအဆောက်အအီ - ADB သည် မြန်မာနိုင်ငံ၏ သယ်ယူပို့ဆောင်ရေး စွမ်းအင်နှင့် မြို့ပြ နယ်ပယ်များတွင် အခြေခံအဆောက်အအီများ လိုအပ်နေမှုကို ဖြေရှင်းရန်အတွက် ဦးစားပေး ထောက်ပံ့သွားမည်ဖြစ် သည်။ ယင်းအတွက် ADB သည် မြန်မာနိုင်ငံအတွက် နိုင်ငံဆိုင်ရာ အများဆုံး ငွေကြေးသတ်မှတ်ချက်အတွင်းမှ အနည်းဆုံး ၈၀% ကို စွဲဝေအသုံးချသွားမည်ဖြစ်သည်။ ထိုရောက်မှုနှင့် အားလုံးပါဝင်နိုင်မှုတို့ကို သေချာစေရန် အတွက် ADB သည် အမျိုးသမီးများ နှင့် အမျိုးသားများအတွက် မျှတသည့် လက်လှမ်းမိမှုနှင့် အကျိုးကျေးဇူးများ ရရှိရေး၊ ပူးပေါင်းဆောင်ရွက်မှုများနှင့် မိတ်ဖက်လုပ်ငန်းများ၊ အင်စတီကျူးရှင်း၊ ဥပဒေနှင့် စည်းမျဉ်းစည်း ကမ်းဆိုင်ရာ ပြုပြင်ပြောင်းလဲမှုများ၊ ဖြစ်နိုင်သည့် နေရာများတွင် ပုဂ္ဂလိကကဏ္ဍ ပူးပေါင်းပါဝင်ရေး၊ စီမံကိန်းပုံစံရေး ဆွဲခြင်းနှင့် အကောင်အထည်ဖော်ခြင်း (ပစ္စည်းဝယ်ယူရပုံရေး၊ ဘဏ္ဍာရေးဆိုင်ရာ စီမံခန့်ခွဲမှုနှင့် ဘေးကင်းလုပ်ခြံရေး အစီအမံများ)၊ နှင့် လုပ်ငန်းလည်ပတ်မှုနှင့် ထိန်းသိမ်းမှု အပါအဝင် ဆောက်လုပ်ရေး လုပ်ငန်းများ မှ အေသွောင်ရှိ လူထုအတွင်းရှိ အမျိုးသားများနှင့် အမျိုးသမီးများ အားလုံးအတွက် ဝင်ငွေရရှိမှု အခွင့်အလမ်းများ မြင့်တင်ခြင်းတို့အတွက် ADB ၏ အခြေခံအဆောက်အအီ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုများ၏ အရည်အသွေးနှင့် အကျိုးသက်ရောက်မှုတို့ကို ကရာတိုက် အလေးပေးဆောင်ရွက်သွားမည်ဖြစ်သည်။ သက်ဆိုင်ရာ နည်းပညာသစ်များနှင့် ဆန်းသစ်တို့တွင် မြတ်ဆောင်ရွက်သွားမည်ဖြစ်သည်။ သောက်ဆိုင်ရာ နည်းပညာသစ်များနှင့် သစ်တို့တွင်မှုများကို အားပေးခြင်းဖြင့် လျင်မြန်သည့် ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်မှုရရှိစေရေးအတွက် ကြိုးပမ်းဆောင်ရွက်သွားမည်ဖြစ်သည်။

(၁) သယ်ယူပို့ဆောင်ရေး - ADB သည် ရေးကွက်များသို့ လက်လှမ်းမိမှုနှင့် အချိတ်အဆက်တို့ကို မြှင့်တင်ရန်နှင့် ဆင်းရွက်မ်းပါးသူများနှင့် ကျေးလက်အောင် ပြည်သူလူထုအတွက် ဝန်ဆောင်မှုများ ရရှိစေရန် ကျေးလက်-မြို့ပြနှင့် အေသွောင်း သယ်ယူပို့ဆောင်ရေး ကွန်ရက်များ ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်စေရေး အတွက် အကုအညီများ ပေးအပ်သွားမည်ဖြစ်သည်။ ADB ၏ လုပ်ငန်းများသည် အေသွောင်းနှင့် နိုင်ငံတွင်း သယ်ယူပို့ဆောင်ရေး စကြံးလမ်းများအား ခေတ်မိတိုးတက်စေခြင်း သို့မဟုတ် တည်ဆောက်ခြင်းနှင့် ကျေးလက်အောင် လမ်းကွန်ရက်များ ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်စေခြင်းဖြင့် သယ်ယူပို့ဆောင်ရေး ကုန်ကျစရိတ်များကို သိသိသာသာ လျော့ကျဖော်မည်ဖြစ်သည်။ ပုံပိုးမှုများအား အစိုးရ၏ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုဆိုင်ရာ ဦးစားပေးလုပ်ငန်းများနှင့်တကွ လက်ရှိလုပ်ဆောင်နေဆဲဖြစ်သည့် ပြုပြင်ပြောင်းလဲရေး ပကာမ လုပ်ငန်းများနှင့် ရိုနိုက်သွားမည်ဖြစ်ပြီး သယ်ယူပို့ဆောင်ရေး ကဏ္ဍာကို ခေတ်မိတိုးတက်စေရန်နှင့် ထိုရောက်မှု ပိုမိုတိုးတက်စေရန်အတွက် ADB ၏ လက်ရှိ အထောက်အပံ့များကို အခြေခံ သွားမည်ဖြစ်သည်။ ADB သည် ကန်းလို့ပိုင်းတွင် ရန်ကုန်မြို့နှင့် ထိုင်းနိုင်ငံတို့ကို ရိုတ်ဆက်ပေးသည့် အရှေ့-အနောက် စကြံးလမ်းမကြီး ပိုမိုတိုးတက်စေရေးတွင် အာရုံးစုံတို့ကို သွားမည်ဖြစ်ပြီး ကျေးလက်အောင် လမ်းပန်းဆက်သွယ်ရေး အဆင့်မြှင့်တင်ရန်လည်း အာရုံးစုံတို့ကိုဆောင်ရွက်သွားမည်ဖြစ်သည်။ အင်စတီကျူးရှင်းများ ပြန်လည်ဖွဲ့စည်းခြင်း၊ ပုဂ္ဂလိကကဏ္ဍ ပူးပေါင်းဆောင်ရွက်ရေးအတွက် အခွင့်အလမ်းများ

ရှာဖွေခြင်းနှင့် ဖြစ်နိုင်ပါက ကျေးလက်နေ ပြည်သူလူထုတံ့ လမ်းကွန်ရက်များ၏ ကောင်းမွန်သည့် အကျိုးသက်ရောက်မှုများ ပိုမိုရရှိစေရေးအတွက် ကြီးပမ်းဆောင်ရွက်ခြင်းအပါအဝင် မူဝါဒဆိုင်ရာ ပြပိုင် ပြောင်းလဲရေးနှင့် စွမ်းရည်မြှိုင်းတင်ရေးတို့ကို အထောက်အပံ့ပေးခြင်းဖြင့် ရင်နှီးမြှုပ်နှံမှုများအား ဖြည့် စွက်ဆောင်ရွက်သွားမည် ဖြစ်သည်။

- (J) စွမ်းအင် - ADB သည် အစိုးရ၏ တစ်နိုင်ငံလုံး လျှပ်စစ်မီးရရှိစေရေး မျှော်မှန်းချက်ကို အကောင် အထည်ဖော်ရာတွင် အထောက်အပံ့ပေးရန်အတွက် လျှပ်စစ်ဓာတ်အားပေးပို့ရေးနှင့် ဖြန်ဖြူးရေး (အစိုးရ ဆိုင်ရာ လုပ်ငန်းလည်ပတ်မှုများ) နှင့် လျှပ်စစ်ဓာတ်အားထုတ်လုပ်ရေး (အစိုးရမဟုတ်သည့် လုပ်ငန်းလည်ပတ်မှုများ)တို့ကို အလေးပေးဆောင်ရွက်သွားမည်ဖြစ်သည်။ ယင်းသို့ဆောင်ရွက်ရာတွင် ပုဂ္ဂလိက နှင့် အများပြည်သူဆိုင်ရာကဏ္ဍတို့မှ အရင်းအမြစ်များကို အသုံးပြုကာ စိတ်ချယ့်ကြည်ရပြီး ကုန်ကျ စရိတ် သက်သာစွာ လျှပ်စစ်ဓာတ်အား ထုတ်ပေးနိုင်မည့် စီးပွားဖြစ်လည်ပတ်သော လျှပ်စစ်ဓာတ်အား ပေးလုပ်ငန်းဖြင့် ဆောင်ရွက်သွားမည်ဖြစ်သည်။ ADB သည် အထောက်အပံ့များ ပေးအပ်ရာတွင် စွမ်းအင်နှင့် လျှပ်စစ်ဓာတ်အားဆိုင်ရာ အစီအစဉ်များနှင့် မူဝါဒများအပါအဝင် အစိုးရ၏ ဦးစားပေး လုပ်ငန်းများနှင့် နီးကပ်စွာဆိုတ်ဆက်ဆောင်ရွက်သွားမည်ဖြစ်သည်။ ကျေးလက်ဒေသလျှပ်စစ်မီးရရှိရေး အတွက် အခြား ဖွံ့ဖြိုးရေး မိတ်ဖက်များ၏ ဆောင်ရွက်နေဆဲ လုပ်ငန်းများနှင့် လျှပ်စစ်ဓာတ်အား ထုတ်လုပ်ရေး တွင် ပုဂ္ဂလိကကဏ္ဍ၏ စိတ်ဝင်စားခြင်းများများမှတို့ကို ထည့်သွေးစဉ်းစားခြင်းဖြင့် ADB ၏ အစိုးရ ဆိုင်ရာ လုပ်ငန်းလည်ပတ်မှုများတွင် လျှပ်စစ်ဓာတ်အား ပေးပို့ရေးနှင့် ဖြန်ဖြူးရေး ကွန်ရက်များ ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်မှုများအရ နယ်စပ် ဖြတ်ကော် လျှပ်စစ်ဓာတ်အားပေးလိုင်းများ သွယ်တန်းရန် စဉ်းစားနိုင်သည်။ ADB ၏ အစိုးရနှင့် မဆိုင်သည့် လုပ်ငန်းလည်ပတ်မှုများတွင် သန့်ရှင်းသော စွမ်းအင်အတွက် ရင်နှီးမြှုပ်နှံမှုများ ပြုလုပ်ရန် အခွင့်အလမ်းများကို ကြိုတင်ဖော်ဆောင်သွားမည်ဖြစ်သည်။ မူဝါဒဆိုင်ရာ ပြပိုင်ပြောင်းလဲမှုများ၊ စွမ်းရည်မြှင့်တင်ခြင်း၊ အများပြည်သူ-ပုဂ္ဂလိက မိတ်ဖက်လုပ်ငန်းများ (PPP များ) အတွက် အထောက်အပံ့ များနှင့် ဒေသတွင်း ပေါင်းစည်းရေးတို့ကို ဆက်လက်ဆောင်ရွက်သွားမည် ဖြစ်သည်။
- (K) **မြို့ပြ အခြေခံအဆောက်အအုံနှင့် ဝန်ဆောင်မှုများ** - ADB သည် အခြေခံ ဝန်ဆောင်မှုများ ပေးခြင်း၊ ပြည်သူလူထု၏ ကျွန်းမာရေး တိုးတက်ကောင်းမွန်စေခြင်းနှင့် ပုဂ္ဂလိကကဏ္ဍ အလုပ်အကိုင် အခွင့်အလမ်းများ ဖော်ဆောင်ခြင်းတို့အတွက် မြို့ပြများ ထွန်းကားလာရေးကို ဆောင်ရွက်ရာတွင် မရှိမဖြစ် လိုအပ်သည့် (ရေရှိမှု၊ မိုလှာရေး စွန်းပစ်အစိုင်အခဲ၊ မြို့ပြ ရေကြီးရေးလျှော့မှု ကာကွယ်ရေးနှင့် မြို့ပြသယ်ယူ ပို့ဆောင်ရေး အပါအဝင်) မြို့ပြ အခြေခံ အဆောက်အအုံများနှင့် ဝန်ဆောင်မှုများ ပြန်လည်ပြင်ဆင်ရေးနှင့် ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်စေရေး အတွက် အထောက်အပံ့များ ပေးအပ်သွားမည်

ဖြစ်သည်။ ရေရှည်တည်တဲ့မူ နှင့် ဝန်ဆောင်မှု အရည်အသွေးတိုကို မြင့်တင်ရန်အတွက် စည်ပင်သာယာ ဘဏ္ဍာရေး စီမံခန့်ခွဲမှုနှင့် မြို့ပြ ဝန်ဆောင်မှု လုပ်ငန်းများ ခိုင်မာအားကောင်းစေရန် လိုအပ်သည်။ နယ်ပယ်အလိုက် အထိအစဉ် ရေးဆွဲခြင်းနှင့် မြို့ပြ စီမံခန့်ခွဲရေးသည် စီးပွားရေး တိုးတက်မှုအတွက် တွန်းအားတစ်ရပ်အနေဖြင့် မြို့ပြ တည်ဆောက်ရာတွင် အဆင်ပြေချောမွှေစေရန် ADB ၏ လုပ်ငန်းဆောင်ရွက်ချက်များတွင် အရေးပါ သည့် အစိတ်အပိုင်းတစ်ရပ်ဖြစ်လိမ့်မည်ဖြစ်သည်။ ADB သည် မြို့ပြများအား စီးပွားရေး လုပ်ငန်းများ၏ ဆုံးချက်များအဖြစ် ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်စေခြင်းဖြင့် အရောင်းအဝယ်နှင့် ကုန်သွယ်မှုလုပ်ငန်းများ၏ စီးပွားရေး အကျိုးကျေးဇူးများကို အမြင့်ဆုံးရရှိစေရန် ရန်ကုန်မြို့အပါအဝင် ရွှေးချယ်ထားသည့် သယ်ယူလိုက်ဆောင် ရေး စကြံးလမ်းများ တစ်လျှောက်ရှိ ပျော်ဟာမြောက် မြို့ပြ တည်နေရာများတွင် အလေးပေး ထောက်ပံ့ သွားမည်ဖြစ်သည်။

၂၉။ ကျေးလက်ဒေသ ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်ရေး - ADB သည် ဆည်ရေပေးခြင်းလုပ်ငန်းနှင့် ဆက်စပ်နေသည့် ပိုင်ဆိုင်မှုများ စီမံခန့်ခွဲခြင်းကို စေတိမိတိုးတက်စေရန်နှင့် အပျိုးသမီးများ၏အခန်းကဏ္ဍ၊ အစိကပါဝင်ပြီး အပျိုးသမီးများ အဓိက အကျိုးကျေးဇူးရရှိနိုင်မည့် ရွှေးချယ်ထားသော စီးပွားရေး စကြံးလမ်းများတစ်လျှောက် စီးပွားဖြစ် စိုက်ပျိုးရေး တန်ဖိုးကွင်းဆက်များ မြှင့်တင်ရန် ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုများ ပြုလုပ်သွားမည်ဖြစ်သည်။ ကျေးလက်ဒေသနေပြည်သူလူထုအတွက် လက်လှမ်းမီးမှုနှင့် အခွင့်အလမ်းများ ဖန်တီးခြင်း ဖွဲ့စည်းပုံ ဆိုင်ရာ ပြုပြင်ပြောင်းလဲမှုများကို မြှင့်တင်ခြင်းတို့ကို ဖော်ဆောင်ရန် ADB သည် အခြား အဓိက ကဏ္ဍများ (အခြေခံအဆောက်အအီ၊ ပညာရေးနှင့် သင်တန်းပို့ချခြင်း) ရှိ ယင်း၏ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုများအား ဖြစ်နိုင်ပါက ကျေးလက်ဒေသ နယ်ပယ်များတွင် အာရုံ စုံစိုက်ဆောင်ရွက်ရန် ကရာတစိုက် ချိန်ကိုက်သွားမည်ဖြစ်သည်။ အထူးသဖြင့် ကျေးလက်ဒေသနေပြည်သူလူထု နှင့် မြို့ပြ ဖွံ့ဖြိုးရေး ဗဟိုချက်များကြားရှိ အခြေခံအဆောက်အအီနှင့် ဆက်သွယ်ရေးကို တိုးမြှင့်ခြင်းသည် ရွေးကွက်များ နှင့် လူမှုရေးဆိုင်ရာ ဝန်ဆောင်မှုများသို့ လက်လှမ်းမီးမှုကို တိုးတက်စေမည်ဖြစ်သည်။ ADB သည် ပြောင်းလဲမှုများ ပျက်စီးခြင်းကို လျှော့ချရန်၊ စိုက်ပျိုးရေးဆိုင်ရာ ကုန်ထုတ်လုပ်မှုနှင့် မြှင့်တင်ရန်နှင့် အိုဝါးစုံ ပို့ကွဲများကို ထိန်းသိမ်းရန် အတွက် နိုင်ငံတကာ ရာသီဥတု ပြောင်းလဲမှုနှင့် အစားအစာ လုံလောက်မှုဆိုင်ရာ ငွေကြေးပံ့ပိုးမှုများအား မြှင့်တင်ရန် ရည်ရွယ်ထားသည်။ ကျေးလက်ဒေသ၏ ငွေကြေးဆိုင်ရာ လက်လှမ်းမီးမှု (အထူးသဖြင့် အသေးစားငွေရေးလုပ်ငန်းများ၊ အသေးစားစွန့်သီးတီထွေးသည့် လုပ်ငန်းရှင်များနှင့် အပျိုးသမီးများအတွက် ငွေကြေးဆိုင်ရာ အားလုံးပါဝင်ရေး၊) ရာသီဥတုပြောင်းလဲမှုနှင့် လိုက်လော့ညီးထွေးပြုပြင်ပြောင်းလဲခြင်းနှင့် ရာသီဥတုပြောင်းလဲမှု လျော့ပါးသက်သာစေခြင်း၊ သဘာဝသေးကျော်နိုင်ခြေ စီမံခန့်ခွဲမှုနှင့် ပုဂ္ဂလိကကဏ္ဍ ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်ရေး လုပ်ငန်းများသည် ကျေးလက်ဒေသများရှိ အဓိက အခြေခံအဆောက်အအီ ပညာရေးနှင့် စိုက်ပျိုးရေးဆိုင်ရာ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုများ၏ အကျိုးသက်ရောက်မှုကို အထောက်အပံ့ဖြစ်စေမည် ဖြစ်သည်။

၃၀။ ပညာရေးနှင့် သင်တန်းနှင့်ခြင်းများ - ADB သည် အမျိုးသမီးများအတွက် လစာကောင်းမွန်သည့် စောင်မိကဏ္ဍ အလုပ်အကိုင်များ ပိုမိုရရှိစေရေး အပါအဝင် စောင်မြှုပြုးတိုးတက်သော စီးပွားရေးစနစ် တည်ဆောက်ရေးနှင့် အားလုံးပါဝင်သော ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်မှုတို့အတွက် ကြိုတင်ဆောင်ရွက်ချက်အနေဖြင့် လုပ်ယူ အမျိုးသမီးများနှင့် အမျိုးသားများအား လုပ်ငန်းခွင်အတွက် ပြင်ဆင်ပေးရာတွင် အလယ်တန်းနှင့် အထက်တန်း ပညာရေးကဏ္ဍခွဲ (SES) နှင့် TVET တို့၏ အခန်းကဏ္ဍကို အဆင့်မြှင့်တင်ရန် အစိုးရ၏ ကြိုးပမ်းဆောင်ရွက်မှု များအား ဆက်လက် အကုအညီပေးသွားမည်ဖြစ်သည်။ အထူးသဖြင့် ADB သည် ပေါ်ပေါက်လာနေသည့် လုပ်သားထု လိုအပ်ချက်များအား ပူးပေါင်းဖြည့်ဆည်းပေးနိုင်ရေးအတွက် SES နှင့် TVET တို့အား ပြန်လည် ချိတ်ဆက်ချိန်ကိုက်ရန် ပေါင်းစည်းညီညွတ်သည့် ပြပြင်ပြောင်းလဲမှုများအား အထောက်အပံ့ပေးရန် အာရုံ ရုံးစိုက်လုပ်ဆောင်သွားမည်ဖြစ်သည်။ ယင်းသို့ဆောင်ရွက်ရာတွင် ကျား/မ ရေးရာ အကြောင်းအရာများ ပါဝင်မှု ကို သေခြာစေပြီး အမျိုးသားများနှင့်အမျိုးသမီးများအတွက် သင်ကြားရေးနှင့်လုပ်ငန်းခွင်ဆိုင်ရာ အကျိုးရလဒ် များ ပိုမိုတိုးတက်ကောင်းမွန်စေရေးကို ရည်ရွယ်သည့် SES သင်ရှိုးညွှန်းတမ်း ပြပြင်ပြောင်းလဲမှုများ အကောင် အထည်ဖော်ရာတွင် ထောက်ပံ့ပေးခြင်း ပါဝင်သည်။ ADB သည် အစဉ်အလာ အားဖြင့် အမျိုးသားများသာ လွမ်းမိုးထားသည့် အလုပ်အကိုင်များတွင် အမျိုးသမီးများ ပိုမိုဝင်ရောက် လုပ်ကိုင်နိုင်စေရေးကို အားပေး မြှင့်တင်ခြင်း အပါအဝင် ချို့တဲ့သည့် လုပ်ယူ များနှင့် ကျမ်းကျင်မှုမရှိသည့် လုပ်သားများအတွက် ရည်ရွယ်သည့် ကျမ်းကျင်မှုကို အကြောင်းအရာများမှ လမ်းညွှန်ပေးသွားမည်ဖြစ်သည်။

## ၃။ ဦးစားပေး အကြောင်းအရာများ

၃၁။ အသွင်ကူးပြောင်းရေး ဖြစ်စဉ်ကို အရိုန်အဟုန် မြှင့်တင်ရန်နှင့် အားလုံးပါဝင်ပြီး ရေရှည်တည်တဲ့သော ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်ရေးကို အထောက်အပံ့ပေးရန် ADB ၏ မြန်မာနိုင်ငံဆိုင်ရာ အစီအစဉ်များအား အောက်ပါ အကြောင်းအရာများမှ လမ်းညွှန်ပေးသွားမည်ဖြစ်သည်။

(၁) စွမ်းရည် ဖွံ့ဖြိုးရေးနှင့် အပ်ချုပ်ရေး - ADB သည် အစိုးရ၏ ဝန်ဆောင်မှုများ ပေးအပ်ရေး နှင့် နိုင်ငံတကာ ဖွံ့ဖြိုးရေး အထောက်အပံ့များ၏ ထိရောက်မှုတို့ကို ပိုမိုတိုးတက်ကောင်းမွန်စေရေးအတွက် အရေးပါ သည့် အများပြည်သူဆိုင်ရာ ကဏ္ဍစွမ်းရည်နှင့် အင်စတီကျူးရှင်းဆိုင်ရာ စွဲစည်းပုံများ ခိုင်မာအား ကောင်းစေရန် အကုအညီပေးသွားမည် ဖြစ်သည်။ ယာယိ CPS အတွင်း အာရုံးစိုက်လုပ်ဆောင်ခဲ့သည့် စီမံကိန်း တစ်ခုချင်း စီအလိုက် လုပ်ငန်းများအား ကဏ္ဍအလိုက် ပြပြင်ပြောင်းလဲမှုများနှင့် အစိုးရ၏ ပေါ်ပေါက်လာသည့် လိုအပ်ချက် များမှ ရရှိသည့် အင်စတီ ကျူးရှင်းဆိုင်ရာ စွဲစည်းပုံများ၊ စနစ်များနှင့် ချိတ်ဆက်ချိန်ညိုမှုများ လုပ်ဆောင်ရန် စွမ်းရည်ဖွံ့ဖြိုးရေးအတွက် စုစည်းထားသည့် ချိုးကပ်မှုတစ်ခုကို ဖော်ဆောင်သွားမည်ဖြစ်သည်။ ပိုမိုကောင်း မွန်စွာ ညီးနှင့်ဆောင်ရွက်ခြင်းနှင့် ဖော်ဆောင်သည့် နည်းလမ်းများနှင့် ချိုးကပ်ပုံများအား အဆင့်မြှင့်တင်ခြင်းဖြင့် စွမ်းရည်မြှင့်တင်ရေး ပကာမလုပ်ငန်းများအား

ပိမ့်တိုးတက် စေမည် ဖြစ်သည်။ CPS အောက်တွင် ဖော်ဆောင်မည့် ဦးစားပေးကဏ္ဍများအတွက် ရေရှည် ချဉ်းကပ်မှ နည်းလမ်းသည် အလားတူ လုပ်ငန်းများဆောင်ရွက်နေသည့် အစိုးရ ဌာနများ၏ စွမ်းရည်ကို မြှင့်တင်ရာတွင်အထောက်အကူပြုမည်ဖြစ်သည်။ ADB ၏ကဏ္ဍအလိုက်လုပ်ငန်းဆောင်ရွက်မှု များတွေင် အင်စတီကျူးရှင်း ဆိုင်ရာ နိုင်မာအားကောင်းစေခြင်း၊ ကဏ္ဍဆိုင်ရာ အစီအစဉ်ရေးဆွဲ ခြင်းနှင့် မူဝါဒရေးဆွဲခြင်းအတွက် အာရုံစုံစိုက်မှုကို ထည့်သွင်းသွားမည်ဖြစ်သည်။ အမိက ကဏ္ဍများရှိ ဥပဒေနှင့် စည်းမျဉ်းစည်းကမ်းဆိုင်ရာ ပြုပြင်ပြောင်းလဲမှုများသည် အုပ်ချုပ်ရေး မူဘောင်ကို နိုင်မာ အားကောင်း စေပြီး အေသာတွင်း စွမ်းရည်များကို ပိမ့်တိုးတက်စေမည် ဖြစ်သည်။ အထောက်အပုံးများသည် မျှော်မျိုး ထားသည့် ရလဒ်များကို အချိန်မိ ဖော်ဆောင် ပေးနိုင်ကြောင်း သေချာစေရန်အတွက် ADB ၏ အစီအစဉ်များ ဖော်ဆောင်မှုကို အရှိန်အဟုန် မြှင့်တင်ရန် ကြိုးပမ်းဆောင်ရွက်မှုများ ပြုလုပ်သွားမည် ဖြစ်သည်။ ယင်းသို့ဆောင်ရွက်ရာတွင် အမျိုးသားအဆင့်၊ ပြည်နယ်အဆင့်နှင့် တိုင်းဒေသကြီးအဆင့် များအားလုံးတွင် သဘာဝ ပတ်ဝန်းကျင်နှင့် လူမှုရေးဆိုင်ရာ ဘေးကင်းလုံခြုံရေး အစီအမံများ ရေးဆွဲရေး၊ ပြည်သူ့ဘဏ္ဍာ စီမံခန့်ခွဲမှု၊ ပစ္စည်းဝယ်ယူ စုဆောင်းမှုနှင့် စီမံကိန်း အကောင်အထည်ဖော်ဆောင်မှု စွမ်းရည်များအား နိုင်မာအားကောင်းစေရေးအတွက် လုပ်ငန်းများ ထပ်မံဆောင်ရွက်ခြင်းတို့ ပါဝင်သည်။ ADB သည် အမျိုးသားအဆင့် စာရင်းအင်းများနှင့် စိစစ်လေ့လာရေး စွမ်းရည်ကို နိုင်မာ အားကောင်း စေခြင်း အပါအဝင် အထောက်အထား အခြေပြု ပြုပြင်ပြောင်းလဲမှုများနှင့် အစီအစဉ်များ ရေးဆွဲခြင်းကို အထောက်အပုံးပေးသွားမည်ဖြစ်သည်။ ADB သည် အသိပညာဆိုင်ရာ လုပ်ငန်းများ၊ ဝန်ထမ်းများ၏ တိုးတက်မှုနှင့် အခြေအနေအလိုက် အကြောင်းအရာများအား ထည့်သွင်းစဉ်းစားရာတွင် အာရုံစုံစိုက်ခြင်းဖြင့် မြန်မာနိုင်ငံအတွင်းရှိစီမံကိန်းများ ဖော်ဆောင်ရာတွင် ယင်း၏ ကိုယ်ပိုင်စွမ်းရည်များကိုလည်း နိုင်မာအားကောင်းစေရန် ဆက်လက် ဆောင်ရွက်သွားမည်ဖြစ်သည်။

(J) ပုဂ္ဂလိကကဏ္ဍ - ADB သည် ပုဂ္ဂလိကကဏ္ဍအား ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်မှုနှင့် အလုပ်အကိုင်များ ဖန်တီးရေးအတွက် ကိရိယာတစ်ခုအဖြစ် အသုံးချရန် အကူအညီများပေးမည်ဖြစ်သည်။ (မြန်မာ နိုင်ငံရှိ ပုဂ္ဂလိကကဏ္ဍ ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်ရေးကို ကန့်သတ်ထားသည့် အဟန်အတားများ ဖြစ်ကြသည့်) အခြေခံ အဆောက်အအုံနှင့် လူစွမ်းအား အရင်းအမြစ်များ နိုင်မာအားကောင်းစေရေး အတွက် အထောက်အပုံး များ ပေးခြင်းအပြင် ADB သည် (၁) (အစိုးရပိုင် စီးပွားရေးလုပ်ငန်းများ ပြုပြင်ပြောင်းလဲရေးနှင့် ကော်ပို ရေးရှင်းဖွဲ့စည်းခြင်းတို့၏ အစီတ်အပိုင်းများအပါအဝင်) ရေရှည်တည်တဲ့သော နိုင်ငံစီးပွားရေးနှင့် ပြည်သူ ဘဏ္ဍာ စီမံခန့်ခွဲရေးအတွက် မူဝါဒ ပြုပြင်ပြောင်း လဲမှုများအား အထောက်အပုံးပေးခြင်း၊ အသေးစားနှင့် အလတ်စား စီးပွားရေးလုပ်ငန်းများ အပေါ်မျှတမူမရှိသည့် ဝန်ထပ်ဝန်ပိုးများဖြစ်စေသည့် စည်းမျဉ်း စည်းကမ်းများကို အဆင်ပြုင်တင်ခြင်းတို့ဖြင့် စီးပွားရေးဝန်ကျင်ခိုင်မာအားကောင်းစေရေး၊ ထောက်ပုံးဆောင်ရေးနှင့် အခြေခံ အဆောက်အအုံများ အဆင့်မြှင့်တင်ခြင်းတို့ဖြင့် စီးပွားရေးဝန်ကျင်ခိုင်မာအားကောင်းစေရေး (J) ဥပဒေ စည်းကမ်းနှင့် အင်စတီကျူးရှင်းဆိုင်ရာ ပြုပြင်ပြောင်းလဲမှုများအား အထောက်အပုံးပေးခြင်း၊

မိဘိဝ်ဒ်နှင့် ဒီဂျစ်တယ် ဘဏ္ဍာရေး နည်းပညာသစ်များ အသုံးချခြင်း၊ ကုန်သွယ်ရေးဆိုင်ရာ ဘက်လုပ်ငန်းများနှင့် သက်ဆိုင်ရာ စွမ်းရည်မြှင့်တင်ခြင်းကို အထောက်အပံ့ပေးခြင်း၊ အထူးသဖြင့် အသေးစားနှင့် အလတ်စား စီးပွားရေးလုပ်ငန်းများ၏ ဘဏ္ဍာရေးဆိုင်ရာ လက်လုမ်းမီမှာ တိုးမြှင့်ရေး (၃) ကောင်းမွန်သည့် မူဝါဒများ၊ ဥပဒေများနှင့် အင်စတီကျိုးရှင်းများဆိုင်ရာ မူဘောင်တစ်ခုကို အခြေခံကာ အမျိုးသားအဆင့် အများပြည်သူ-ပုဂ္ဂလိက မိတ်ဖက်လုပ်ငန်း၊ အစီအစဉ်တစ်ခုစာနစ်တကျတည်ထောင်ခြင်းနှင့် အကောင်အထည်ဖော်ခြင်းကို အထောက်အပံ့ပေးခြင်းနှင့် ADB ၏ အဓိက ဦးစားပေးလုပ်ငန်း နယ်ပယ်များတွင် စွမ်းရည်မြှင့်တင်ခြင်းနှင့် စီမံကိန်း ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်ရေး ရန်ပုံငွေပုံးစုံသည့် နည်းလမ်းများ ထည့်သွင်းခြင်းဖြင့် ပုဂ္ဂလိကကဏ္ဍ ဘဏ္ဍာရေးကို မြှင့်တင်ခြင်းနှင့် (၄) ပုဂ္ဂလိက ကုမ္ပဏီများရှိ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံများ (အစိုးရ မဟုတ်သည့် လုပ်ငန်းလည်ပတ်မှုများ) <sup>13</sup> အား အရှင်အာဟုန်မြှင့်တင်ခြင်း၊ ဖွဲ့စည်းခြင်းနှင့် ငွေကြေး ပုံးစုံခြင်းတို့ကိုလည်း ဆောင်ရွက်မည်ဖြစ်သည်။ ADB သည် အစိုးရနှင့် အစိုးရမဟုတ်သည့် လုပ်ငန်းလည်ပတ်မှုများကြားရှိ အပြန်အလှန်ပူးပေါင်းဆောင်ရွက်မှုများကို အမြင့်ဆုံးဖြစ်စေရန် ဆက်လက် ဆောင်ရွက်သွားမည်ဖြစ်သည်။

(၃) သဘာဝပတ်ဝန်းကျင်၊ ရာသီဥတု ပြောင်းလဲမှုနှင့် သဘာဝဘေးကျရောက်နိုင်ခြေ စီမံခန့်ခွဲမှ - ADB သည် အခြေခံအဆောက်အအို စီမံကိန်းများ၏ သဘာဝပတ်ဝန်းကျင်နှင့် လူမှုရေးဆိုင်ရာ ရေရှည်တည်တဲ့မှုတိုကို မြှင့်တင်ရန်အတွက် မြန်မာနိုင်ငံ၏ သဘာဝပတ်ဝန်းကျင်နှင့် လူမှုရေး ဆိုင်ရာ ဘေးကင်းလုံခြုံရေးအဖိုးများအတွက် နိုင်ငံတော်အဆင့်စနစ်များရေးဆွဲခြင်းနှင့် နိုင်မာအားကောင်း စေခြင်း အပါအဝင် ယင်း၏ ကဏ္ဍဆိုင်ရာ စိစစ်လေ့လာခြင်း၊ အဖိုးစဉ် ရေးဆွဲခြင်းနှင့် စီမံကိန်း ပုံစံရေး ဆွဲခြင်းတို့တွင် သဘာဝပတ်ဝန်းကျင်၊ ရာသီဥတုပြောင်းလဲမှုနှင့် သဘာဝဘေး ကျရောက်နိုင်ခြေ ထည့်သွင်းတွက်ချက်မှုများကို ပေါင်းစပ်ထည့်သွင်းမည်ဖြစ် သည်။<sup>14</sup> ADB သည် အထူးသဖြင့် အခြေခံ အဆောက်အအို စီမံကိန်းများတွင် ရာသီဥတုပြောင်းလဲမှုနှင့် လိုက်လော့ညီတွေ့ပြင်ဆင်ရေးနှင့် သဘာဝ ဘေးကျရောက်နိုင်ခြေ စီမံခန့်ခွဲမှုတို့ ပေါင်းစပ်ထည့်သွင်းခြင်းကို မြှင့်တင်မည်ဖြစ်ပြီး ရာသီဥတုနှင့် သဘာဝဘေးအန္တရာယ် ကျရောက်နိုင်ခြေလျှော့ချရန် ပဟိုအဆင့်၊ ပြည်နယ်အဆင့်၊ တိုင်းဒေသ ကြီးအဆင့်နှင့် ဒေသဗ္ဗာ အဆင့်များရှိ အင်စတီကျိုးရှင်းများနှင့် စွမ်းရည်များကို နိုင်မာအားကောင်း

<sup>13</sup> ADB ၏ အထိုက်နှင့်မလိုင်သည့် လုပ်ငန်းလည်ပတ်မှုများရှိ ဦးတေးပေးကဏ္ဍများတွင် (၁) အခြေခံ အဆောက်အအီ (စွမ်း အင်နှင့် လျှပ်စစ်စာတ်အား၊ သယ်ယူပို့ဆောင်ရေးနှင့် ထောက်ပို့ဆောင်ရေး ရေပေးဝေမှု၊ စိုက်ပျိုးရေးဆိုင်ရာ ဖွံ့ဖြိုးတိုး တက်မှု၊ ဆက်သွယ်ရေး၊ အများပြည်သူနှင့် ပုဂ္ဂလိက မိတ်ဖက်လုပ်ငန်းများ (PPP များ) နှင့် မြို့ပြ နှင့် လူမှုရေး အခြေခံ အဆောက်အအီနှင့် ဝန်ဆောင်ရုံများ)၊ နှင့် (၂) ဘဏ္ဍာရေး (ဘက်လုပ်ငန်း၊ ကုန်သွယ် ဘဏ္ဍာရေး အခြား ဘဏ္ဍာရေး ဆိုင်ရာ ကြေးဝင်ဖြေရှင်းဆောင်ရွက်မှုများ၊ အသေးစားနှင့် အလတ်စား စီးပွားရေး လုပ်ငန်းများအတွက် ဘဏ္ဍာရေးဆိုင်ရာ လက်လမ်းမှု) တို့ဝါဝင်သည်။

<sup>14</sup> သဘာဝပတ်ဝန်းကျင်နှင့် လူမှုရေးဆိုင်ရာ ဘေးကင်းလုပ်ခြေရေးအစီအမံ စွမ်းကြည့်များအား လူမှုရေးနှင့် သဘာဝ ပတ်ဝန်းကျင်ဆိုင်ရာ အကျိုးသာက်ရောက်မှု သုံးသပ်ရေး လုပ်ထုံးလုပ်နည်းများနှင့် လမ်းညွှန်ချက်များ ရေးဆွဲ အကောင်အထည် ဖော်ဆောင်ရေးအတွက် ဦးတော်သတ်မှတ်မှတ်ထားသည့် အထောက်အပံ့များမှ တစ်ဆင့် အမြိုးသားအဆင့်နှင့် ပါမံကိန်းအဆင့် များတွင် နိုင်မှာအားကောင်းစေမည့် ဖြစ်သည်။

စေမည်ဖြစ်ပြီး သဘာဝဘေးအဆွဲရာ၏ ကျရောက်နိုင်ခြေဆိုင်ရာ ငွေကြေးပံ့ပိုးခြင်းနှင့် ကြိုတင်ပြင်ဆင်မှု စနစ်များ အဆင့်မြှင့်တင်ခြင်းဖြင့် အခြား အဆိုးကြိုနိုင်ခြေများကို စီမံခန့်ခွဲသွားမည်ဖြစ်သည်။ ADB သည် ယင်း၏ အစီအစဉ်ကို မြန်မာနိုင်ငံအတွက် အမျိုးသားအဆင့် သတ်မှတ်ပြုခြင်း ထားသည့် အထောက်အပံ့များနှင့် ချိန်ကိုက်မည်ဖြစ်ပြီး<sup>15</sup> ညိုနိုင်းဆောင်ရွက်မှုများကို တိုးမြှင့်၍ ရာသီဥတု ပြောင်းလဲမှု သားသားအဆင့်နှင့် ဒေသတွင်း အစီအစဉ်များကြားရှိ ချိတ်ဆက်မှုများကို နိုင်မာအားကောင်းစေမည်ဖြစ်ကာ ရာသီဥတု ပြောင်းလဲမှု လျော့ပါးသက်သာစေခြင်းနှင့် လိုက်လျော့ညီထွေပြင်ဆင်ခြင်းကို အထောက်အပံ့ပေးရန် အတွက် အထူးသုဖြင့် အခြေခံ အဆောက် အညီ စီမံကိန်းများနှင့် သဘာဝဘေး ကျရောက်နိုင်ခြေ စီမံခန့်ခွဲမှုဆိုင်ရာ လုပ်ငန်းများအတွက် ရာသီဥတုပြောင်းလဲမှုဆိုင်ရာ ငွေကြေးပံ့ပိုးမှုကို တိုးမြှင့် မည်ဖြစ်သည်။

(၄) ဒေသတွင်း ပူးပေါင်းဆောင်ရွက်ရေးနှင့် ပေါင်းစည်းရေး - ADB သည် အမိကအားဖြင့် ရွှေးချယ် ထားသည့် စီးပွားရေးစကြော်လမ်းများ ခိုင်မာအားကောင်းစေခြင်းနှင့် ယုံးပြုပြင်နိုင်စွမ်း မြှင့်တင်ခြင်းဖြင့် မြန်မာနိုင်ငံအား အိမ်နီးချင်း နိုင်ငံများနှင့် ဆက်သွယ်ရေး တိုးမြှင့်ခြင်းဖြင့် ပထဝီအနေ အထားအရ ပူးဟာမြောက် တည်နေရာတွင် ရှိနေခြင်း၏ အားသာချက်များကို အသုံးချိန်ရန် အကူအညီပေးမည် ဖြစ်သည်။<sup>16</sup> ယင်းသည် ADB ၏လုပ်ငန်းလည်ပတ်မှုများတွင် ပထဝီအနေ အထားအရ အာရုံစုံစိုက်မှု တစ်ခု ထားရှုမည်ဖြစ်သည်။ ADB သည် မဟာမဲခေါင်ဒေသခွဲ (GMS) အတွင်းရှိ ယင်း၏ ဒေသတွင်း အစီအစဉ်များနှင့်တက္ကာ အခြား ဒေသခွဲ စီးပွားရေး ပူးပေါင်း ဆောင်ရွက်မှု အစီအစဉ်များမှတစ်ဆင့် မြန်မာနိုင်ငံအား (၁) မြို့ပြနှင့် သက်ဆိုင်ရာ အခြေခံ အဆောက်အညီများ ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်စေခြင်းနှင့် ဘေးကင်းပြီး သဘာဝပတ်ဝန်းကျင် ထိနိုက်မှု မရှိသည့် အစားအစာတိုတ်လုပ်မှုနှင့် ရောင်းချမှုတို့ အပါအဝင် အားလုံးပါဝင်သော တိုးတက်မှုကို မြှင့်တင်ရန် စီးပွားရေး စကြော်လမ်းများ တစ်လျောက်ရှိ တန်ဖိုးကွင်းဆက်များအား ခိုင်မာအား ကောင်းစေခြင်း<sup>17</sup>(၂) အားလုံးပါဝင်သော ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်မှုအပေါ် ရှိနေသည့် အဟန်အတား များကို ရင်ဆိုင်ဖြေရှင်းရန်အတွက် ဒေသတွင်းရှိ ပြည်သူ့ ကျိုးမာရေး နှင့် အခြား ဒေသတွင်း အများပြည်သူ့ဆိုင်ရာ ကုန်ပစ္စည်းများကို မြှင့်တင်ခြင်းနှင့် (၃) သယ်ယူပို့ဆောင်ရေး၊ သဘာဝပတ်ဝန်းကျင် တိန်းသိမ်းကာကွယ်ရေး၊ ရာသီဥတုပြောင်းလဲမှု၊ လူစွမ်းအားအရင်းအမြစ် ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်မှုနှင့် အလုပ်အကိုင်များ ဖော်တိုးခြင်းတိုးဆိုင်ရာ လုပ်ငန်းလည်ပတ်မှုများအား ချိတ်ဆက် ဆောင်ရွက်ပြီး ရေရှည်တည်တဲ့ပြီး အားလုံးပါဝင်သည့် စီးပွားရေးနှင့် ခရီးသွား လုပ်ငန်း ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်မှု တို့ကို

<sup>15</sup> မြန်မာနိုင်ငံတော်အိုး။ ၂၀၁၅ ခုနှစ်။ မြန်မာနိုင်ငံ၏ အမျိုးသားအဆင့် ရည်ရွယ်သတ်မှတ်ထားသည့် အထောက်အပံ့ များ။ နေပြည်တော်။

<sup>16</sup> ကနဦးတွင် ထိုင်းနိုင်ငံရှိ မဲဆောက်မှတစ်ဆင့် ရန်ကုန် နှင့် ဘန်ကောက်တို့ကို ဆက်သွယ်ထားသည့် GMS အရှေ့၊ အနောက် စီးပွားရေးစကြော်လမ်းနှင့် မွန်လေးမှတစ်ဆင့် အိန္ဒိယ နှင့် တရာတ်ပြည်သူသမ္မတနိုင်ငံတို့ကို ဆက်သွယ်သည် GMS ပြောက်ပိုင်း စကြော်လမ်း။

<sup>17</sup> HIV/AIDS၊ ငှက်ရှားနှင့် အခြားကူးစက်ရောဂါများနှင့် ဆက်စပ်နေသည့် နယ်စပ်ဖြတ်ကျော် ပြောနာများကို ဖြေရှင်း မည့် စီမံကိန်းများ အပါအဝင်။

အထောက်အပံ့ပေးခြင်းများဖြင့် အကုအညီများကို ပေးအပ်သွား မည်ဖြစ်သည်။ ADB သည် ဖွံ့ဖြိုးဆဲ အဖွဲ့ဝင်နိုင်ငံများကြားရှိပူးပေါင်းဆောင်ရွက်မှု မြန်မာနိုင်ငံနှင့် အခြား ADB အဖွဲ့ဝင်များကြားရှိပူးတွဲ မူဝါဒ ဖလှယ်ခြင်းနှင့် ဆွေးနွေးသိန္တိုင်းခြင်းများ ကိုလည်း အထောက်အပံ့ပေးသွားမည် ဖြစ်သည်။

(၅) ကျား/မဆိုင်ရာ မျှတမူ - ADB သည် ကျား/မ ရေးရာ စိစစ်လေ့လာမှုများ ပြုလုပ်ခြင်း၊ အရေးကြီး သည့် မူဝါဒ ပြန်လည်သုံးသပ်မှုများ နှင့် အစီအစဉ်များ အားလုံးတွင် ကျား/မ ရေးရာ အမြင်များ ပေါင်းစပ်ထည့်သွင်းခြင်း၊ ကျား/မ ရေးရာ လုပ်ငန်းအစီအစဉ်များနှင့် ယင်းတို့အား အကောင် အထည်ဖော်ရန် အထောက်အပံ့များမှတစ်ဆင့် ဆီလျော်မှုရှိသည့် စီမံကိန်းများတွင် ကျား/မ ရေးရာအစိတ်အပိုင်းများထည့်သွင်းဖော်ပြခြင်းနှင့် အများပြည်သူဆိုင်ရာ အခြေခံအဆောက် အညီများ၊ ဝန်ဆောင်မှုများနှင့်တကွ ကွမ်းကျင်မှု ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်ရေး၊ အလုပ်အကိုင်ရရှိရေး နှင့် စွန်းလိုပ်စီးတို့တွင်မှု လုပ်ငန်းအခွင့်အလမ်းများအား အမျိုးသမီးများ လက်လုမ်းမိရေးကို တိုးမြှင့်ရန် ကြိုးပမ်းမှုများအား အထောက်အပံ့ပေးခြင်းဖြင့် ယင်း၏ လုပ်ငန်းလည်ပတ်မှုများတွင် ကျား/မ ဆိုင်ရာ မျှတမူကို ပေါင်းစပ်ထည့်သွင်းသွားမည် ဖြစ်သည်။ ADB သည် ကျား/မ ခွဲခြားသတ်မှတ် ထားသည့် အချက်အလက်များနှင့် ကျား/မ ရေးရာ စာရင်းအင်းများ ရယူခြင်း၊ စိစစ်ခြင်း နှင့် အသုံးပြုခြင်း တို့ကိုလည်း နိုင်မာအားကောင်းစေမည်ဖြစ်သည်။

၃၂။ အကြောင်းအရာအလိုက် အကြောအန်များအား ထည့်သွင်းစဉ်းစားခြင်းနှင့် ဆွေးနွေးတို့င်ပင်ခြင်း - ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်မှု၏ ထိရောက်မှုကို မြှင့်တင်ရန် ADB သည် (၁) CPS အကောင်အထည်ဖော်သည့် ရူတောင့်များ အားလုံးတွင် အကြောင်းအရာအခြေအနေနှင့် ပဋိပက္ခဆိုင်ရာအကြောအန်များထည့်သွင်းစဉ်းစားသည့် ချဉ်းကပ်မှု များ ပေါင်းစပ်ထည့်သွင်းခြင်းဖြင့် အကြောင်းအရာအလိုက် အကြောအန်များအား ထည့်သွင်းစဉ်းစားခြင်း၊<sup>18</sup> (၂) ဖွံ့ဖြိုးရေး မိတ်ဖက်များနှင့် မိတ်ဖက်လုပ်ငန်းများအား ထိန်းသိမ်းထားခြင်းနှင့် ပိုမိုနိုင်မာအားကောင်းစေခြင်း၊ ဘုံအကျိုးစီးပွားရှိသည့် ပျော်ဟာမြောက် လုပ်ငန်းလည်ပတ်ရေး ကိစ္စရပ်များတွင် အရပ်ဘက်အဖွဲ့အစည်း၊ အစိုးရမ ဟုတ်သည့် အဖွဲ့အစည်းများနှင့် ဒေသခံ ပြည်သူလူထုတို့နှင့် တိုက်ရိုက်ထိတွေဆက်ဆံခြင်း၊ အနီးကပ် ညီညွှန်း ဆောင်ရွက်ခြင်း၊ ပူးပေါင်းဆောင်ရွက်ခြင်းနှင့် အထောက်အပံ့များ ညီညွှန်းဆောင်ရွက်ရေးစနစ်များအား ကြိုတင် အထောက်အပံ့ပေးခြင်းဖြင့် အကျိုးစီးပွားပတ်သက်ဆက်နွယ်သူများနှင့် ထိတွေဆက်ဆံခြင်းနှင့် မိတ်ဖက်လုပ်ငန်းများကို ယင်း၏ လုပ်ငန်းလည်ပတ်မှုများတွင် ပေါင်းစပ်ထည့်သွင်းမည်ဖြစ်သည်။

<sup>18</sup> အကြော ချဉ်းကပ်မှုတွင် ADB ၏ လုပ်ငန်းလည်ပတ်မှုများတွင် အကြောအန်အကြောင်းအရာအလိုက် စိစစ်လေ့လာချက် များ နှင့် လုပ်ငန်းများကို ဆွေးနွေးထားပြီး ADB မှ ငွေကြေားပုံးသည့် စီမံကိန်းများရှိ အဓိက အကျိုးစီးပွားပတ်သက် ဆက်နွယ်သူများအကြားတွင် အသိပညာ နှင့် စွမ်းရည်များမြှင့်တင်ပေးကာ ပဋိပက္ခဖြစ်ပွားနေသည့် နယ်ပယ်များတွင် လုပ်ငန်းဆောင်ရွက်နေသည့် ADB ဝန်ထမ်းများအတွက် ဘက်စုံပါဝင်သည့် သင်တန်းစိချုပ်များနှင့် အရင်အမြှေးပေးသွားသည်။

## ၅။ အသိပညာဆိုင်ရာ အထောက်အပံ့များအတွက် ဉီးစားပေး လုပ်ငန်းများ

၃၃။ အသိပညာဆိုင်ရာ ဖြေရှင်းချက်များ - အသွင်ကူးပြောင်းရေးဆိုင်ရာ ပြုပြင်ပြောင်းလဲမှုများ လုံးဆောင်ရေးတွင် အစိုးရ၏ ကြိုးပမ်းမှုများကို အထောက်အပံ့ပေးရန်အတွက် သိသာသည့် အသိပညာဆိုင်ရာ ကွာဟာချက်များအား ဖြေရှင်းရန်နှင့် အသိပညာဆိုင်ရာ ဖြေရှင်းချက်များ ထောက်ပံ့ပေးရန် CPS သည် ပုံမှန် ပြင်ဆင်မှုမ်းမံမည် ဖြစ်သည့် အသိပညာဆိုင်ရာ စီမံခန့်ခွဲမှု အစီအစဉ် (နောက်ဆက်တွဲ J) ကို အခြေခံထားသည်။ ADB သည် (၁) သမားရိုးကျေမဟုတ်သည့် အထောက်အပံ့များမှ အရေးကြီးသည့် အသိပညာဆိုင်ရာ ထုတ်ကုန်များနှင့် စီမံကိန်းများမှတစ်ဆင့် ဆန်းသစ်တိတွင်မှုများ မိတ်ဆက်ခြင်းအထိ ပါဝင်သည့် မြန်မာနိုင်ငံ၏ အခြေအနေ အကြောင်းအရာအတွက် ချိန်ကိုက်ရေးဆွဲထားသည့် အသိပညာဆိုင်ရာ ဖြေရှင်းချက်များကို ဖော်ထုတ်ပြီး ထုတ်ပြန် ကြေညာမည်ဖြစ်သည်။ (၂) လုပ်ငန်းလည်ပတ်မှုများတွင် အသိပညာဆိုင်ရာ အကြောင်းအရာများ အသုံးပြုမှုကို မြှင့်တင်မည်ဖြစ်သည်။ (၃) ဒေသတွင်းနှင့် နိုင်ငံတကာ အင်စတီကျူးရှင်းများမှ အသိပညာများ ရယူအသုံးချမည်ဖြစ်သည်။ (၄) နိုင်ငံ၏ လိုအပ်ချက်များကို တုန်ပြန်နိုင်သည့် ပူးပေါင်းဆောင်ရွက်ရေး ရုပ်းကပ်မှု နည်းလမ်းတစ်ခုမှတစ်ဆင့် နှစ်စဉ် သတ်မှတ်ထားသည့် အသိပညာဆိုင်ရာ ထုတ်ကုန်များ ဖော်ဆောင်ပေးမည်ဖြစ်သည်။ ADB သည် ယင်း၏ လုပ်ငန်းလည်ပတ်မှုများနှင့် သက်ဆိုင်သည့် အသိပညာများအား အကျိုးစီးပွား ပတ်သက် ဆက်နွယ်သူများထံ ထုတ်ပြန်ခြင်းကိုလည်း နိုင်မာအားကောင်းစေမည်ဖြစ်သည်။

## ၆။ ပူးပေါင်းဆောင်အထည်ဖော်ခြင်း

### က။ အရင်းအမြစ်များအတွက် သတ်မှတ်ချက် အညွှန်းကိန်းများ

၃၄။ အရင်းအမြစ်များ - မြန်မာနိုင်ငံအတွက် ၂၀၁၇-၂၀၂၀ ခုနှစ်အတွက် အထူးရန်ပုံငွေများ အထူးခွဲဝေ ချထားရေးအတွက် သတ်မှတ်ချက်မှာ အမေရိကန်ဒေါ်လာ ၁.၄ ဘီလုံးဖြူးပြီး ဒေသတွင်း ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု စီမံကိန်းများအတွက် သတ်မှတ်ထားသည့် အထူးရန်ပုံငွေများမှ အမေရိကန်ဒေါ်လာ ၂၀၀ မီလုံးထပ်မံ ရရှိရန် မျှော်မှန်းထားသည်။ နိုင်ငံအတွက် အပြီးသတ် ခွဲဝေချထားခြင်းသည် ရရှိနိုင်သည့် ကတိကဝဝတ် အခွင့်အာကာ ပေါ်တွင် မူတည်မည်ဖြစ်သည်။ နှစ်စဉ် နည်းပညာ အထောက်အပံ့ဆိုင်ရာ အထူးရန်ပုံငွေ ခွဲဝေချထားပေး ခြင်းအား အမေရိကန်ဒေါ်လာ ၄ မီလုံး သတ်မှတ်ထားပြီး ADB သည် စီမံကိန်းအတွက် ခွဲဝေချထားမှုတွင် ပါဝင်မည့် စီမံကိန်း ပြင်ဆင်ရေး နှင့် အကောင်အထည်ဖော်ဆောင်ရေး အထောက်အပံ့များကို သတ်မှတ်ဖော် ထုတ်ပြီးသည်နှင့် စွမ်းရည်မြှုင့်တင်ရေးတွင် အာရုံပိုမိုစုံစုံကို ဆောင်ရွက်သွားမည်ဖြစ်သည်။ ADB သည် TA လုပ်ငန်းများကို အထောက်အပံ့ပေးရန်အတွက် ဒေသတွင်း အကြံပေးအဖွဲ့အစည်းများနှင့် အခြား ရန်ပုံငွေ အရင်းအမြစ်များကို ရာဖွေသွားမည်ဖြစ်သည်။ လက်ရှိလုပ်ဆောင်နေသော မြှင့်မားသည့် ကတိကဝဝတ် အဆင့် အတန်းများကို အခြေခံကာ ADB သည် အစိုးရန်င့်မဆိုင်သည့် (ပုဂ္ဂလိကကဏ္ဍ လုပ်ငန်းလည်ပတ်မှုများအတွက်)

ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှ အခွင့်အလမ်းများကို ဖော်ဆောင်ရန် ကြိုတင်ပြင်ဆင်သွားမည် ဖြစ်သည်။ ADB သည် ပြည်တွင်း စီးပွားရေး အပါအဝင် အရင်းအမြစ်များ စီးဆင်းမှုမှ အားသာချက်များကို အသုံးချရေး နှင့် အထူးရန်ပုံငွေများနှင့် စီးပွားရေးဆိုင်ရာ ပူးတွဲငွေကြေးပုံးမှုများမှတစ်ဆင့် ADB ၏ အရင်းအမြစ်များကို မြှင့်တင်ရန် အလေးပေး ဆောင်ရွက်သွားမည်ဖြစ်သည်။

၃၅။ ကုန်ကျစရိတ် မျှခံသည့် အီးအစဉ်များ - အစိုးရနှင့် သတ်မှတ်ချုပ်ဆိုတားသည့် သဘောတူညီချက်များ အောင် ချေးငွေနှင့် TA စီမံကိန်းများအတွက် နိုင်ငံဆိုင်ရာ ကုန်ကျစရိတ် မျှခံသည့် အများဆုံး ပမာဏသည် အပြောင်းအလဲမရှိပေး ချေးငွေ နှင့် TA စီမံကိန်းတစ်ခုချင်းစီတွင် စီမံကိန်းကုန်ကျစရိတ်၏ ၉၉% အထိကို ADB မှ ငွေကြေးပုံးသွားမည်ဖြစ်သည်။

၃၆။ ဝန်ထမ်းအင်အား အရင်းအမြစ်များ - လုပ်ငန်းလည်ပတ်မှုများ တိုးခဲ့ခြင်း၊ စီမံကိန်း အကောင်အထည်ဖော်ဆောင်ရေးကို ADB ဌာန ကိုယ်စားလှယ်ရုံးသို့ တာဝန်ပေးအပ်ခြင်းနှင့် အသိပညာဆိုင်ရာ လုပ်ငန်းများ လိုအပ်ချက် တိုးပွားလာခြင်းတို့အောင် CPS အကောင်အထည်ဖော်ဆောင်ရန် ADB ၏ ဝန်ထမ်းအင်အား လိုအပ်ချက်များသည် ပြောင်းလဲနေပါသည်။ ADB သည် CPS အား ထိရောက်စွာ အကောင်အထည်ဖော်ရန်အတွက် သင့်လော်သည့် ဝန်ထမ်းအဆင့်များနှင့် ပေါင်းစပ်စွဲစည်းထားခြင်းရှိကြောင်း သေချာစေရန် ဝန်ထမ်းခန့်အပ်မှု လိုအပ်ချက်များအား ပုံမှန်ပြန်လည်သုံးသပ်ကာ စိစစ်သွားမည် ဖြစ်သည်။ ယင်းသို့ သုံးသပ်စိစစ်ရာတွင် ရှုပ်ထွေးနေရန်သည့် ဖွံ့ဖြိုးရေးအခြေအနေ အကြောင်းအရာများနှင့် ဌာန ကိုယ်စားလှယ်ရုံးတစ်ခုစီကို မြှုံးဖြေးနှုန်းဖြင့် (နေပြည်တော် နှင့် ရန်ကုန်) တွင် လုပ်ငန်းလည်ပတ်ခြင်းဖြင့် ဆက်စပ်နေသည့် စိန်ခေါ်မှုများကို ထည့်သွင်းစဉ်းစားသွားမည်ဖြစ်သည်။

#### ၁၀. အကောင်အထည်ဖော်ဆောင်ရေးဆိုင်ရာ ဦးစားပေးလုပ်ငန်းများ

၃၇။ သင့်လော်သည့် နည်းလမ်းများ အသုံးပြုခြင်း - ADB သည် နိုင်ငံ၏ လိုအပ်ချက်များ၊ စွမ်းရည်များ၊ မူဝါဒ နှင့် အစီအစဉ်ရေးဆွဲရေး မူဘောင်များ တိုးတက်ပြောင်းလဲလာမှုကို တုန်ပြန်နိုင်သည့် အထောက်အပံ့ နည်းလမ်းများကို ဖော်ဆောင်သွားမည်ဖြစ်သည်။ ADB သည် ရေရှည် အားလုံးပါဝင်သော ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်မှု အတွက် အခြေခံ အုတ်မြောက်များ တည်ဆောက်ရာတွင် မြန်မာနိုင်ငံအား အကူအညီပေးရန်အတွက် CPS ၏ အစောပိုင်းနှစ်များတွင် ရင်နှီးမြှုပ်နှံမှု စီမံကိန်းများ နှင့် နှီးကပ်စွာ ဆက်စပ်နေသည့် အသိပညာ အထောက်အပံ့နှင့် စွမ်းရည် မြှင့်တင်ရေး TA တို့တွင် အာရုံစုံစိုက်မည်ဖြစ်သည်။ ရင်နှီးမြှုပ်နှံမှု စီမံကိန်းများနှင့် TA မှတစ်ဆင့် စနစ်များ တည်ဆောက်ရာတွင် ကန်းလို့အထောက်အပံ့များပေးခြင်းသည် ကဏ္ဍ ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်ရေး အစီအစဉ်များ၊ အစိတ်အပိုင်းများစွာ ပါဝင်သည့် ကိရိယာများနှင့် ရလဒ်များ အခြေခံသည့် ချေးငွေများ နှင့် မူဝါဒ အခြေခံ ချေးငွေများကဲ့သို့သော ထပ်ဆောင်နည်းလမ်းများ သင့်လော်သလို မိတ်ဆက်ရန်အတွက် အခြေခံတစ်ခုကိုလည်း ဖော်ဆောင်ပေး

မည်ဖြစ်သည်။ ADB သည် နည်းပညာအထောက်အပံ့ အထူးရန်ပုံငွေ နှင့် အဗြား ထောက်ပုံငွေ ပုံပိုးသည့် အရင်း အမြစ်များအား TA စီမံကိန်းများနှင့်တက္က ဒေသတွင်း ပူးပေါင်းဆောင်ရွက်ရေးနှင့် လူထုနှင့် ချိန်ညိုထားသည့် လုပ်ငန်းငယ်များအား အထောက်အပံ့ပေးရန် အသုံးချခွားမည်ဖြစ်သည်။ ပုဂ္ဂလိကကဏ္ဍ လုပ်ငန်းလည်ပတ် မူးများအတွက် တိုးတက်လာနေသည့် အလားအလာများနှင့် ကိုက်ညီရန် နှင့် ပုဂ္ဂလိကကဏ္ဍ ဘဏ္ဍာရေးကို မြှင့်တင်ရန် ရေးငွေများ၊ မျှော်တော်ရန် အာမခံချက်များကို ပုဂ္ဂလိကကဏ္ဍ အထောက်အပံ့ပေးသူများသို့ ပေးအပ် သွားမည်ဖြစ်သည်။

၃၈။ **ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှ အရည်အသွေး အဆင့်မြှုင့်တင်မှ -** ADB သည် ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်မှ ထိရောက်စေရေးကို သေချာစေရန်အတွက် CPS ကာလအတွင်း၌ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှ အရည်အသွေးနှင့် ထိရောက်မှုတို့ကို ဦးစားပေး ဆောင်ရွက်သွားမည်ဖြစ်သည်။ စီမံကိန်း အကောင်အထည်ဖော်ဆောင်ရာတွင် ထိရောက်မှု ပိုမိုရှိစေရန်၊ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှ အရည်အသွေး မြှုင့်တင်ရန်နှင့် နိုင်ငံတော်အဆင့် စနစ်များ အသုံးပြုမှုကို အဆင့်မြှုင့်တင်ရန် အတွက် ADB သည် (၁) ယုံကြည်မှုဆိုင်ရာ ဘေးကောင်းလုံခြုံရေးအစီအမံများ အကောင်အထည်ဖော်ဆောင်ရေးကို ပိုမို ဆိုင်မာအားကောင်းစေမည်။ (၂) လုပ်ငန်းလုပ်ကိုင်သူများနှင့် ပိုမိုနီးကပ်ပြီး ပိုမိုပူးပေါင်းဆောင်ရွက်ခြင်းမှတစ်ဆင့် စီမံကိန်း စီမံခန့်ခွဲမှုကို တိုးတက်ကောင်းမွန်စေရန် ADB ဌာနနှင့် ကိုယ်စားလှယ်ရုံးသို့ စီမံကိန်းများ လွှဲပြောင်း တာဝန်ပေးခြင်းကို ရွေးချယ်ထားသည့် ပုံစံဖြင့် တဖြည်းဖြည်း တိုးမြှုင့်သွားမည်ဖြစ်သည်။ (၃) ADB ၏ စီမံကိန်းပြင်ဆင်ရေး သတ်မှတ်ချက်များနှင့် ကိုက်ညီခြင်းနှင့် စီမံကိန်း မစတင်မိ ကြိုတင်ဆောင်ရွက်မှုများ ပြုလုပ်ခြင်း တို့ကို တိုးတက်စေမည်ဖြစ်သည်။ (၄) အထူးသြားမြှုင့် ပစ္စည်းဝယ်ယူစုံဆောင်းခြင်းနှင့် ဘဏ္ဍာရေးဆိုင်ရာ စီမံခန့်ခွဲရေး ယူနစ်များ အပါအဝင် အကောင်အထည်ဖော်ဆောင်ရေး ဌာနများ၏ ရယူနိုင်မှု၊ စီမံခန့်ခွဲမှုနှင့် နည်းပညာဆိုင်ရာ စွမ်းရည်များကို တည်ဆောက်မည်ဖြစ်သည်။ (၅) အမျိုးသားအဆင့် အတိုင်ပင်ခံ လုပ်ငန်းများ နှင့် ကန်ထရိုက်လုပ်ငန်းများ ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်စေရန် အကုအညီပေးမည်ဖြစ်သည်။ (၆) ADB ၏ လုပ်ငန်းများကြားရှိ အချိတ်အဆက်များကို အမြင့်ဆုံးဖြစ်စေမည်ဖြစ်သည်။ ADB သည် နိုင်ငံတော်အဆင့် ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုများ ပူးတွဲ ပြန်လည်သုံးသပ်ရေး လုပ်ငန်းစဉ်မှတစ်ဆင့် ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုများ အကောင်အထည်ဖော် ဆောင်ရွက်ရေး ကိစ္စ ရပ်များကိုဖြေရှင်းရာတွင် အစိုးရ၊ ဂုပ္န်နိုင်ငံ နိုင်ငံတကာဗုံးပေါင်းဆောင်ရွက်ရေးအေဂျင်စီ(JICA)၊ ကမ္မာ့ဘဏ်တို့ နှင့် အနီးကပ် ပူးပေါင်းဆောင်ရွက်သွားမည်ဖြစ်သည်။

## ၈။ အကိုးရလဒ်များအား တော့ကြည့်လေ့လာခြင်း

၃၉။ CPS အကောင်အထည်ဖော်ဆောင်ရွက်မှုကို နိုင်ငံတော်အဆင့် ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုများ ပြန်လည်သုံးသပ်ခြင်း နှင့် နိုင်ငံတော်အဆင့် အစီအစဉ်များ ရေးဆွဲခြင်း လုပ်ငန်းများ ဆောင်ရွက်စဉ်အတွင်း နှစ်စဉ် ပြင်ဆင်မွမ်းမံသည့် နိုင်ငံတော်နှင့် ကဏ္ဍဆိုင်ရာ တိုးတက်မှု ရလဒ်များဆိုင်ရာ မှုဘာ့သားကို အသုံးပြု၍ တော့ကြည့် လေ့လာ

သွားမည်ဖြစ်သည်။<sup>19</sup> ကျမ်းကျင်ပညာရှင်များသည် အကောင်ထည်ဖော်သည့် အေဂါင်စီများ၊ ဖူးတွဲငွေကြေးပံ့ပိုးသူများနှင့် ဖူးပေါင်းကာ ကလ္လာဆိုင်ရာ အကျိုးရလဒ်များကို စိစစ်လေ့လာသွားမည်ဖြစ်ပြီး အချက်အလက် အစုအဝေးများ (ဒေတာဘော့စ်များ) နှင့် အချက်အလက် စုဆောင်းရေး၊ သို့လောင်ရေးနှင့် ပြန်လည်ရယူရေး စနစ်များအပါအဝင် ယင်းတို့၏ တောင့်ကြည့်လေ့လာရေးနှင့် အကဲဖြတ်သုံးသပ်ရေး စွမ်းရည်များကို နိုင်မာ အားကောင်းစေမည်ဖြစ်သည်။ မြန်မာနိုင်ငံရှိ အလျင်အမြန် တိုးတက်ပြောင်းလဲလာနေသည့် ဖွံ့ဖြိုးရေး အကြောင်းအရာ အတိုင်းအတာတစ်ခုအထိ ပြောင်းလွယ် ပြင်လွှာယိရိမှုကို ဆက်လက်ထိန်းသိမ်းထားမည် ဖြစ်သည်။ နိုင်ငံတော်အတွင်း လုပ်ငန်းလည်ပတ်မှုများဆိုင်ရာ လုပ်ငန်းအစီအစဉ်နှင့် နိုင်ငံတော်အဆင့် ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုများ ပြန်လည်သုံးသပ်ရေး လုပ်ငန်းစဉ်များအတွင်း လုပ်ငန်းတိုးတက်မှုအကြောင်းနှင့် ဦးစားပေး လုပ်ငန်းများကို ပြန်လည်သုံးသပ်ကာ လိုအပ်သလို ပြန်လည်ချိန်ကိုက်မည်ဖြစ်သည်။

---

<sup>19</sup> နိုင်ငံတော်အဆင့် ဖူးပေါင်းဆောင်ရွက်ခြင်း မျှော်ဟာ ရလဒ်များ မူဘာဝ (နောက်ဆက်တွဲ ၁)။

## ယူ။ အဆိုကြံနိုင်ခြေများ

ငါ။ နိုင်ငံတော်အဆင့် အဆိုကြံနိုင်ခြေများ - ADB ၏ လုပ်ငန်းလည်ပတ်မှုများသည် မြန်မာနိုင်ငံ၏ စီးပွားရေးဆိုင်ရာ ပြုပြင်ပြောင်းလဲရေး အစီအစဉ်၏ အရှိန်အဟုန်ကို ဆက်လက်ထိန်းထားနိုင်စွမ်း၊ မြန်မာနိုင်ငံ၏ အကျိုးသား စီးပွားရေးဆိုင်ရာ ထိနိုက်လွယ်မှုများနှင့် စီးပွားရေးဆိုင်ရာ ဖွဲ့စည်းပုံ၏ နက်ရှိုင်းမှု အကာန်အသတ်၊ နိုင်ငံရေးဘောဂပေါ်ဆိုင်ရာ အကြောင်းအရာများနှင့် လူမျိုးရေးနှင့် ဘာသာရေး ပဋိပက္ခများတို့နှင့် ဆက်စပ် နေသည့် အဆိုကြံနိုင်ခြေများနှင့် ထိစပ်နေသည်။ ADB သည် အခြားသော ဖွံ့ဖြိုးရေး မိတ်ဖက်များနှင့်အတူ အစိုးရအား နည်းပညာနှင့် ဘဏ္ဍာရေးဆိုင်ရာ အထောက်အပံ့များ ပေးခြင်း၊ ဖွံ့ဖြိုးရေးဆိုင်ရာ အကျိုးစီးပွား ပတ်သက်ဆက်နွယ်သူများနှင့် ဈေးနွေးသို့နိုင်းခြင်း၊ တိုင်ပင်ခြင်းနှင့် ပူးပေါင်းဆောင်ရွက်ခြင်းတို့ကို ကျယ်ကျယ် ပြန်ပြန် လုပ်ဆောင်ခြင်းဖြင့် အဆိုပါ အဆိုကြံနိုင်ခြေမျာအား လျော့ချိန်ရန် အကူအညီ ပေးသွားမည်ဖြစ်သည်။ ADB သည် နိုင်ငံတော်အဆင့် စနစ်များ အသုံးပါ တိုးတက်ကောင်းမွန်စေရန်နှင့် အများပြည်သူဆိုင်ရာ ဝန်ဆောင်မှုများ၏ တာဝန်ယူမှုနှင့် ပွင့်လင်းမြင်သာမှုတို့ကို နိုင်မာအားကောင်းစေရန်အတွက် အစိုးရနှင့် ဆက်လက် လက်တွေ့ဆောင်ရွက်သွားမည် ဖြစ်သည်။

ငါ။ ADB ဆိုင်ရာ အဆိုကြံနိုင်ခြေများ - ADB ၏ နိုင်ငံတော်အဆင့် အစီအစဉ်ကို ထိရောက်စွာ အကောင် အထည်ဖော်ဆောင်ရာတွင် စွမ်းရည်နှင့် အင်စတီကျူးရှင်းဆိုင်ရာ အားနည်းချက်များ နှင့် မဖွံ့ဖြိုးသေးသည့် နိုင်ငံတော် စနစ်များအား နည်းပညာပိုင်းဆိုင်ရာ အထောက်အပံ့များကို ဖွံ့ဖြိုးရေး မိတ်ဖက်များနှင့် ထိရောက်စွာ ညို့နိုင်းဆောင်ရွက်ခြင်းတို့ဖြင့် ရင်ဆိုင်ဖြေရှင်းရန် လိုအပ်သည်။ ADB သည် ယင်း၏ လုပ်ငန်းလည်ပတ်မှုများရှိ ပစ္စည်းဝယ်ယူစုဆောင်းမှု၊ ဘဏ္ဍာရေးဆိုင်ရာ စီမံခန့်ခွဲမှုနှင့် အကျင့်ပျက် ခြေစားမှုဆိုင်ရာ အဆိုကြံနိုင်ခြေများကို လျော့ပါးသက်သာစေမည့် အစီအမံများ အပါအဝင် CPS ကာလအတွင်း စီမံကိန်း စီမံခန့်ခွဲမှုနှင့် အကောင် အထည်ဖော်မှုတို့ကို ဦးစားပေးသတ်မှတ်ထားသည်။ ထိုအပြင် ADB သည် ဖွံ့ဖြိုးမှု၏ ထိရောက်မှုကို ဆုံးဖြတ်ရာ တွင် ပဋိပက္ခနှင့် နိုင်ငံရေးဘောဂပေါ်တို့ကို ထည့်သွင်းစဉ်းစားခြင်းဖြင့် အရေးပါသည့် ပတ်ဝန်းကျင်၏ အခြေ အနေအကြောင်းအရာများ၏ သဘောသာဝက် ထည့်သွင်းစဉ်းစားမည့် အစီအမံများအား ဖော်ဆောင်ခဲ့ပြီးဖြစ်သည်။ ယင်းအစီအမံများတွင် ပဋိပက္ခအနေအဖော်များကို ထည့်သွင်းစဉ်းစားသည့် ချဉ်းကပ်မှု နည်းလမ်း တစ်ခု ကျင့်သုံးခြင်း၊ CPS အောက်တွင် ပထဝီအနေအထားအရ လုပ်ငန်းလည်ပတ်မှု ပဟိုချက်တစ်ခုနှင့် (အရပ်ဘက်အဖွဲ့အစည်းဆိုင်ရာ အကြံပေးအဖွဲ့တစ်ခု တည်ထောင်ခြင်း အပါအဝင်) အသွင်းရှိ အကျိုးစီးပွား ပတ်သက်ဆက်နွယ်သူများနှင့် အရပ်ဘက် လူမှုအဖွဲ့အစည်းများနှင့် ထိတွေ့ရန်နှင့် ဈေးနွေးတိုင်ပင်ရန် အထူးကြိုးပမ်းမှုများ ပြုလုပ်ခြင်းတို့ ပါဝင်သည်။

### နိုင်ငံတော်အဆင့် ပူးပေါင်းဆောင်ရွက်ခြင်းဗျာဗျာ ရလဒ်များ မှုဘောင်

CPS နှင့် ချိန်ကိုက်ထားသည့် နိုင်ငံတော် ဖွံ့ဖြိုးရေး အကျိုးသက်ရောက်မှု အညွှန်းကိန်းများ ၁။ အမျိုးသားအဆင့် ဆင်းရွှေမှုပါးမှု များ၏ အောက်တွင် နေထိုင်နေသည့် လုပ်းရေ အချိုးအစားသည် ၂၀၂၁ ခုနှစ်တွင် သိသာသာ ကျေဆင်းသွားမည်ဖြစ်သည်။

၂။ GDP ဖွံ့ဖြိုးမှုနှင့်သည် ၂၀၁၇ ခုနှစ် နှင့် ၂၀၂၁ ခုနှစ်ကြားတွင် ပါမ်းမျှအားဖြင့် ၇% နှင့် ၈% ရှိမည်ဖြစ်သည်။

၃။ အလုပ်အကိုင်ကောင်းများ ကဏ္ဍအလိုက် တရားဝင် တိုးတက်မှုသည် ၂၀၂၁ ခုနှစ်တွင် သိသာသာ တိုးတက်လာမည်ဖြစ်သည်။

CPS ရည်မှန်းချက်များနှင့် သက်ဆိုင်ရာ အကျိုးသက်ရောက်မှုများ	CPS ဦးစားပေး နယ်ပယ် များ	ADB မှ ထောက်ပံ့ပေးသည့် အဓိက အကျိုးရလဒ်များ	အကျိုးရလဒ် အညွှန်းကိန်းများ	CPS အရင်းအမြစ် များ
လက်လှမ်းမီမှုနှင့် ဆက်သွယ်ရေး တိုးမြှုင့်ရေး	<ul style="list-style-type: none"> <li>ရပ်ပိုင်းဆိုင်ရာ ဆက်သွယ်ရေး တိုးမြှုင့်ရေး</li> <li>မြို့ပြနှင့် ကျေးလက် နယ်ပယ် များအား ချိတ် ဆက်ရေး</li> <li>စီးပွားရေးလုပ်ငန်း များအား ဒေသ တွင်နှင့် နိုင်ငံတော် ကာရွေးကွက်များ နှင့် ချိတ်ဆက်ရေး</li> <li>လျှပ်စစ်ဓာတ်အား ပေးပို့မှုနှင့် ဖြန့်ဖြူးမှုများ</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>စော်ပို့သည့်အခြေ ခံအဆောက်အအုံ များနှင့် ဆက်သွယ် ရေး ပို့ပို့တိုးတက် ကောင်းမွန်ခြင် ပြည်တွင်နှင့် နိုင်ငံတော် တကာရွေးကွက် များကြားရှိ အချိတ် အဆက်ပိုမိုတိုးတက်ကောင်းမွန် ခြင်း</li> <li>လျှပ်စစ်ဓာတ်အား ရရှိမှု၊ စိတ်ချယ့် ကြည်ရမှုနှင့် ရေးကုန်ကျစရိတ် တိုးမြင့်လာခြင်း</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>ရာသီမဇ္ဈား သွားလာနိုင်သည့် လမ်းများကို အသုံးချိန်ငါးသည့် ကျေးလက်နေ အိမ်ထောင်စုများ ပမာဏသည် ၂၀၁၃ ခုနှစ်တွင် ၃၆% ရှိရာမှ ၂၀၂၁ ခုနှစ်တွင် ၄၁% သို့ တိုးတက်လာမည် ဖြစ်သည်။</li> <li>မြန်မာ-ထိုင်းနယ် စပ်ရှိမှု၊ မြေတိမြို့ရှိ သယ်ယူပို့ဆောင် ရေးကုန်ကျစရိတ် များသည် ၂၀၁၃</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>လက်ရှိလုပ် ဆောင်နေဆဲ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုများ</li> <li>လက်ရှိ လုပ် ဆောင်နေဆဲ အလိုးရလိုင်ရာ ရွေးငွေနှင့် ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု အထောက်အပံ့ စီမံကိန်းများ (၂၀၁၆ ခုနှစ် ဒီဇင်ဘာလ ၃၁ ရက်နေ့အရ)</li> <li>စီမံကိန်း အရေ အတွက် - ၁၀ ရှု ပမာဏ - အေမေရို ကန်ဒေါ်လာ ၃၅၈.၃၅ မီလံ</li> </ul>

## နောက်ဆက်တွဲ ၁

	<ul style="list-style-type: none"> <li>လျှပ်စစ်ဓာတ်အား ပေးပို့ရေးနှင့် ဖြန့် မြှေးရေး စွမ်းရည် နှင့် လုပ်ငန်းလည် ပတ်မူဆိုင်ရာ ထိ ရောက်မှ တိုးတက် လာခြင်း</li> <li>စီးပွားရေး စဉ်းကြံးများ တစ် လျှောက်တွင် မြှေးပြေစင်တာများကို ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်ရေး ဆုံးချက်များအဖြစ် ဆောင်ရွက်ခြင်း</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>ခုနစ်တွင် တစ် တန်လျှင် အမေရို ကန် ဒေါ်လာ ၂၀ ရီရာမှ ၂၀၂၁ ခုနစ်တွင် ၃၀% လျော့ကျသွား မည်ဖြစ်သည်။</li> <li>လျှပ်စစ်ဓာတ် အားရရှိသည့်အိမ် ထောင်စုများ သည် ၂၀၁၅ ခုနစ်တွင် ၃၄% ရီရာမှ ၂၀၂၅ ခုနစ် တွင် ၆၅% အထိ တိုးတက်လာသူ မည်ဖြစ်သည်။</li> <li>၂၀၁၆ ခုနစ်မှ ၂၀၂၅ ခုနစ် အတွင်း ဓာတ် အားပေး ကွန် ရက်၏ စွမ်းရည် သည် ၇၀၀ MVA သို့ တိုးတက်လာ မည် ဖြစ်သည်။</li> <li>၂၀၁၆ ခုနစ်မှ ၂၀၂၅ ခုနစ် အတွင်း ကျေး လက်ဒေသ</li> </ul>	<p>အစီအစဉ်ရေးဆွဲ ထားသည့် လုပ်ငန်းလည်ပတ်မှု များနှင့်အထောက် အပံ့များ အစိုးရဆိုင်ရာ</p> <p>ချေးငွေထုတ်ပေး ခြင်း - ၂၀၁၇-၂၀၂၁ အတွက် အထူးနှုန်းထားဖြင့် OCR အမေရိုကန် ဒေါ်လာ ၂.၀ ဘီလုံးနှင့် ပူးတွဲငွေ ကြေး ပံ့ပိုးမှ အေမ ဂိုဏ် ဒေါ်လာ ၁၇၀ မီလုံ CPS ကာလအတွင်း ထပ်ဆောင်း ငွေကြေးပံ့ပိုးမှုများ ရှာဖွေသွားမည် ဖြစ်သည်။</p> <p>နည်းပညာ အထောက်အပံ့ ချေးငွေထုတ်ပေး ခြင်း မဟုတ်သည့် အထောက်အပံ့ များ -</p>
--	--	--	---

			<p>စာတိအားဖြန့်ဖြူးရေး စနစ်များ၏ စွမ်းရည်သည် ၅၃၀ MVA သို့ တိုးတက်လာမည် ဖြစ်သည်။</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• သန့်စင်သည့် သောက်သုံးရေ ရရှိသည့် လူပြီး ရေသည် (၂၀၁၅ ခုနစ်တွင် ၈၀.၆% ရှိရာမှ) ၂၀၂၁ ခုနစ်တွင် ၉၀.၀% သို့ တိုးတက်လာမည် ဖြစ်သည်။</li> <li>• မိုးလွှာစနစ် အသုံး ပြနိုင်သည့် လူပြီး ရေသည် (၂၀၁၅ ခုနစ်တွင် ၇၉.၆% ရှိရာမှ) ၂၀၂၁ ခုနစ်တွင် ၉၀.၀% သို့ တိုး တက်လာမည် ဖြစ်သည်။</li> </ul>	<p>၂၀၁၇-၂၀၂၁ အတွက် TASF အမေရိုက်ဒေါ်လာ ၂၀.၀၀ မီလုံး နှင့် ပူးတွဲငွေကြား ပုံပိုးမှ ၁၅.၂၅ မီလုံး</p>
--	--	--	---	--

## နောက်ဆက်တွဲ ၁

<p><b>လူထွမ်းအားအရင်းအမြစ်</b> <b>နိုင်မှာအားကောင်းစေရေး</b></p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>ကျမ်းကျင်မှု ပြည့် ဝပီး ယျဉ်ပြုင်နိုင် စွမ်းရှိသည့် လုပ် သားထုတစ်ရပ် ပေါ်ပေါက်လာရေး</li> <li>စေတိမီပြီး တန်ဖိုး ပိုမို တိုးမြှောင်ထား သည့် ကဏ္ဍများ တွင်အလုပ်အကိုင် ရရှိနှု တိုးမြှောင်ရေး</li> <li>စီးပွားရေး တိုး တက်မှုတွင် ဆင်း ရွှေမြေးပါးသူများ နှင့် ချို့တဲ့သူများ ပါဝင်နိုင်ရေး</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>လုပ်ငန်းခွင်တွင် ကျမ်းကျင်မှု လို အပ်ချက်များနှင့် ကိုက်ညီစေရန် အတွက် ယောဂျော် ပညာရေး လမ်း ကြောင်းနှင့် TVET တို့အား ဖူးယာ မြောက် ပြန်လည် ခိုန်ကိုက်ခြင်း</li> <li>လုပ်ငန်းရှင်များ ရင်ဆိုင်နေရသည့် ကျမ်းကျင်မှု အဟန်း အတားများ လျော့ ကျောင်း</li> <li>လူထွေများအတွက် ပိုမို မျှတသည့် သင်တွေားမှု အကျိုး ရလဒ်များနှင့် လုပ် ငန်းခွင်အောင်မြင်မှု အခွင့်အလမ်းများ တိုးမြှောင်ခြင်း</li> <li>အလယ်တန်းနှင့် အထက်တန်း ပညာရေးတို့မှ</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>မြန်မာနိုင်ငံ၏ ပဋိမ မဏ္ဍာ်၏ နိုင်ငံတကာယျဉ် ပြုင်နိုင်မှု အညွှန်း ကိန်းသည် ၂၀၁၅။ ခုနှစ်တွင် ၁၄၀ အနက် ၁၃၄ ရီရာမှ ၂၀၂၅ ခုနှစ်တိုင် ၁၄၀ အနက် ၁၂၄ ရီလာမည် ဖြစ်သည်။</li> <li>ပညာရေးစနစ် သည် လိုအပ် သည့်ကျမ်းကျင်မှု များကို ဖော် ဆောင်ပေးနိုင် သည်ဟု ယူဆ ကြသည့် လုပ်ငန်း ရှင် ပမာဏသည် ၂၀၁၄ ခုနှစ်တွင် ၁၄% ရီရာမှ ၂၀၂၅ ခုနှစ်တွင် ၅၀% ရီလာမည် ဖြစ် သည်။</li> <li>ဆင်းရွှေမြေးပါး သည့်အိမ်ထောင်စုများရှိ အသက် ၁၆ နှစ်မှ ၁၈ နှစ် ကြားတွင် ရှိသည့် လူထွေများ အနိမ့်</li> </ul>
--	--	--	---

		<p>ကျမ်းကျင်မှုများ စီးပွားရေးစနစ် အတွင်း စီးဆင်း ဝင်ရောက်မှ တိုး မြှင့်ခြင်း</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• TVET မှ ကျမ်း ကျင်မှုများ စီးပွား ရေးစနစ် အတွင်း စီးဆင်းဝင်ရောက်မှ တိုးမြှင့်ခြင်း</li> </ul>	<p>ဆုံးအနေဖြင့် အလယ်တန်း ပညာရေး ဌီး မြောက်မှုသည် ၂၀၁၀ ခုနှစ်တွင် ၃၀% (အမြိုး သမီး ၂၉% နှင့် အမြိုးသား ၃၁%) ရှိရာမှ ၂၀၂၅ ခုနှစ်တွင် အမြိုးသမီးများ နှင့် အမြိုးသား များ အားလုံး သည် ၆၀% သို့ တိုးတက်လာမည် ဖြစ်သည်။</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• အသက် ၁၈ နှစ်မှ ၂၂ အတွင်းရှိ ပညာသင် ကြား နေဆဲ သို့မဟုတ် စိုက်ပိုးရေး မဟုတ်သည့် အလုပ်များတွင် လုပ်ကိုင်ကြသည့် လူထော် အမြိုး သမီးများနှင့် အမြိုးသားများ သည် ၂၀၁၄ ခုနှစ်တွင် ၃၂% နှင့် ၄၁% အသီးသီး</li> </ul>
--	--	--	---

## နောက်ဆက်တွဲ ၁

			<p>ရှိရာမှ ၂၀၂၅ ခုနှစ်တွင် ၅၀% အထိသို့တိုးတက်လာမည်ဖြစ်သည်</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• တက္ကသိုလ်ဝင် တန်းတမေးပွဲအောင်မြင်သည့်အထက်တန်းကျောင်းသားများအချိုးအစားသည် ၂၀၁၆ ခုနှစ်တွင် ၂၉% (အမျိုးသမီး၏ ၃၁%နှင့်အမျိုးသား၏၈%) ရှိရာမှ ၂၀၂၂ ခုနှစ်တွင် ၇၅% သို့တိုးတက်လာမည်ဖြစ်သည်။</li> <li>• အသက် ၁၈ နှစ်မှ ၂၂ အတွင်းရှိ အနိမ့်ဆုံးအလယ်တန်းအောင်မြင်သည့်လုပ်သားများပမာဏသည် ၂၀၁၄ ခုနှစ်တွင် ၃၃% (အမျိုးသမီး၏ ၃၃%နှင့်အမျိုးသား၏၃၂%) မှ</li> </ul>
--	--	--	--

			<p>၂၀၂၅ ခုနှစ် တွင် အမျိုးသမီး များနှင့် အမျိုး သားများ အားလုံး အတွက် ၆၀% သို့ တိုးတက်လာ မည် ဖြစ်သည်။</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>အသက် ၁၈ နှစ်မှ ၂၂ အတွင်း ရှိသည့် TVET တစ်ခုခုတွင် စက်မှုလုပ်ငန်း ဆိုင်ရာ ကျမ်း ကျင်မှုနယ်ပယ် များ ရှိသည့်လုပ် သားများ သည် ၂၀၁၀ ခုနှစ်တွင် အမျိုးသမီး ၀.၄% နှင့် အမျိုး သား ၁.၀% ရှိရာ မှ ၂၀၂၅ ခုနှစ် တွင် အမျိုးသမီး ၄.၀% နှင့် အမျိုး သား ၅.၀% သို့ တိုးတက်လာမည် ဖြစ်သည်။</li> </ul>	
--	--	--	--	--

## နောက်ဆက်တွဲ ၁

<p><b>ဖွစ်ည်းပုံနှင့် အင်စတီကျိုးရှင်းဆိုင်ရာ ပြုပြင်ဖြောင်းလဲမှုများ တိုးမြှင့်ရေး</b></p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>စီးပွားရေး စဉ်းလမ်းများ တစ် လျှောက်ရှိ မြို့ပြနှင့်ကျေးလက် စီးပွားရေးစနစ်များ စောင်းမြှုပ်နည်းတက် ရေး</li> <li>အများပြည်သူနှင့် ပုဂ္ဂလိက အင်စတီကျိုးရှင်းများနှင့် စွမ်းလွှာများ အကောင်းဆုံးလောင်းစိုင်မှာအားကောင်းစေရေး</li> <li>PPP လုပ်ငန်းများ အတွက်တိုက်ရှုက် အထောက်အပဲ ပေးခြင်းအပါအဝင် ပုဂ္ဂလိကကဏ္ဍ ဖွံ့ဖြိုးရေး</li> <li>လက်ရှိ လုပ် ဆောင်နေဆဲ မူဝါဒ ပြုပြင် ဖြောင်းလဲမှုများ</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>မြို့ပြနှင့် ကျေးလက် ဝန်ဆောင်မှု များ အဆင့်မြှင့် တင်ခြင်း</li> <li>အရင်းအမြစ် ရယူ အသုံးချမှုနှင့် ပုဂ္ဂလိကကဏ္ဍမှ ဦးဆောင်သည့်တိုးတက်မျိုးဆိုင်မှာအားကောင်းစေခြင်း</li> <li>အများပြည်သူဆိုင် ရာကဏ္ဍ လည်ပတ်မှု များ နှင့် စီးပွားရေး လုပ်ငန်းများတွင် ပွင့်လင်းမြင်သာမှု တိုးမြှင့်ခြင်း</li> <li>စီးပွားရေးလုပ်ငန်းများအတွက် အလားအလာ ကောင်းမွန်သည့် ဝန်းကျင် အဆင့်မြှင့်တင်ခြင်း နိုင်ငံတော်အဆင့် စနစ်များ နိုင်မှာ အားကောင်းစေခြင်း</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>အခြေခံ အဆောက်အအီ ဝန်ဆောင်မှုများကို ငွေကြားပံ့ပိုးရန်အတွက် ပုဂ္ဂလိကကဏ္ဍမှ ရန်ပုံငွေများ တိုးမြှင့်နိုင်မည် ဖြစ်သည်။</li> <li>၂၀၂၁ ခုနှစ်တွင် အနည်းဆုံး PPP စီမံကိန်း နှစ်ခု အောင်မြင်စွာ ဖော်ဆောင်နိုင် မည် ဖြစ်သည်။</li> <li>စပါးမဟုတ်သည့် သီးနှံများ (ဆီတွက်သည့် အစောင့် အဆုံးများ၊ ပဲမျိုးစုံ၊ ပဲကြီးနှင့်ဥယျာဉ် စိုက်ပျိုးသည့်သီးနှံများ) စိုက်ပျိုးမှု ကို စီးပွားဖြစ်လုပ်ကိုင်ခြင်းနှင့် အမျိုးမျိုးကွဲပြား စွာ စိုက်ပျိုးခြင်းသည် ၂၀၁၆ ခုနှစ်တွင် ၄၈% ရှိရာမှ ၂၀၂၁ ခုနှစ်တွင်</li> </ul>
---	--	---	--

			<p>၅၈% သို့တိုးတက်လာ မည် ဖြစ်သည်။</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>ကောင်းမွန်သည့် စိက်ပိုးရေး အလေ့အကျင့် များနှင့် ရာသီ ဥတ္တနှင့် ကိုက်ညီ သည့် စိက်ပိုး ရေး။ အလေ့ အကျင့်များအား ၂၀၂၁ ခုနှစ်တွင် တောင်သူ ၃၀၀၀၀ ထံ ပေးအပ်ပြီးဖြစ် ကာ ယင်းတို့ အနက် ၃၀% သည် အမျိုးသမီး များ ဖြစ်မည်ဖြစ် ပါသည်။</li> <li>စနစ်လည်ပတ် ရေးလက်ခွဲစာ အုပ်သစ်များ၊ နည်းပညာရေး၊ ငြေး စမ်းသပ်မှူး များ၊ တတိယ အဆင့်နှင့် လယ် မြေအဆင့် ရေး စီမံခန့်ခွဲရေးတွင် အမျိုးသမီး ၃၀% အပါအဝင် IWUMD ဝန်ထမ်း ၈၀ နှင့်</li> </ul>
--	--	--	--

## နောက်ဆက်တွဲ ၁

			<p>ထောင်သူလယ်သမား ခေါင်းဆောင် ၇၀၀ ဦးအား လေ့ကျင့် သင်တန်းပေးခြင်း မှတစ်ဆင့် ဆည် ရေပေးခြင်းလုပ် ငန်း စီမံခန့်ခွဲမှု တိုးတက်လာမည်ဖြစ်ပြီး ၂၀၂၁ ခုနှစ်တွင် ယင်း တိုးအား ကျား/မ ရေးရာ အကြောင်းအရာများ ထည့် သွင်း စဉ်းစား ထားသည့် ရေ အသုံးပြုသူ များ အဖွဲ့ ၂ တည် ထောင်ပြီးဖြစ်ကာ ကော်မတီအဖွဲ့ ဝင်များ အနောက် အနည်းဆုံး ၃၀% သည် အမျိုးသမီး များ ဖြစ်မည်ဖြစ် ပါသည်။ (၂၀၁၆ ခုနှစ် အကြောင်းအရာများ -</p>	
--	--	--	--	--

			<p>လက်စွဲတာအပ်မရှိရေး၊ ပြေးစမ်းသပ်သည့် လုပ်ငန်းမရှိ သို့မဟုတ် ရေ အသုံးပြုသူ များ အဖွဲ့ဟန်၏ မရှိပါ။ ဆည်ရေပေးဝေမှု စီမံခန့်ခွဲရာတွင် အမျိုးသမီး ပါဝင် မှုပေါ်၀% ရှိသည်)<sup>c</sup>  <ul style="list-style-type: none"> <li>• ရေအသုံးပြုသူ အဖွဲ့များနှင့် ဆည် ရေပေးသည့်စနစ် O&amp;M ငွေကြေး ပုံစိုးမှုအတွက် အစီအစဉ်များ အပါအဝင် အမျိုး သားအဆင့်ဆည် ရေပေးဝေမှု မှတ်ဒေါ် ရေးဆွဲခြင်း။</li> </ul> </p>	
--	--	--	---	--

ADB = အာရုံးဖြူးရေးဘဏ်၊ CPS နိုင်ငံတော်အဆင့် ပူးပေါင်းဆောင်ရွက်ခြင်း ဗျားဘာ၊ GDP = ပြည်တွင် အသားတင် ကုန်ထုတ်လုပ်မှု၊ IWUMD = ဆည်ဖြောင်း၊ ရေသယံကတာများ အသုံးချေရေးနှင့် စီမံခန့်ခွဲရေး ဌာန၊ MVA = megavolt-ampere၊ O&M = လုပ်ငန်းလည်ပတ်မှုနှင့် ထိန်းသိမ်းမှု၊ OCR = သာမန်ငွေကြေး၊ အရင်းအမြစ်များ၊ PFM = ပြည်သူ့ဘဏ္ဍာ စီမံခန့်ခွဲမှု၊ PPP = အများပြည်သူ-ပုဂ္ဂလိက မိတ်ဖက်လုပ်ငန်းများ၊ TASF = နည်းပညာ အထောက်အပံ့ အထူးရန်ပုံငွေ၊ TVET = နည်းပညာ၊ သက်မွေးပညာရေးနှင့် လေ့ကျင့်ရေး

<sup>a</sup> အလယ်တန်းနှင့် အထက်တန်း ပညာရေးနှင့် အဆင့်မြင့်ပညာရေးနှင့်တကွ သင်တန်းပို့ချမှုများတွင် တက် ရောက်မှုနှင့် ပညာအရည်အသွေးကို ဆိုလိုသည်။

<sup>b</sup> ကမ္ဘာစီးပွားရေး ဖို့ရမ်း၊ ၂၀၁၅ ခုနှစ်၊ နိုင်ငံတကာ ယုံးပြိုင်နိုင်မှ အစီရင်ခံစာ၊ ၂၀၁၄ - ၂၀၁၅၊ အချက်အလက် အပြည့်အစုံ ပါဝင်သည့် ထုတ်ဝေမှု၊ ရှိနိုးဘမြို့။

## နောက်ဆက်တွဲ ၁

၁ ကုန်ထတ်လုပ်မှု၏ ရေရှည်တည်တံ့မှုကို တိုးမြင့်စေပြီး၊ ရင်ဆိုင်တုန်ပြန်နိုင်စွမ်းမြှင့်တင်ပေးကာ ဖြစ်နိုင်သည့် အခြေအနေများတွင် လျော့ပါးသက်သာစေခြင်းနှင့် အမျိုးသား တားနပ်ရိတ္တာ မူဝါဒံမှုနှင့် ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်ရေး ရည်မှန်းချက်များကို မြှုင့်တင်ပေးသည့် စိုက်ပျိုးရေးလုပ်ငန်း။

၂ ရေအသုံးပြုသူ အဖွဲ့များ တည်ထောင်သည့်လုပ်ငန်းစဉ်တွင် အမျိုးသမီးများ၏ လိုအပ်ချက်များအား အဆိုပါ အဖွဲ့များ ဖွွှေစည်းမှုနှင့် လည်ပတ်မှုတွင် ထည့်သွင်းထားကြောင်း သေချာစေရန် အမျိုးသမီးများနှင့် ကြိုတင် ပြင်ဆင်ကာ စနစ်တကျ ဆွဲနွေးတိုင်ပင်ခြင်းများ ပါဝင်မည်ဖြစ်သည်။

၃ နတ်မောက်နှင့် ရောင်းမကြီး ဆည်ရေးပေးဝေမှု စနစ်များရှိ စစ်တမ်းကောက်ယူမှုများကို အခြေခံထားသည်။

အရင်းအမြစ် - ADB ၏ ခန့်မှန်းတွက်ချက်မှုများ

## နိုင်ငံဆိုင်ရာ အသိပညာ အစီအစဉ်

### က။ အသိပညာ လိုအပ်ချက်များ

၁။ အခွင့်အလမ်းများ နှင့် စိန်ခေါ်မှုများ - မြန်မာနိုင်ငံသည် စီးပွားရေး နှင့် လူမှုရေး ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်မှု ဆိုင်ရာ စေတ်ရေးရေးကြောင်းမှ ထယ်စုနှစ်များစွာ ဝေးကွာနေခဲ့ပြီးနောက်တွင် လျှင်မြန်စွာ တိုးတက်လာပြီး ဒေသတွင်းနှင့် နိုင်ငံတကာ စီးပွားရေးတို့တွင် ပေါင်းစည်းဝင်ရောက်လျက်ရှိသည်။ မြန်မာနိုင်ငံသည် အာရုတိက်၏ ပျူဟာ ပြောက် တည်နေရာတွင် တည်ရှိခြင်းကြောင့် နိုင်ငံနှင့် ဒေသအတွက် အကျိုးကျေးဇူးများစွာ ရရှိခေါ်ခြင်း အပါ အဝင် နိုင်ငံ၏ အားသာချက်များနှင့် မြင့်မားသည့် ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်ရေးအလားအလာများကို မြှင့်တင်ရန် အစိုးရတွင် သမိုင်းဝင် အခွင့်အရေးတစ်ခု ရှိနေသည်။ မြန်မာနိုင်ငံ၏ ဖွံ့ဖြိုးရေးဆိုင်ရာ စိန်ခေါ်မှုများအား ဖြေရှင်းရန်အတွက် မက်ခရိုစီးပွားရေး တည်ပြုမှု အခြေခံအဆောက်အအုံ ဖွံ့ဖြိုးရေး လူစွမ်းအားအရင်းအမြစ်နှင့် အားလုံးပါဝင်ရေး၊ အုပ်ချုပ်မှု တိုးတက်စေရေး၊ အများပြည်သူဆိုင်ရာကဏ္ဍ စီမံခန့်ခွဲမှု ထိရောက်စေရေး၊ ဒေသတွင်း ပေါင်းစည်းရေး နှင့် အလားအလာကောင်းမွန်သည့် စီးပွားရေး ဝန်းကျင်တစ်ခု ပေါ်ပေါက်လာရေးအတွက် ပြုပြင် ပြောင်းလဲမှု များစာသည့် နယ်ပယ်များတွင် ဦးစားပေး အာရုံစုံစိုက်ရန် လိုအပ်နေပါသည်။ စေတ်မြှုပြုခြားတိုးတက်ပြီး ယဉ်ပြုင် နိုင်စွမ်းရှိသည့် စီးပွားရေးစနစ်တစ်ခုသို့ အသွင်ကူးပြောင်းဆောင်ရွက်ရာတွင် မြန်မာနိုင်ငံအနေဖြင့် ရှုပ်ပိုင်း ဆိုင်ရာနှင့် လူမှုရေးဆိုင်ရာ အခြေခံ အဆောက်အအုံများတွင် ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုများစွာ ပြုလုပ်ရန် လိုအပ်ရုံသာမက၊ စွမ်းရည်မြှုပ်ငါးတင်ရေးနှင့် အသိပညာဆိုင်ရာ ဖြေရှင်းချက်များတွင် နိုင်မာစွာ အာရုံစုံစိုက်ရန် လိုအပ်နေပါသည်။ မြန်မာနိုင်ငံသည် (ဒေသတွင်း နှင့် နိုင်ငံတကာရှိ) အခြားနိုင်ငံများ၏ အတွေအကြံများမှ လေ့လာနိုင်ပြီး သင်ခန်း စာများအား သင့်လောက်စွာ အသုံးချခြင်းနှင့် ဆန်းသစ်တိတွင်သည့် ချိုးကပ်မှုနည်းလမ်းများ အသုံးပြုခြင်းဖြင့် နိုင်ငံ၏ ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်မှုကို အရှိန်အဟန်မြှင့်တင်နိုင်သည်။

၂။ ADB ၏ ချိုးကပ်မှုနည်းလမ်း - အာရုံဖွံ့ဖြိုးရေးဘက် (ADB) သည် နစ်ပေါင်း ၂၀ကျော်ကြာ ဝေးကွာ နေပြီးသည့်နောက် ၂၀၁၂ ခုနှစ်တွင် မြန်မာနိုင်ငံနှင့် ပြန်လည်ထိတွေဆက်ဆံခဲ့ပြီး ဖွံ့ဖြိုးရေးအတွက် အဟန့် အတားများအား ဖြေရှင်းရန် ဆောင်ရွက်လျက်ရှိသည်။ ADB သည် ယင်း၏ လုပ်ငန်းများတွင် ဆီလောက်မှ မြှင့်တင်ရန်နှင့် အပျိုးသားအဆင့် လိုအပ်ချက်များနှင့် ဦးစားပေးလုပ်ငန်းများကို တုန်ပြန်နိုင်မှ တိုးမြှင့်ရန်အတွက် မြန်မာနိုင်ငံရှိ ပြည်သူလူထုနှင့် အဖွဲ့အစည်းများအား ဆက်ဆံရောမှ ရရှိသည့် အသိပညာများကို ပေါင်းစပ်ထည့်သွင်းဆောင်ရွက်လျက်ရှိသည်။ ADB သည် ဒေသတွင်းနှင့် နိုင်ငံတကာမှ ရရှိသည့် အတွေအကြံများနှင့် ကောင်းမွန်သည့် အလေ့အထများကိုလည်း ကျင့်သုံးဖော်ဆောင်လျက်ရှိသည်။ အစိုးပါ အပြန်အလှန် လေ့လာ သည့် ချိုးကပ်မှုနည်းလမ်းအား နိုင်မာစွာ ကျင့်သုံးလျက်ရှိပြီး ပတ်သက် ဆက်နွယ်သူအားလုံးသည် ယင်းကို အရေးပါသည့် အခွင့်အလမ်းတစ်ရပ်အဖြစ် ယူဆကြသည်။ ADB သည် မြန်မာနိုင်ငံသို့ပြည်ပမှ ဖွံ့ဖြိုးရေး အထောက်အပံ့များ လုပ်မြန်စွာ တိုးတက်လာနေသည့် အခြေအနေတွင် ထိရောက်သည့် အသိပညာ ဆိုင်ရာ

## နောက်ဆက်တွဲ ၂

မိမိခန့်ခွဲမှုများကို ကျော်လွှားရန် လိုအပ်မည်ဖြစ်သည်။ ယင်းသို့ ရင်ဆိုင်ကျော်လွှား နိုင်ရန် အတွက် ဖွံ့ဖြိုးမှု မိတ်ဖက်အဖွဲ့အစည်းများစွာနှင့် အနီးကပ် ညီနှင့်ဆောင်ရွက်ရန် လိုအပ်သည်။ မြန်မာနိုင်ငံ၏ အချိုးသား ပြုပြင်ပြောင်းလဲမှုလုပ်ငန်းများ ပုံဖော်ရာတွင် အသိပညာများ ရယူခြင်းနှင့် ထိရောက်စွာ အသုံးချေခြင်း တို့ကို အထောက်အပံ့ပေးရန်အတွက် ADB သည် ပြောင်းလဲပြင်လွယ်မှုရှိပြီး လိုအပ်ချက်များမှ မောင်းနှင်ကာ ပုံစံ ရေးဆွဲထားသည့် ချဉ်းကပ်မှုနည်းလမ်းတစ်ခုမှ တစ်ဆင့် ယင်း၏ ဥက္ကပစွဲည်းပိုင်ဆိုင်မှုများအား ကောင်းစွာ အသုံးချလျက်ရှိသည်။ ယင်းသို့ ဆောင်ရွက်ရာတွင် အရေးပါသည့် ဖွံ့ဖြိုးရေးဆိုင်ရာ အကျိုးစီးပွား ပတ်သက် ဆက်နွယ်သူများနှင့် အနီးကပ် ညီနှင့်ဆောင်ရွက်ခြင်းဖြင့် ပူးပေါင်းလေ့လာခြင်းနှင့် လိုအပ်နေသည့် နည်းပညာ ဆိုင်ရာ အသိပညာများနှင့် ကွွမ်းကျင်မှုများ ပေးအပ်ရေးနှင့် တရားဝင် အသိပညာဆိုင်ရာ ထုတ်ကုန်များနှင့် ဝန်ဆောင်မှုများကို အလေးပေး ဆောင်ရွက်လျက်ရှိသည်။

၃။ နိုင်ငံတော်အဆင့် အသိပညာဆိုင်ရာ အစီအစဉ် - နိုင်ငံတော်အဆင့် အသိပညာဆိုင်ရာ အစီအစဉ် (CKP) သည် ADB ၏ အသိပညာဆိုင်ရာ အထောက်အပံ့များအား မြန်မာနိုင်ငံအတွက် နိုင်ငံတော်အဆင့် ပူးပေါင်းဆောင်ရွက်ခြင်း ဖျူးဟာ (CPS) ၂၀၁၇ - ၂၀၂၁ ၏ အရေးပါသည့် အစိတ်အပိုင်းတစ်ရပ်အဖြစ် အသေး မိတ်ဖော်ပြထားသည်။ CKP သည် အသိပညာများ ထောက်ပံ့ပေးခြင်း၏ အခြေအနေကို ဖော်ပြထားပြီး အသိပညာဆိုင်ရာ လုပ်ငန်းများ ခွဲခြားသတ်မှတ်ရေးနှင့် အကောင်အထည်ဖော်ဆောင်ရေး အတွက် အခြေခံ မှုများ ဖော်ပြထားကာ အစီအစဉ်ရေးဆွဲထားသည့် အသိပညာဆိုင်ရာ လုပ်ငန်းလည်ပတ်မှုများ၊ မိတ်ဖက်လုပ်ငန်းများနှင့် ပူးပေါင်းဆောင်ရွက်မှုများ၊ ယခင် လုပ်ငန်းလည်ပတ်မှုများမှ သင်ခန်းစာများနှင့် အသိပညာဆိုင်ရာ စနစ်များနှင့် အရင်းအမြစ်များ ထောက်ပံ့ပေးခြင်းအတွက် နယ်ပယ်ကို ရည်ညွှန်းဖော်ပြ ထားသည်။ ယင်းသည် ADB ၏ မြန်မာနိုင်ငံဆိုင်ရာ ပထမဆုံး CKP ဖြစ်သည်။

၄။ ADB ၏ အစီအစဉ်ရေးဆွဲထားသည့် အသိပညာဆိုင်ရာ လုပ်ငန်းလည်ပတ်မှုများ၏ နယ်ပယ်

### ၁။ အခြေခံမှုများ

၅။ CKP တွင် မြန်မာနိုင်ငံ၏ ရုပ်တွေးနက်နဲ့ပြီး အလျင်အမြန် ပြောင်းလဲနေသည့် ဖွံ့ဖြိုးရေး အခြေအနေများ၏ လုပ်ငန်းလည်ပတ်ရာတွင် တွေ့ကြော်ရမည့် စိန်ခေါ်မှုများကို ဖော်ပြထားသည်။ ယင်းသည် ဖော်ဆောင်ရမည့် အသိပညာဆိုင်ရာ လုပ်ငန်းများ ခွဲခြားသတ်မှတ်ခြင်းနှင့် အကောင်အထည်ဖော်ခြင်းအတွက် ဆုံးဖြတ်ချက်များ ပြု လုပ်ရာတွင် လမ်းညွှန်နိုင်မည့် အရေးကြွေးသည့် အခြေခံမှုများကို ခွဲခြားသတ်မှတ်ထားသည်။ ယင်းတို့သည် ADB ၏ လုပ်ငန်းလည်ပတ်မှုများ အားလုံးကို ခြုံငံတိုးတက်စေရန် အထောက်အကူ ပြုမည် ဖြစ်သည်။

(၁)

လုပ်ငန်းလည်ပတ်မှုဆိုင်ရာ ဆီဒေလျှို့မှုနှင့် ခါန်ကိုက်မှု - မြန်မာနိုင်ငံ၏ အသိပညာ ဆိုင်ရာ လုပ်ငန်းများသည် ADB ပုံစံးမှုများ၏ အရေးကြီးသည့် အစိတ်အပိုင်းတစ်ရပ် ဖြစ်လိမ့်မည် ဖြစ်သည်။ ယင်းတို့သည် ကာလလတ် CPS ၂၀၁၇ - ၂၀၂၀ နှင့် နောက်ဆက်တွဲ နှစ်စဉ် နိုင်ငံတော်တွင်း လုပ်ငန်းလည်ပတ်မှုများ လုပ်ငန်းအစီအစဉ်တို့ကို အထောက်အပံ့ ပေးမည် ဖြစ်သည်။ ADB ၏ အသိပညာဆိုင်ရာ လုပ်ငန်းများသည် ယေဘုယျအားဖြင့် လုပ်ငန်းလည်ပတ်မှု စက်ဝန်းကြီး ကိုးကားမည်ဖြစ်ပြီး အနာဂတ် လုပ်ငန်းလည်ပတ်မှုများတွင် အဆင့်မြှင့်တင်မှုများလုပ်ဆောင်ရန် အသိပေးနိုင်မည်ဖြစ်သည်။ ADB သည် ယင်း၏ မြန်မာ နိုင်ငံဆိုင်ရာ လုပ်ငန်းလည်ပတ်မှုများကို တင်ကြော်ပြန်လည်သုံးသပ်မည်ဖြစ်ပြီး ယင်းမှ ရရှိသည့် အသိပညာအား ယင်း၏ ထောက်ပုံမှုအစီအစဉ်များ အဆင့်မြှင့်တင်ရာတွင် အသုံးပြုမည် ဖြစ်သည်။

(၂) ပြောင်းလွယ်ပြင်လွယ်မှုနှင့် တုန်ပြန်နိုင်မှု - ADB သည် နိုင်ငံတော်၏ လိုအပ်ချက်များ နှင့် လုပ်ငန်းလုပ်ကိုင်သူများ၏ ဦးစားပေးလုပ်ငန်းများကို တုန်ပြန်နိုင်သည့် အသိပညာဆိုင်ရာ လုပ်ငန်းများကို ဖော်ဆောင်မည်ဖြစ်သည်။ CPS ဒေါက်ရှိ အမျိုးမျိုးသော လုပ်ငန်းများကြေားရှိ ချိတ်ဆက်မှုများကို အမြှင့်ဆုံး မြှင့်တင်နိုင်မည့် အသိပညာဆိုင်ရာ လုပ်ငန်းများအား အလေးပေး သွားမည်ဖြစ်ပြီး နိုင်ငံတွင်ရှိအဖွဲ့များ၏ အဖွဲ့ဝင်များအား ယင်းတို့၏ သက်ဆိုင်ရာ နယ်ပယ်များ တွင် ဆန်းသစ်သည့် အသိပညာဆိုင်ရာ ဖြေရှင်းချက်များ ဖော်ဆောင်ရန် အားပေးသွားမည် ဖြစ်သည်။

(၃) လျှပ်မြန်စွာ တုန်ပြန်မှု - ADB သည် သက်ဆိုင်ရာ လုပ်ငန်းဆောင်ရွက်သူများမှ သတင်း အချက်အလက်များ၊ အချက်အလက်များ၊ စိစစ်လေ့လာချက်များနှင့် အေား အသိပညာများ တောင်းဆိုသည့် အခါတွင် လျှပ်မြန်စွာ တုန်ပြန်ဖြေကြားပေးနိုင်ရန် ဆောင်ရွက်သွားမည် ဖြစ်သည်။ ယင်းသို့ တုန်ပြန်ဖြေကြားရာတွင် သဘောသဘာဝအားဖြင့် ဝန်ထမ်းနှင့် ဘတ်ဂျက် ဆိုင်ရာ အဟန့်အတားများနှင့် လုပ်ငန်းအစီအစဉ် ကတိကဝဝ်များကို ထည့်သွင်းစဉ်းစားရမည် ဖြစ်သည်။

(၄) အခြေအနေအကြောင်းအရာများအား ထည့်သွင်းစဉ်းစားမှု - မြန်မာနိုင်ငံရှိ ဖွံ့ဖြိုးရေး လုပ်ငန်းများအားလုံးကဲ့သို့ပင် အသိပညာဆိုင်ရာလုပ်ငန်းများကိုလည်း အခြေအနေ အကြောင်း အရာများနှင့် သင့်လေ့လျှို့မှုပြီး နိုင်ငံတော်အဆင့် အခြေအနေ အကြောင်းအရာအား ထင်ဟပ် နိုင်ရန်အတွက် စနစ်တကျ ပုံစံးရေးဆွဲရန် လိုအပ်သည်။ ယင်းတို့တွင် လူမျိုးရေးနှင့် ဘာသာရေး ကိစ္စရပ်များ၊ ပဋိပက္ခနှင့် ပြိုမြင်းချမ်းရေး၊ အစိုးရနှင့် ပြည်သူလူထု ဆက်ဆံရေး ကဲ့သို့သော

## နောက်ဆက်တွဲ ၂

အုပ်ချုပ်ရေးဆိုင်ရာ ကိစ္စရပ်များ၏ အခြေအနေအကြောင်းအရာများကို ထည့်သွင်းစဉ်းစားရန် လိုအပ်သည်။

(၅) အကျိုးစီးပွားပတ်သက်ဆက်နှယ်သူများနှင့် ထိတွေဆက်ဆံမှု - ADB ၏ အသိပညာ ဆိုင်ရာလုပ်ငန်းများသည် အစိုးရ၊ ပုဂ္ဂလိကကဗာဂ္ဂ၊ အရပ်သက်အဖွဲ့အစည်း၊ မီဒီယာ၊ သုတေသန အင်စတီကျေများနှင့် လွှတ်တော် အပါအဝင် အဓိက အကျိုးစီးပွားပတ်သက်ဆက်နှယ်သူများ နှင့် ပူးပေါင်းဆောင်ရွက်မှု မြှင့်တင်ရန်နှင့် ယင်းအပ်စုများကြားရှိ အပြန်အလှန် ဆက်ဆံရေးကို ပိုမိုကောင်းမွန်စေရန် ရည်ရွယ်သည်။

(၆) ဖွံ့ဖြိုးရေးမိတ်ဖက်များနှင့် ညီနှစ်းဆောင်ရွက်ခြင်း - ADB သည် မြန်မာနိုင်ငံရှိ ထုတ်လုပ် မူများကို ညီနှစ်းရန်နှင့် အသိပညာများ အသုံးချရန်အတွက် ဖွံ့ဖြိုးရေးမိတ်ဖက်များနှင့် နီးနီး ကပ်ကပ် ပူးပေါင်းဆောင်ရွက်မည်ဖြစ်သည်။ အသိပညာ အထောက်အပံ့များအတွက် ပူးပေါင်းဆောင်ရွက်သားသည့် ချုပ်းကပ်မှုနည်းလမ်းတစ်ခုသည် ထပ်နေသည် များကို လျော့ချုပြီးနှင့် အစိုးရနှင့် မူဝါဒ ဆွေးနွေးမှုများ အဆင့်မြှင့်တင်ပေးလိမ့်မည်။

(၇) မျှဝေလေ့လာခြင်း - ADB သည် ဖွံ့ဖြိုးဆဲ အဖွဲ့ဝင်နိုင်ငံများအကြား ပူးပေါင်းဆောင်ရွက် ခြင်းနှင့် မြန်မာနိုင်ငံနှင့် အခြား ADB အဖွဲ့ဝင်များကြားရှိ မူဝါဒ ပူးပေါင်း ဖလှယ်ရေးနှင့် ဆွေးနွေး ညီနှစ်းရေးတို့ကို အထောက်အပံ့ပေးမည်ဖြစ်သည်။ ယင်းတို့တွင် မြန်မာနိုင်ငံ၏ ကိုယ်ပိုင် ဖွံ့ဖြိုးရေး အတွေအကြံမှ ရွှေးချယ်သားသည့် နားလည်သဘော ပေါက်မှုများအား နိုင်ငံတကာ သို့ မျှဝေခြင်းနှင့်တွေ့ ADB ၏ လုပ်ငန်းလည်ပတ်မှုများမှ လေ့လာခြင်းတို့ ပါဝင်မည်ဖြစ်သည်။

(၈) အကျိုးရလဒ်များအား တိုင်းတာခြင်း - အသိပညာဆိုင်ရာ အထောက်အပံ့များ၏ အကျိုးရလဒ်များသည် CPS အောက်ရှိ ADB ကဏ္ဍအလိုက် ရလဒ်များဆိုင်ရာ မူဘောင်များနှင့် ရီန်ကိုက်မည်ဖြစ်သည်။ အဆိုပါ အကျိုးရလဒ်များအား တိုင်းတာ၏ရသည့် အကျိုးရလဒ် ပန်းတိုင်များဖြင့် သုံးသပ်မည်ဖြစ်သည်။ နည်းပညာ အထောက်အပံ့ (TA) မှတစ်ဆင့် အထောက် အပံ့ပေးထားသည့် အသိပညာများ ဖန်တီးရေးနှင့် ထုတ်ပြန်ရေးတို့ အတွက်မှာ ADB သည် အသိပညာဆိုင်ရာ ရလဒ်များ၏ မူဝါဒဆိုင်ရာ လွှမ်းမိုးမှုကို သုံးသပ်ရန်အတွက် အမျိုးမျိုးသော စောင့်ကြည့်လေ့လာရေးနှင့် အကဲဖြတ်သုံးသပ်ရေး ကိရိယာများကို စဉ်းစားမည်ဖြစ်သည်။

၅။

## အာရုံစိုက်မှု

၅။ ADB သည် အသိပညာဆိုင်ရာ ထုတ်ကုန်များ၊ ဝန်ဆောင်မှုများနှင့် အခြား အသိပညာဆိုင်ရာ ဖြေရှင်းချက်များအား ဖော်ဆောင်ရာတွင် CPS အောက်တွင် ချမှတ်ထားသည့် ဖူးဟာပြောက် တွန်းအား သုံးရပ်နှင့်အညီ ဦးစားပေးသတ်မှတ်ပြီး ဦးတည်ဆောင်ရွက်သွားမည်ဖြစ်သည်။ ယင်းတွန်းအား သုံးရပ်တို့မှာ (၁) လက်လုမ်းမီ အသုံးချမှန်နှင့် ဆက်သွယ်ရေးတိုးမြှင့်ရေး (၂) လူစွမ်းအားအရင်းအမြစ် ခိုင်မာအားကောင်းစေရေးနှင့် (၃) စွဲစည်းပုံနှင့် အင်စတီကျိုးရှင်းဆိုင်ရာ ပြုပြင်ပြောင်းလဲရေးတို့ဖြစ်သည်။ ADB သည် ဦးစားပေး ကဏ္ဍများဖြစ်သည့် စွမ်းအင်၊ သယ်ယူပို့ဆောင်ရေး၊ ပညာရေးနှင့် သင်တန်းပို့ချေရေး မြို့ပြ အခြေခံအဆောက်အအိန္ဒို ဝန်ဆောင်မှု များ၊ စိုက်ပိုးရေးနှင့်ကျေးလက်ဒေသဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်ရေး တို့တွင်အာရုံစိုက်သည့် ရေရှည်ချဉ်းကပ်မှု နည်းလမ်းမှတစ်ဆင့် ရေရှည်တည်တဲ့ပြီး အားလုံးပါဝင်သည့် စီးပွားရေး တိုးတက်မှု ရရှိရေးကို အထောက်အပံ့ ပေးသွား မည်ဖြစ်ပြီး ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု လုပ်ငန်းများနှင့် မူဝါဒဆိုင်ရာ ပြုပြင်ပြောင်းလဲမှုများအား ပေါင်းစပ်ဆောင်ရွက်သွား မည်ဖြစ်သည်။ အသွင်ကူးပြောင်းရေး ဖြစ်စဉ်ကို အရိန်အဟန်ဖြင့်တင်ရန် အတွက် ADB ၏ မြန်မာနိုင်ငံဆိုင်ရာ အစီအစဉ်များတွင် အောက်ပါ ဦးစားပေး အကြောင်းအရာများကို အာရုံစိုက်မည်ဖြစ်သည်။ ယင်းအကြောင်းအရာများမှာ - (၁) စွမ်းရည်မြှင့်တင်ရေးနှင့် အုပ်ချုပ်ရေး (၂) ပုဂ္ဂလိကကဏ္ဍ ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်ရေး (၃) သဘာဝ ပတ်ဝန်းကျင်၊ ရာသီဥတုပြောင်းလဲမှုနှင့် သဘာဝသေး ကျေရောက်နိုင်ပြေ စီမံခန့်ခွဲမှု (၄) (ရွေးချယ်ထားသည့် စီးပွားရေး စကြံးများတွင် ပထဝီအနေအထားအရ အာရုံစိုက်ကာ) ဒေသတွင်း ညီးနှင့်ဆောင်ရွက်ရေးနှင့် ပေါင်းစည်းရေး၊ (၅) ကျား/မ မျှတရေးတို့ဖြစ်သည်။ အစိုးရဆိုင်ရာ လုပ်ငန်းလည်ပတ်မှုများနှင့် ပုဂ္ဂလိကကဏ္ဍ လုပ်ငန်းလည်ပတ်မှုများကြားရှိ အချိတ်အဆက်များအား အမြင့်ဆုံးဖြစ်စေရန် ဖြင့်တင်သွားမည်ဖြစ်သည်။

၆။ လက်လုမ်းမီမှုနှင့် ဆက်သွယ်ရေး - လက်လုမ်းမီမှုနှင့် ဆက်သွယ်ရေး တိုးတက်ကောင်းမွန်စေရေး အတွက် ADB ၏ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုများကို အားဖြည့်ဆောင်ရွက်ရန်အတွက် သယ်ယူပို့ဆောင်ရေးကဏ္ဍ ခေတ်မီ တိုးတက်စေရေးနှင့် ထိရောက်မှုရှိစေရေးတွင် အထူးအလေးပေးကာ အသိပညာဆိုင်ရာ ထုတ်ကုန်များနှင့် ဝန်ဆောင်မှုများအား ထောက်ပံ့ပေးသွားမည်ဖြစ်သည်။ စွမ်းအင်ကဏ္ဍ အသိပညာ အထောက်အပံ့များအား အစိုးရ-ပုဂ္ဂလိက မိတ်ဖက်လုပ်ငန်းများနှင့် ဒေသတွင်း ပေါင်းစည်းရေးတို့တွင် အာရုံစိုက်မည် ဖြစ်သည်။ မြို့ပြအခြေခံအဆောက်အအိမ္ဒိုများအား အထောက်အပံ့ပေးရာတွင် ADB သည် စည်ပင်သာယာရေး နယ်နိမိတ်များ ၏ ဘဏ္ဍာရေးစီမံခန့်ခွဲမှု ခိုင်မာအားကောင်းစေရေး၊ ဝန်ဆောင်မှုများ၏ ရေရှည်တည်တဲ့မှုနှင့် အရည်အသွေးကို သောချာစေရန် မြို့ပြဝန်ဆောင်မှုများ၏ လုပ်ငန်းလည်ပတ်မှုကို အစိုးရပိုင်အဖြစ်မှ သီးခြား ကုမ္ပဏီပိုင်အဖြစ် ပြောင်းလဲရေးတို့တွင် အကုအညီများပေးသွားမည်ဖြစ်သည်။ ခေတ်မီတိုးတက်သည့် မြို့ပြ စီမံခန့်ခွဲမှုနှင့် နယ်ပယ်အလိုက် အစီအစဉ်များ ရေးဆွဲမှုတဲ့သည် ADB ၏ အသိပညာဆိုင်ရာ ဖြေရှင်းချက်များ၏ အရေးပါသည့် အစိတ်အပိုင်းများဖြစ်ကြသည်။ ကျေးလက်ဒေသ ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်ရေး အသိပညာ အထောက်အပံ့များသည် ဘဏ္ဍာရေး လက်လုမ်းမီ အသုံးချိန်မှု ရာသီဥတုပြောင်းလဲမှုနှင့် လိုက်လျောညီတွေ ကျင့်သုံးခြင်းနှင့် လျော့ပါး

## နောက်ဆက်တွဲ ၂

သက်သာစေခြင်း၊ သဘာဝသေးကျရောက်နိုင်ခြေ စီမံခန့်ခွဲခြင်းနှင့် ပုဂ္ဂလိကကဏ္ဍ ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်ရေးတို့တွင် အာရုံစုံပိုက်သွားမည်ဖြစ်သည်။

၇။ လူစွမ်းအား အရင်းအမြစ် - လူစွမ်းအားအရင်းအမြစ်များ နိုင်မာအားကောင်းစေရာတွင် ADB သည် သင်ကြားရေးနှင့် လုပ်ငန်းခွင် အကျိုးရလဒ်များ တိုးတက်ကောင်းမွန်စေရေးအတွက် ပည့်ရွယ်သည့် အလယ်တန်းနှင့် ပညာရေး သင်ရှိုးညွှန်းတမ်း ပြုပြင်ပြောင်းလဲမှုများ၊ ချို့တဲ့သူများနှင့် ကျမ်းကျင်မှု မရှိသည့် လုပ်သားများအတွက် ရည်ရွယ်သည့် ကျမ်းကျင်မှုအခြေခံ TVET အစီအစဉ်သစ်များ တိုးချုံခြင်းတို့ အပါအဝင် အလယ်တန်းနှင့် အထက်တန်းပညာရေး၊ နည်းပညာ၊ သက်မွေးပညာရေးနှင့် လေ့ကျင့်ရေး (TVET) တို့အား ပေါ်ပေါက်လာနေသည့် လုပ်သားထိ လိုအပ်ချက်များကို ပူးပေါင်းဖြည့်ဆည်းပေးနိုင်ရန် ပြန်လည်ချိန်ကိုက်မှုများ ပြုလုပ်ရာတွင် ပေါင်းစည်းညီညွတ်သည့် ချင်းကပ်မှုများကို အားပေးရန်အတွက် ယင်း၏ အသိပညာဆိုင်ရာ အထောက်အပံ့ များကို ဦးစားပေးဖော်ဆောင်သွားမည်ဖြစ်သည်။

၈။ စွဲစည်းပုံနှင့် အင်စတိကျူးရှင်းဆိုင်ရာ ပြုပြင်ပြောင်းလဲရေး - ADB ၏ စွဲစည်းပုံနှင့် အင်စတိကျူးရှင်းဆိုင်ရာ ပြုပြင်ပြောင်းလဲမှုများအတွက် အသိပညာဆိုင်ရာ ထုတ်ကုန်များနှင့် ဝန်ဆောင်မှုများတွင် အခြေခံ အဆောက်အအုံ ကဏ္ဍများနှင့် ကျေးလက်ဒေသ ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်ရေးတို့ ပါဝင်သည်။ ယင်းတို့သည် ဝန်ဆောင်မှုများ ပေးအပ်ရာတွင် ထိရောက်မှုတိုးမှုံးခြင်း၊ ကဏ္ဍဆိုင်ရာစီမံခန့်ခွဲမှုနှင့် မူဝါဒ အကောင်အထည် ဖော်ခြင်းတို့ကို နိုင်မာအားကောင်းစေခြင်း၊ စွမ်းရည်မြှုံးတင်ခြင်းနှင့် အထောက်အထားအခြေပြု အစီအစဉ်များ ရေးဆွဲခြင်း တို့ကို အားပေးခြင်းအတွက် အထောက်အပံ့များဖြစ်စေသည်။ CPS အောက်ရှိ စွမ်းရည် ဖွံ့ဖြိုးရေး ကြိုးပမ်းမှုများတွင် စီမံကိန်းဆိုင်ရာ လုပ်ငန်းများမှ ကဏ္ဍဆိုင်ရာ စီမံခန့်ခွဲရေးနှင့် အမျိုးသားအဆင့် စနစ်များ ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်ရေးအထိ ပါဝင်မည်ဖြစ်သည်။ ADB ၏ ပုဂ္ဂလိကကဏ္ဍ ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်ရေး အသိပညာ အထောက်အပံ့များတွင် (အစိုးရပိုင် စီးပွားရေးလုပ်ငန်းများ ပြုပြင်ပြောင်းလဲခြင်းနှင့် အစိုးရပိုင်မှ သီးဓား၊ ကုမ္ပဏီပိုင်အဖြစ်သို့ ပြောင်းလဲစွဲစည်းခြင်း အပါအဝင်) ရေရှည်တည်တံ့သော မက်ခရီးစီးပွားရေးနှင့် ပြည်သူ့ဘဏ္ဍာစီမံခန့်ခွဲရေးနှင့် အထောက်အပံ့များပေးသည့် ရင်နှီးမြှုပ်နှံမှု ဝန်းကျင်တစ်ခု ဖန်တီးရေးနှင့် ပုဂ္ဂလိကကဏ္ဍ ပူးပေါင်းဆောင်ရွက်ရေး အခွင့်အလမ်းများ ပါဝင်သည်။

၉။ နည်းလမ်းများ - ADB ၏ အသိပညာ အထောက်အပံ့များအား အစီရင်ခံစာများ၊ အနစ်ချုပ်စာတမ်းများ၊ နိုင်ငံတကာ မှတ်ချက်များ၊ လေ့လာရေး ခရီးစဉ်များ၊ မူဝါဒပြုပြင်ပြောင်းလဲရေး အကြံ့ဗာက်များ၊ စွမ်းရည်မြှုံးတင်ခြင်း၊ အစီအစဉ်များ၊ လုပ်ဖော်ကိုင်ဖက်များအချင်းချင်း သင်ယူလေ့လာခြင်း၊ နီးနောဖလှယ်ပွဲများ၊ တွေ့ဆုံးမေးမြန်းခြင်းများ၊ သလော်များ၊ နှင့် တည်းဖြတ်ထုတ်ပြန်မှုများမှတစ်ဆင့် ပေးအပ်သွားမည်ဖြစ်သည်။ သီးသန့်အသိပညာဖလှယ်ရေးနည်းလမ်းများအား ရွေးချယ်ရာတွင် ကုန်ကျစရိတ်သက်သာမှာ၊ ရည်ရွယ်ချက်၊ ဦးတည်သည့် ပရိတ်သတ် နှင့် ဘတ်ဂျက်တို့ကို အခြေခံ၍ ရွေးချယ်သွားမည်ဖြစ်သည်။ အကောင်အထည် ဖော်ရာတွင်

ADB ၏ မြန်မာနိုင်ငံဆိုင်ရာ ပြည်သူ့ဆက်ဆံရေး ချို့ကပ်မှန်ည်းလမ်းဖြင့် အနီးကပ် ညိုနိုင်းဆောင်ရွက်သွား မည်ဖြစ်သည်။

၁၀။ အဖွဲ့အစည်းနှင့် ဦးဆောင်မှ - ADB ၏ မြန်မာနိုင်ငံ ဌာန ကိုယ်စားလှယ်ရုံးသည် ညိုနိုင်းဆောင်ရွက်မှု များနှင့် တိုးချွဲရေး လုပ်ငန်းများတွင် အဓိက အခန်းကဏ္ဍမှ ပါဝင်မည်ဖြစ်သည်။ သို့ရာတွင် အစီအစဉ်တွင် ကဏ္ဍ ဦးဆောင်သူများနှင့် ADB ၏ အခြားဌာနများအား နိုင်ငံဆိုင်ရာ အသိပညာ ရလဒ်များ ထောက်ပံ့ပေးရာတွင် ယင်းတို့၏ ပါဝင်မှုကို မြှင့်တင်ရန်အတွက် အခွင့်အလမ်းများကိုလည်း သတ်မှတ်ဖော်ပြထားသည်။ ADB ၏ ပူးပေါင်းလုပ်ငန်းဖြစ်သည့် “တစ်ခုတည်းသော ADB” ချို့ကပ်မှန်င့် ချိန်ကိုက်ရာတွင် နိုင်ငံ၏ လိုအပ်ချက်များကို တို့ပြန်နိုင်ရန်အတွက် လုပ်ငန်းအတွင်းရှိ ကျမ်းကျင်မှုများကို အသင့်ပြင်ဆင်ရန် ADB ၏ အရှေ့တောင်အာရုံး ဌာန နှင့်တက္က ADB ၏ လုပ်ငန်းလည်ပတ်မှုများမဟုတ်သည့် ဌာနများ၊ ကဏ္ဍဆိုင်ရာ အဖွဲ့များနှင့် အကြောင်းအရာဆိုင်ရာ အဖွဲ့များကြားတွင် အနီးကပ်ညိုနိုင်းမှုများ ပြုလုပ်သွားမည်ဖြစ်သည်<sup>၃၀</sup> ဝန်ထမ်းအင်အား၊ အတိုင်ပင်ခံ လုပ်ငန်းဆိုင်ရာ ဘတ်ဂျက်များ၊ မိတ်ဖက်လုပ်ငန်းများ၊ နိုင်ငံနှင့် ဒေသဆိုင်ရာ TA သည် ထုတ်ကုန်များ ပြင်ဆင်ရာတွင် အထောက်အပံ့ပေးမည်ဖြစ်သည်။

၁၁။ အသုံးပြုသူများ - အသုံးပြုသူများသည် ယင်းတို့၏ အသိပညာဆိုင်ရာ ထုတ်ကုန်များနှင့် ဝန်ဆောင်မှု လိုအပ်ချက်များ စသည်တို့သည် လွှမ်းမိုးမှ နှင့် စိတ်ဝင်စားမှ အတိုင်းအတာ များတွင် ကွဲပြားမှုရှိမည်ဖြစ်သည်။ အသုံးပြုသူများတွင် အစိုးရ အရာရှိများနှင့် လွှတ်တော် ကိုယ်စားလှယ်များ အပါအဝင် အမျိုးသားအဆင့်နှင့် ဒေသအဆင့် မူဝါဒ ချမှတ်သူများ၊ ပြည်သူများ၏ ထင်မြော်ယူဆချက်ကို တင်ပြရန်အတွက် အသိပညာဆိုင်ရာ ထုတ်ကုန်များနှင့် ဝန်ဆောင်မှုများကို ရယူသည့် (အရပ်ဘက် အဖွဲ့အစည်း၊ ပညာရှင်များ၊ ပုဂ္ဂလိကကဏ္ဍနှင့် မိမိယာများမှ) ထင်မြော်ယူဆချက်များကို တင်ပြသူများနှင့် နိုင်ငံရေး ဆိုင်ရာ ဖြစ်စဉ်များနှင့် အစိုးရ၏ မူဝါဒ ရေးဆွဲမှုများတွင် ပိုမို ထိတွေပါဝင်လာကြသည့် သာမန် ပြည်သူလူထုများ ပါဝင်သည်။ ADB သည် CKP ကို အကောင်အထည်ဖော်ရာတွင် မတူညီသော အသုံးပြုသူများ၏ သီးခြား လိုအပ်ချက်များကို ထည့်သွင်းစဉ်းစားသွားမည်ဖြစ်သည်။

## ဂ။ မိတ်ဖက်များနှင့် ပူးပေါင်းဆောင်ရွက်သည့် နယ်ပယ်များ

၁၂။ ADB သည် အချိန်နှင့်တာပြီးသို့ အကြောက်များနှင့် အထောက်အပံ့များပေးခြင်း အပါအဝင် အရေးပါသည့် ဆုံးဖြတ်ချက်များကိုပိုမိုကောင်းမွန်စွာ အသိပေးနိုင်ရန်အတွက် ADB ၏အထောက်အပံ့များအား အစိုးရ၏ မူဝါဒ၊ အစီအစဉ်ရေးဆွဲမှုများနှင့် အများပြည်သူဆိုင်ရာ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု စီမံခိန်းများနှင့် ချိန်ကိုက်ခြင်းဖြင့်

<sup>၃၀</sup> ADB၊ ၂၀၁၄ ခန့်။ ပူးပေါင်းဆောင်ရွက်သည့် အသုံးပြုသူများကို ဖြေရှင်းခြင်း၊ မနီလာမြို့။

## နောက်ဆက်တွဲ ၂

အသိပညာများ၏ ဆီလျဉ်မှာ၊ တုန်ပြန်နိုင်မှာ၊ အချိန်နှင့်တပြေးညီဖြစ်မှုနှင့် လက်ဂျမ်းမီ အသုံးချိန်မှုတိုကို တိုးမြှင့်သွားမည်ဖြစ်သည်။ ADB သည် CKP မှ လမ်းညွှန်သည့်အတိုင်း ယင်း၏ အသိပညာဆိုင်ရာ လုပ်ငန်းများ စီမံခန့်ခွဲမှုနှင့် ညီးနှင့်မှုတို့အား နိုင်မာအားကောင်းစေမည်ဖြစ်ပြီး နိုင်ငံတော်တွင်း လုပ်ငန်းလည်ပတ်မှုများ လုပ်ငန်းအစီအစဉ်၏ နှစ်စဉ် ပြင်ဆင်မွမ်းမံသည့် လုပ်ငန်းစဉ် အစိတ်အပိုင်း တစ်ရပ်အနေဖြင့် ဆောင်ရွက်သွား မည်ဖြစ်သည်။ အသိပညာများ စနစ်တကျ ထုတ်လုပ်ခြင်း၊ ရယူခြင်း၊ ညီးနှင့်ခြင်း၊ မျှဝေခြင်းနှင့် ဆက်သွယ် ပေးပို့ခြင်းတို့ကို နိုင်မာအားကောင်းစေခြင်းဖြင့် အသိပညာဆိုင်ရာ အထောက်အပံ့များ၏ ထိရောက်မှုကို ရိုင်မာအားကောင်းစေမည်ဖြစ်သည်။

၁၃။ ADB သည် နိုင်ငံ ဖွံ့ဖြိုးရေးအတွက် ပူးပေါင်းဆောင်ရွက်ရေး မိတ်ဖက်အဖွဲ့၏ တက်ကြွာသည့် အဖွဲ့ ဝင်တစ်ဦးဖြစ်ပြီး ယင်းသည် မြန်မာနိုင်ငံအတွက် အသိပညာ အထောက်အပံ့များ ညီးနှင့်ဆောင်ရွက်ရာတွင် အားအင်ပြည့်ဝသည့် ဖိုရမ်တစ်ခုအဖြစ် ဆောင်ရွက်နိုင်သည်။ ADB သည် အသိပညာဆိုင်ရာ လုပ်ငန်းများ စီစဉ်ရာတွင် အဖွဲ့အတွက်ရှိ အခြားအဖွဲ့ဝင်များနှင့် ပူးပေါင်းဆောင်ရွက်မှုကို ပိုမို တိုးမြှင့်ရန်အတွက် အခွင့်အလမ်း များကို ကြိုတင်ရှာဖွေဖော်ထုတ်သွားမည်ဖြစ်သည်။

## ၁၄။ အရင်းအမြစ်များ ခွဲဝေချထားပေးခြင်း

၁၄။ အသိပညာများ ထောက်ပံ့ပေးရေးအတွက် အရင်းအမြစ်များ - ADB ၏ ဘက်ဂျက် အရင်းအမြစ်များ၏ အကျိုးသက်ရောက်မှုကို အမြှင့်ဆုံးဖြစ်စေရန်အတွက် နိုင်ငံတော်အဆင့် အစီအစဉ်ရေးဆွဲခြင်းနှင့် လုပ်ငန်း လည်ပတ်ခြင်းတို့နှင့်သက်ဆိုင်သည့်အခါတွင် ဌာနကိုယ်တေးလှယ်ရုံးသည် နိုင်ငံနှင့် ဒေသဆိုင်ရာ TA စီမံကိန်းများနှင့် ADB အင်စတီကျူး အရင်းအမြစ်များကို အခြေခံဆောင်ရွက်မည်ဖြစ်သည်။ ချေးငွေ သို့မဟုတ် TA စီမံကိန်းတစ်ခု၏ အစိတ်အပိုင်းတစ်ခုအနေဖြင့် စိစစ်လေ့လာရေးနှင့် အကြံ့ဌာက်ပေးသည့် လုပ်ငန်းမှ အထောက်အပံ့ပေးသည့် အသိပညာဆိုင်ရာ လုပ်ငန်းများအပါအဝင် လက်ရှိလုပ်ဆောင်နေဆဲ လုပ်ငန်း လည်ပတ်မှုများမှ အသိပညာများကို ရယူသွားမည်ဖြစ်သည်။

၁၅။ အသိပညာများ စီမံခန့်ခွဲရေးအတွက် အင်စတီကျူးရှင်းဆိုင်ရာ အစီအစဉ်များ - ဌာန ကိုယ်တေးလှယ်ရုံးသည် ADB ၏ မြန်မာနိုင်ငံဆိုင်ရာ အသိပညာများ ထိန်းသိမ်းသူအဖြစ် ဆောင်ရွက်သွားမည့် နိုင်ငံဆိုင်ရာ ခါရိုက်တာမှ ဦးဆောင်သည့် အသိပညာဆိုင်ရာ အဖွဲ့တစ်ခုကို တည်ထောင်သွားမည်ဖြစ်သည်။ အဆိပါ အဖွဲ့သည် ကဏ္ဍနှင့် အကြောင်းအရာဆိုင်ရာ ကျမ်းကျင်သူများနှင့် ADB ၏ အရှေ့တောင်အာရုံ ဌာနအတွင်းရှိ အခြား အသိပညာ ဆုံးချက်များနှင့် အသိပညာ စီမံခန့်ခွဲရေးနှင့် ရေရှည်တည်တဲ့သော ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်ရေး ခုတိယ ဥက္ကဋ္ဌဗျာ လက်အောက်ရှိ အသိပညာမျှဝေခြင်းနှင့် ဝန်ဆောင်မှုများ ပဟိုတို့နှင့် အနီးကပ် လက်တွဲ ဆောင်ရွက် သွားမည်

ဖြစ်သည်။ ဌာနေ ကိုယ်စားလှယ်ရုံးသည် အသိပညာဆိုင်ရာ စီမံခန့်ခွဲများအား အထောက်အပံ့ပေးရန် ယင်း၏ သတင်းအချက်အလက် နည်းပညာနှင့် ဆက်သွယ်ရေး အခြေခံအဆောက်အအိများကို အဆင့်မြှင့်တင်မည် ဖြစ်သည်။

၁၆။ အသိပညာဆိုင်ရာ အထောက်အပံ့များအား စောင့်ကြည့်လေ့လာခြင်းနှင့် အကဲဖြတ်သုံးသပ်ခြင်း - အသိပညာဆိုင်ရာ ထုတ်ကုန်များ၊ ဦးတည်ချက်ထားသည့် နယ်ပယ်များရှိ အဓိက မူဝါဒချမှတ်သူများနှင့် ဌာနေ ကိုယ်စားလှယ်ရုံးတို့၏ အပြန်အလှန်ဆက်ဆံမှ အတိုင်းအတာနှင့် နိုင်ငံအတွင်းရှိ မူဝါဒ ဆွေးနွေးပွဲများနှင့် ဆုံးဖြတ်ချက်များအပေါ် လွှမ်းမိုးနိုင်မှုတို့အတွက် အဓိက အညွှန်းကိန်းများကို လိုအပ်မည်ဖြစ်သည်။ အသိပညာ အထောက်အပံ့များအပေါ် ပိုမို၍ လုပ်ရှိုးလုပ်စဉ်ဆန်သည့် စောင့်ကြည့်လေ့လာခြင်းနှင့် အကဲဖြတ်သုံးသပ်ခြင်း တို့အား နှစ်စဉ် နိုင်ငံဆိုင်ရာ အစီအစဉ် ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှ ပြန်လည်သုံးသပ်ချက်၊ နိုင်ငံဆိုင်ရာ အစီအစဉ်ရေးဆွဲခြင်း နှင့် ကဏ္ဍာဆိုင်ရာ သုံးသပ်ချက်၊ ဗျိုဟာများနှင့် လမ်းပြေမြေပုံများ မူမးမဲ့စဉ်အတွင်း ပြန်လည်သုံးသပ်ချက်များ မှတစ်ဆင့် CPS အလယ်အလတ်ကာလနှင့် အပြီးသတ် သုံးသပ်ခြင်း၏ အစိတ်အပိုင်းအဖြစ် ဆောင်ရွက်သွား မည်ဖြစ်သည်။ အသိပညာဆိုင်ရာ လုပ်ငန်းလည်ပတ်မှုတစ်ခုချင်းစီအတွက် အကဲဖြတ်သုံးသပ်ချက်များကို လည်း ထည့်သွင်းစဉ်းစားသွားမည်ဖြစ်သည်။ စောင့်ကြည့်လေ့လာခြင်းနှင့် အကဲဖြတ်သုံးသပ်ခြင်းတို့မှ တွေ့ရှိ ချက်များနှင့် အကြံပြုတင်ပြချက်များအား သတ်မှတ်တည်ထောင် ထားသည့် နိုင်ငံဆိုင်ရာ ကျင့်သုံးမှုများနှင့်အညီ အလားတူလုပ်ငန်းများ လုပ်ဆောင်နေသည့် အဓိက အစိုးရှောနများနှင့် အခြား အကျိုးစီးပွား ပတ်သက်ဆက် နွယ်သူများနှင့် ဆွေးနွေးသွားမည်ဖြစ်သည်။

**ဆက်စပ်စာရွက်စာတမ်းများစာရင်း**

<http://www.adb.org/Documents/CPS/?id=MYA-2017>

- ၁။ အားလုံးပါဝင်ပြီး ရေရှည်တည်တုံးသော ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်ရေး ဆန်းစစ်သုံးသပ်ချက်၂။ ဖွံ့ဖြိုးရေးအတွက် ညွှန်ပြန်စောင်ရွက်မှုများ ဖယား
- ၃။ နိုင်ငံတော်တွင်း လုပ်ငန်းလည်ပတ်မှုများ လုပ်ငန်းအစီအစဉ် - မြန်မာနိုင်ငံ၊ ၂၀၁၇-၂၀၁၉ ခုနှစ်။